

La Voz de Aragón

DIARIO GRAFICO INDEPENDIENTE

Año X

Zaragoza - Domingo, 13 de mayo de 1934

Núm. 2.637



COMENTARIO

HORA DE ESPAÑA, NO DE ESTOS NI DE AQUELLOS

España necesita descanso. El mismo que Zaragoza. Idéntica situación la nacional que la zaragozana. Ejemplo que surge de la hondura sentimental y económica: terminadas fieras luchas, los productores, sin exclusiones, vuelven a trabajar sin levantar el rostro de sobre el trabajo.

Es la hora de España, con mandato del espíritu y del instinto de conservación. El burgués y el proletario, el rico, el modesto y el pobre necesitan vivir del trabajo; no por cansancio; no por grave y romántica teoría de solidaridad humana, sino por comenzar a cavar en el presente para que la vida cuaje en sosiegos y abramos surcos en los cuales pueda fructificar el porvenir. Que el dolor y la miseria—nos dirigimos a todos los luchadores políticos y sociales, a las derechas y a las izquierdas—desmoronan la sentimentalidad, rompen la armonía del trabajo, degradan al hombre, aniquilan a las masas comprendidas de lo más pobre a lo más elevado. No existe quien se salvó de la regresión en caso de hundimiento social.

Las derechas extremas aguzan sus flechas y tensan su arco para lanzar proyectiles contra el sosiego político. Las extremas izquierdas forjan armas con las cuales pretenden destruir el presente. Ciertos Partidos políticos juegan albueros peligrosos para su existencia y para la de todos. Y no es admisible el juego de tales resortes en horas de carencia de dinero, que es la materia movilizadora de todas las energías de la materia y con ello de casi todas las acciones del espíritu. Menos admisible porque renacen mundialmente las energías vivificadoras de la economía, y la economía, señores románticos, puede llevarnos, sin sobresaltos, sólo con trabajo, a reanudar la obra que cada uno considere renovadora de España. Sólo quienes hablen empíricamente de la falta de Patria, siquiera muchos de ellos aman la Patria y la familia con acendrado y nobilísimo sentimiento, pueden hablar de Humanidad—con mayúscula—y de abstenciones de colaboración nacional. Pero su error es incuestionable, porque la Nación forma parte integral del conjunto Humano—también con mayúscula—, y sería entrar en el área de la locura pedir que España se hundiese en la ruina en tanto que el resto del Mundo renacía a la bienandanza posible. Desearlo así, buscarlo así sería peculiar de un enajenado mental, nunca de normalidades cerebrales, porque el mal español sería peor rodeado de la mejora en los demás Países.

La hora española es de tregua. Podemos afirmar que hay trabajadores que la tienen pactada, implícitamente, con las Empresas en las que colaboran con su labor cotidiana. No han signado acta alguna, mas el documento espiritual está grabado con el buril de la intención generosa. No piden aumentos de sueldos, no limitan escrupulosamente su jornada; rinden el trabajo un poco sobre el rendimiento normal. Nosotros les admiramos. Es posible que entre sus dirigentes, que los hay llenos de inteligencia y de comprensión, haya conocimiento del proceder de los dirigidos. Pero no han hecho a éstos indicación contraria a su acto. Esto se produce cada día en numerosas poblaciones. Y he ahí cómo, con ejemplo de civilización insuperable, de la civilización que está en comprender lo justo y en producir lo necesario, existe una tregua parcial que debe ser ejemplar en todas las directrices nacionales.

Sabemos que en esta hora se nos lee con atención escrupulosa por masas productoras de las más dispares actividades. Nos permitimos dedicarles el Comentario. Damos con él un rotundo aldabonazo a su sentimentalidad y a su comprensión. Deseamos que lo social-político zaragozano entre en período de tregua que nos libre del hundimiento definitivo por medio siglo.

Cosas de primavera

Por "Teixi"



"Volverán las oscuras golondrinas en tu balcón sus nidos a colgar... Los millones que ha perdido Zaragoza, ésos... ¡no volverán!"

AL DIA

Si el Estado reclama a Zaragoza el pago de sus deudas, Zaragoza debe reclamar al Estado el pago de las suyas

Desde hace mucho tiempo el Estado y Zaragoza son deudores mutuos de cantidades cuya diferencia favorecía a la Ciudad.

No bien dispuesto el Estado a pagar sus deudas, la Ciudad dejaba de pagar las suyas, estableciéndose así un "statu quo" entre ambos deudores.

Después de confeccionado el actual presupuesto municipal, el Estado reclamó a la Ciudad el pago de sus deudas.

Roto así el "statu quo" entre los deudores, la Ciudad reclamó—ha reclamado, según manifestaciones del alcalde al concejal señor Sarria, que lo tenía interesado— el pago de los que con ella se tienen.

El momento no puede ser más justificativo. La crisis económica de la Ciudad es grave. Lo que el Estado nos adeuda en liquidaciones por varios conceptos puede ascender a algunos millones. El Estado, páguenos. Nosotros pagaremos al Estado. La diferencia del valor de esas deudas es lo menos que en justicia se puede hacer por Zaragoza.

Con ese dinero se podrán realizar obras urgentes y necesarias, empleando en ellas a numerosos obreros que hoy se hallan en paro forzoso.

BALANCE DESASTROSO

El pequeño ahorro, en forzosa quiebra

Una de las consecuencias de más alarmante resultado sufridas por la Ciudad en el pasado colapso ha sido la directa repercusión que ha tenido la huelga en los establecimientos financieros dedicados al pequeño ahorro.

Conocemos estadísticas de efectos retirados, en el mes de huelga, de las Cajas de Ahorro y cuentas corrientes de los Bancos. La suma es prueba elocuente de las resistencias consumidas y del doloroso trance en que se han visto los tenedores de libretas en las que se iban acumulando poco a poco, y con el transcurso del tiempo, pequeñas cantidades economizadas con todo género de sacrificios.

Triste y aleccionador es este trastorno. Cantidades reunidas con muchos sudores y regateos han sido consumidas en un mes de lucha. Relatos de escenas en las ventanillas de los establecimientos del pequeño ahorro dan idea de los sacrificios realizados y los desastres económicos producidos.

Han sufrido por este concepto las Cajas de Ahorro y libretas un duro golpe. Acordémonos solamente de que, como fué posible acumular unas pesetas, debe ser en lo futuro acicate el quebranto sufrido para buscar compensación.

Y sería éste dato elocuente para deducir la gran pérdida que ha sufrido nuestra economía, para que, atentos a los efectos, procuremos que no se repitan las causas.

ANTOLOGIA DEL VINO

El vino, el "bon vino", el bíblico "vinum bonum", que alegra el corazón de los hombres, íñe, al modo de rubicundo vapor, el orto matutino de la musa castellana. Casi nos sentimos inclinados a declarar que sin el cordial y lírico aliciente del "bon vino" no hubiera habido poesía española. Troveros, juglares, así de boca como de peñola, y hasta los letrados, maeses del mester del clerecía, como nos comunica Gonzalo de Berceo, adobaban y cantaban sus prosas rimadas demandando por todo estipendio un vaso de "bon vino". No hay que decir si el jocundo Ivan Roiz, arcipreste de Hita, fué excelente catador de mostos. En los orígenes de la poesía castellana el "bon vino" cumple su menester religioso, como en el oficio de la misa.

En el siglo XII, la época del neoclasicismo y de la afectada imitación de los antiguos, se puso de moda cantar el vino, porque en siglos remotos lo había cantado Anacreonte y Horacio.

Los romances del siglo XIX, que, por raro y paradójico modo, tanto se asemejan a los pseudoclásicos del XVIII, cantaron el vino y celebraron a Anacreonte con afectada y cándidamente también.

Para retirarse hasta el siglo XV para sentir la verdadera, la genuina, la entusiasta, la efusiva devoción al vino. En "La Celestina" se lee: "¡letanía del vino. Dice Celestina: "Pondré cabe mí este jarro que no es más mi vida en cuanto con ello hablo. Despnes que me he hecho viejo, no sé mejor oficio a la mesa que escanciar, por lo que quien la miel trata, siempre se le pega de ella. Pues de noche en invierno no hay tal escalentador de cama, que con dos jarrillos de éstos que beba cuando me quiero acostar, no siento frío en toda la noche; desto aforro todos mis vestidos cuando viene la Navidad; esto me alienta la sangre; esto me sostiene continuo en mí ser; esto me hace andar siempre alegre; esto me para fresca. Desto vea yo sobrado en casa, que nunca temeré el mal año; que un cortezón de pan ratonado me basta para tres días. Esto quita la tristeza del corazón más que el oro y el coral; esto da esfuerzo al mozo, y al viejo fuerza; pone color al descolor, da coraje al cobarde, al flojo diligencia, conforta los cerebros, saca el frío del estómago, gusta el hedor del anélito, hace sufrir los afanes de la labranza... No tiene sino una tacha: que lo bueno vale caro y lo malo hace daño..."

No hay una locución débil. Todas las frases tienen enjundia y cuerpo; son condensaciones de una larga experiencia báquica. ¡Qué diferencia entre esta facundia generosa y el fárrago palabrero de los pseudoclásicos y de los románticos! Lo uno es realidad, lo otro literatura.

No hemos de olvidar una sentencia homérica que pronuncia Don Quijote aconsejando a Sancho antes de enderezarse al gobierno de la insula: "Sé templado en el deber, considerando que el vino demasiado ni guarda secreto ni cumple palabra". Pero adviértase que Don Quijote dice el "demasiado" vino.

Algún lector se sorprenderá de que no hayamos mentado a Anacreonte sino de pasada; Anacreonte, el primer cantor del vino, en el orden del tiempo. Le hemos dejado de propósito para lo último. Anacreonte era jonio, es decir, de aquella raza pura e inteligente enamorada de la voluptuosidad y de la música. Rubén Darío indica que en el reino de las sombras se entienden Anacreonte y Omar Kayam. Hay, en efecto, entre los dos cierta similitud superficial; los dos fueron libidinosos y violentos, pero se distinguen profundamente por el carácter. Omar era oriental; Anacreonte, occidental. En Omar la lujuria es melancólica y desesperada (la carne triste de que habla el "Eclesiastés") y su borrachera es llorona. La lujuria de Anacreonte es alegre y su embriaguez festiva. Anacreonte, más que un muchacho dado a beber y a retozar con lindas muchachas, es la encarnación o símbolo del puro devoto de Baco y de Venus. Vivió ochenta y cinco años (para que se diga que el vino y el amor consumen; los italianos tienen un proverbio que dice: "Bacco, tabacco e Venere riducon l'omo in cenere"), y murió, a lo que asegura la leyenda, atragantado por una pepita de uva.

Dos son los polos de la poesía anacreóntica; primero, el gusto por las bebidas. Escuchémosle: "La sedienta tierra se empapa de lluvia. Bebe y se alampa por beber más. Las plantas chupan de la tierra y bebiendo sin vado se mantienen verdes y gentiles. El mismo mar—¿quién diría que el mar está sediento?—se bebe dos veces diez mil ríos, tan caudalosos que desbordan su vaso. El afanoso sol—como presumís por su rostro de borracho—se bebe el mar. Luego, luna y estrellas se beben el sol, y a tiempo que beben danzan a su propia luz y están de juerga toda la noche. Nada en la noche es sobrio. Es un brindis inacabable que va a la redonda, de uno a otro ser. Por lo tanto, llenemos el ánfora hasta el cuello, llenemos los vasos. ¿Por qué han de beber todas las criaturas menos yo? ¿Por qué, hombres sesudos y graves, decidme, por qué?" El otro polo es el aborrecimiento al dinero. Estando Anacreonte viviendo en Samos, Polícrates, el rey, le regaló cinco talentos (cada talento valía sobre 1.180 y 1.515 duros). Anacreonte pasó dos días y dos noches de insomnio pensando qué haría con tanto dinero, y al cabo devolvió la dádiva, diciendo: "No vale los cuidados que da".

El ideal de Anacreonte—y por extensión de la cultura grecolatina—se cifra en la vida quieta y armoniosa, el refinamiento de los sentidos, el hedonismo módic, el ocio voluptuoso y discursivo.

El ideal norteamericano se cifra, ante todo, en la conquista del oro; todo lo demás, la vida enérgica, el culto del músculo, el espíritu de emulación y de combate, la austeridad de las costumbres, son medios que conducen hacia aquel fin.

Aunque parezcan aproximarse al ideal anacreóntico después de haber derogado su terrible ley contra la bebida.

R. PEREZ DE AYALA

Tampoco ayer publicó "Heraldo de Aragón" la tan esperada carta que fué distribuida entre algunos centenares de comerciantes e industriales zaragozanos con ocasión de una incidencia.

La carta comprendía elogios y censuras, unos discretos y otras ásperas, a dos personalidades locales: una, representativa de colectividad y otra privada. Más a un diario zaragozano que para nada intervino en la cuestión originaria de la carta, que creemos ha de hacerse famosa.

Como en tal epístola se comprometía "Heraldo de Aragón" a publicarla y comentarla en el número de la reaparición, y son tres los publicados, creemos que un olvido motiva el incumplimiento de la promesa.

La carta, según personas conocedoras de lo íntimo de nuestro colega, será publicada hoy. Llamamos la atención de los zaragozanos, para que conozcan el sabroso documento.

Impresiones y noticias zaragozanas

DELIBERAN LOS GESTORES

La Diputación acordó solicitar ayuda de los Poderes públicos

LOS CONCURRENTES

Ayer, a la hora de costumbre, se reunió en sesión ordinaria la Comisión Gestora provincial.

Presidió don Luis Orensanz, asistiendo los diputados señores Jaray, Sáinz de Medrano, Zarazaga, Samá, Albareda y Marina.

Leída el acta de la sesión anterior por el secretario de la Corporación, señor Falcó, fué aprobada por unanimidad.

UNA CAMARA FRIGORIFICA PARA EL HOSPICIO DE TARAZONA

En el período de ruegos y preguntas, el señor Jaray expone la necesidad de que se adquiriera una cámara frigorífica con destino al Hospicio-Incluso de Tarazona. El asunto pasa a estudio de la Comisión correspondiente.

UN VOTO DE GRACIAS

El diputado señor Samá da cuenta de su visita en compañía del señor Sáinz de Medrano al Hospicio de Tarazona. Elogia grandemente los servicios de dicho establecimiento y solicita de la Corporación un voto de gracias para el diputado director del mismo y personal de la Casa. Se aprueba.

A continuación el señor Samá se refiere al estado del edificio que la Corporación tiene en Agreda para sus colonias escolares.

UNA INSTANCIA DE LOS ENFERMEROS DEL HOSPITAL DE NUESTRA SEÑORA DE GRACIA

El señor Sáinz de Medrano ruega que la instancia presentada por los enfermeros del Hospital, haciendo algunas peticiones a la Corporación, se lleve a la ponencia correspondiente y ésta la traiga en dictamen la próxima sesión. Se toma en consideración el ruego.

LA CORPORACION SE PROPONE CELEBRAR VARIAS REUNIONES Y ASAMBLEAS PARA SOLICITAR DE LOS PODERES PUBLICOS AYUDA ECONOMICA, PARA RESOLVER EL PROBLEMA DEL PARO

El señor Sáinz de Medrano se refiere luego a la cuestión social en Zaragoza, que dice no se resolverá hasta que el Gobierno no envíe dineros que permitan realizar obras donde se dé trabajo a los siete mil parados que existen, según cálculos. Pide que la Diputación inicie las gestiones para solicitar de los Poderes públicos esa ayuda.

El señor Zarazaga se muestra conforme con las manifestaciones del señor Sáinz de Medrano y ruega que la petición se haga extensiva para toda la provincia.

El señor Albareda encuentra asimismo digna de aplauso la idea, entendiéndola que la Diputación debe ponerse a la cabeza del movimiento que ha de iniciarse entre todas las entidades interesadas en resolver el problema económico y social que los pasados acontecimientos han planteado.

También intervienen los señores Jaray y Samá, adhiriéndose a lo manifestado por sus compañeros.

El presidente recoge las manifestaciones hechas, a las que dice sumarse con el mayor cariño. Expone la conveniencia de concretar el acuerdo para darle la mayor eficacia.

El señor Medrano concreta su ruego proponiendo que se cite a todas las entidades económicas y fuerzas vivas de Zaragoza para estudiar la petición que debe hacerse.

Convocar luego a los alcaldes de las cabezas de partido para que traigan a una asamblea las necesidades de todos los pueblos de la provincia, que recoger y por último que se solicite el apoyo de las Diputaciones

de Huesca y Teruel a las peticiones que se acuerden.

Así quedó acordado.

FALLECIMIENTO DEL DECANO DE LOS MAESTROS DEL HOSPICIO PROVINCIAL, SEÑOR DE GREGORIO

El presidente dió cuenta del fallecimiento del maestro del Hospicio provincial y decano del Cuerpo, señor De Gregorio. Hizo un grande y merecido elogio de dicho señor, cuya competencia y entusiasmo por la enseñanza difícilmente será superada por ningún otro maestro y propuso se hiciera constar en acta el sentimiento de la Comisión por su fallecimiento. Así se acordó.

ORDEN DEL DIA

Por último fueron aprobados, entre otros, los siguientes asuntos contenidos en el orden del día:

Ponencia de Sanidad.

proponiendo se desestime

de la Alcaldía de Sos, solicitando subvención para las obras de ampliación del Cementerio, por haber sido presentada después de terminado el plazo para la admisión de solicitudes al concurso de subvenciones de obras sanitarias.

Ponencia de Fomento. — Dictamen proponiendo la venta del pabellón de Aragón en Sevilla, para su derribo y utilización de los materiales, a don Felipe Palacios.

Idem proponiendo aprobación del acta de recepción de las obras de reparación del camino vecinal número 311, de Juslibol a la carretera de Zaragoza a Francia.

Idem proponiendo aprobación del acta de replanteo del camino vecinal número 658, de Torres de Berrellén a la carretera de Logroño a Zaragoza.

Idem proponiendo aprobación del acta de replanteo del camino vecinal número 668, de Vistabella a la carretera de Zaragoza a Teruel por Cerveruela.

Informe en proyecto de carretera de Munébrega a Cimballa (trozo primero).

Dictamen proponiendo se apruebe liquidación a las obras de conservación del firme del camino vecinal número 311 de Juslibol a la carretera

DESPUES DE LA HUELGA

Comienza el regreso de los hijos de los huelguistas

Comienzan a reintegrarse a Zaragoza los niños de los obreros huelguistas, asistidos en otras poblaciones durante los pasados días.

Ayer llegaron a Zaragoza, en pequeños grupos, varios muchachos.

A última hora de la tarde llegó de Zaragoza a Francia, importante 17.634'79 pesetas.

Dictamen proponiendo se apruebe liquidación de los gastos de confrontación del proyecto de camino vecinal número 692 de Salvatierra a Castillo Nuevo (Navarra), importante 564 pesetas.

Ponencia de Personal. — Dictamen proponiendo la corrida de escalas en la categoría de oficiales segundos de la Corporación; el nombramiento de don Adelino Andolz para ocupar el último número de dicha escala, vacante por la citada corrida, y el nombramiento de don Urbez Pertusa, número 1 del Cuerpo de aspirantes, para ocupar vacante de oficial 3.º.

de Barcelona un autobús ocupado por veinticinco niños.

Con toda prontitud fueron entregados a sus familiares, en perfecto estado de salud.

En el día de ayer hubo mayor afluencia de niños en los comedores infantiles.

En el de la Lonja los comensales fueron mil ochenta.

Nos aseguraron que ni en la Lonja ni en los otros comedores se serviría hoy a los pequeñuelos. Nos extraña el hecho, pero estará justificado cuando se verifica. Pero creemos que no debía interrumpirse la asistencia, que mañana se reanudará.

En la Lonja había unas mujeres, necesitadas en extremo. Terminada la comida de los niños se las llamó para darles de comer. Se hizo así, realizando una obra de justicia y de misericordia que merece los mayores elogios para quienes tuvieron la iniciativa.

Sabemos que en algunos comedores las monjas que prestan servicio están materialmente agotadas por su labor extenuadora y que se precisa darles algún descanso porque han llegado al límite del sacrificio.

¿QUE PASA?

En el rápido de ayer tarde llegaron a Zaragoza dos niños que viajaban sin billete.

Presentáronse al agente de servicio en la estación de Madrid, diciendo que eran hijos de huelguistas, y que al verse en Barcelona totalmente desamparados habían decidido reintegrarse al lado de sus padres.

La Policía practica averiguaciones para comprobar la veracidad de la declaración.

ANTE EL COMBATE UZCUDUN-SCHMELING

Un gran número de aficionados pasó ayer hacia Barcelona

La extraordinaria expectación que existe ante la velada boxística "monstruo" que se celebra hoy en el Stadio de Montjuich, de Barcelona, se reflejó ayer en el gran contingente de viajeros que ayer llegó a nuestra ciudad, de paso para la ciudad condal.

Los hoteles, restaurants, etc., se vieron animadísimos de caras forasteras.

Durante todo el día no cesó el constante afluir de automóviles particulares y autobuses abarrotados de aficionados. Naturalmente, Madrid y las poblaciones del Norte, especialmente San Sebastián, dieron el mayor volumen de viajeros.

Frontón Aragonés

Domingo, 13 de mayo, a las 4 y media de la tarde: Dos grandes partidos

Primer partido, a 35 tantos

TABOADA y URJA III (rojos) contra EGUIBAR y MOTRICO (azules)

Segundo partido, a 40 tantos

OLAVEAGA y ARAMENDI (rojos) contra LIZARRAGA II y TRECET (azules)

A las diez y media de la noche

DOS GRANDES PARTIDOS

Primer partido, a 35 tantos

CHOMIN y YARZA (rojos) contra AN-DOÑEGUI e IBARLUZEA I (azules)

Segundo partido, a 40 tantos

GUISASOLA e IRIONDO (rojos) contra RENTERIA y MUGICA (azules)

Vea nuestros escaparates. En ellos hablará siempre el rumbo de la moda.
"LAS NUEVAS SEDERIAS"

EL EXITO DE NUESTRA TEMPORADA DE PRIMAVERA 1934

es algo que lo atestiguan los millares de compradores que diariamente desfilan por

LAS NUEVAS SEDERIAS

¿Vamos a decir:

Lo nuestro es lo mejor?...

Nadie hay como nosotros?... y...

caeremos en el defecto de todo comerciante que se alaba.

Nosotros sólo decimos:...

que diariamente el público zaragozano nos honra con su asistencia y a la vista de nuestras maravillosas colecciones de LANERIA y SEDERIA es nuestro mejor aliado. El es quien se encarga de ser nuestro más eficaz propagandista.

El mejor reclamo de una Casa comercial es verla siempre llena de compradores.
"LAS NUEVAS SEDERIAS"

Colaboraciones. - Comentarios diversos

DE PASO

LA MADRE ETERNA

Hace muchos años, muchos, tantos que casi ningún lector de periódicos sabía la existencia de un apacible río francés de nombre Marne, que en la capital marítima de Asturias, Gijón, hubo un movimiento huelguístico tan firme y callado que casi nadie, aparte las fuerzas de choque, supo que millares de gentes iban extenuándose poco a poco hasta parecer, a quien lo sabía observar, que más que criaturas eran sombras de humanas criaturas. Nada de bombas mortíferas; nada de asaltos; nada, tampoco, de gritar, pues gritar significaba esfuerzo y, por ende, desgaste.

No es ocasión propicia de traer aquí las razones que empujaron a muchos hombres a un paro que hizo de la hermosa villa astur un pueblo sin vida. Lo que nos empuja al recuerdo es un detalle parigual al que acabamos de ver en las márgenes de nuestro Ebro.

Aquí, como allí, centenares de ciudadanos, ya que no al cielo el alimenticio maná, pedían al mar bravo, en Gijón, y al río turbio de Zaragoza, la caridad de unos peces que aliviaran su hambre. Y el mar, como el río, fué generoso.

En el pretil más saliente del puerto viejo, como aquí en el nuevo pretil, cientos de cañas inclinábanse, tenso el sedal, en busca de alimento.

Aquellos hombres, como estos hombres, horas antes rebeldes, dormaban su rencor con pacienzuda y cachazuda fo estaban horas y más horas, limpio el cerebro de toda idea que no fuese la de atrapar, con un anzuelo bien macizado, lo que su pobre y sufrida compañera guisaría si era pescado bastote, y si la pesca era fina el mismo pescador probaba a venderla a quien, pudiente, quisiera mercársela.

Fueron cerca de tres meses espantosos. Pero, aun siéndolos, no hubo motivo de espanto en la población ajena al conflicto, pues los huelguistas gijoneses hubieron de entregar sus hijos a forasteros, simpatizantes y ellos, de poder, abandonaban la población en busca de otras muy problemáticas hornadas. Los que se quedaron pescaban, pero no en aguas revueltas, sino en las limpias y azules del mar norteño.

Su impasibilidad desconcertó a muchos.

—¿Qué preparan con tanto silencio? ¿Qué planes estarán fraguando? ¿A qué consigna obedecerá una paz tan acentuada y prolongada en los instantes más duros de la pelea?

Preguntas semejantes hacíanse no pocas gentes.

Poco psicólogos, no tuvieron agudeza para comprender que un pescador, aun siendo —cuando no es— hombre rudo y hasta violento, desde el instante en que empuña su caña y lanza el sedal y con pulso sereno aguarda el tirón del pececito engañado, pérdida la libertad que vale lo que la vida, anula al hombre, y si no sonara a atrevimiento diríamos que al ciudadano.

Tengo para mí que la paz en aquella terrible huelga fué mantenida (en la más amplia acepción espiritual y material de la palabra) por el Cantábrico, que, generoso como no pueden sospechar algunos hombres, no quiso permitir que muriesen de hambre las luchadoras gentes.

No faltaron malos corazones que vieran un enemigo en el brioso mar, pero los hubo buenos (lo bueno abunda, aun cuando no lo crean los malos), que, altruistas, compraban a buen precio y sin regateo lo que los obreros, metidos a pescadores, ofrecían.

Y, obedeciendo a impulsos generosos, discutióse con serenidad y altura de miras para, al fin, finalizar la huelga.

Y como en la batalla—quizá alargada más de lo preciso—no hubo ni triunfadores ni derrotados, el trabajo no pasó a ser cadena y el odio alejóse de los corazones.

Y nada más.
Este pedazo de social historia lo trajo a nuestro recuerdo la presencia de los trabajadores zaragozanos que, para allegar un poco de alimento a sus hogares, huyeron de los Porches y buscaron al río padre a

sabiendas de que, como el mar norteño, habría de ser generoso, muy generoso.

No se equivocaron.
La Naturaleza, que no sabe "aún" de odios de clase, es siempre pródiga.

El poeta de "La Madre Eterna" lo dijo:

"...y las espigas se desgranaron y alimentaron a las hormigas..."
FERNANDO MORA

EN ALCANIZ

Se manifiestan varios cientos de mujeres, disgustadas por la proporción que ha adquirido el impuesto de Utilidades

Ya próximo el mediodía se observaba cómo un pequeño grupo de mujeres se encontraban disgustadas por el reparto de utilidades correspondiente al año en curso.

Este pequeño grupo fué adquiriendo mayor número, que más tarde se distribuyó por diferentes calles en busca de simpatizantes con el acto de protesta.

No cesaron estos trabajos por conseguir número hasta las tres de la tarde, hora en que el comercio abre sus puertas, y ya varios cientos comenzaron a impedir la apertura de comercios, bares, etcétera, haciendo cerrar si alguno estaba abierto. Fué tan extenso el cierre que también a las Sociedades recreativas les obligaron a cerrar.

Por momentos la manifestación tomó gran incremento; al llegar al domicilio del Casino Artístico y Comercial también invitaron al cierre, y viendo que se hallaba allí el alcalde fué invadida esta Sociedad por numerosas mujeres, mientras en la calle esperaban los restantes manifestantes. Tras unos minutos de espera vióse cómo cerraban el portal después de haberlo desalojado las vilitantes", y quedarse el alcalde dentro para luego salir por la puerta llamada falsa.

Apercibidas las mujeres de la salida del alcalde por sitio poco acostumbrado, se trasladaron a su encuentro y fué en la calle de Blasco donde lo encontraron, y donde comenzó el diálogo con la autoridad municipal, diálogo acompañado de gestos y burlas, que continuaron hasta su domicilio particular, donde se trasladaron tras él todas las manifestantes.

Cerráronse las puertas de este domicilio, que se hallaban guardadas por guardias municipales, que pudieron presenciar cómo los manifestantes, a grandes gritos, decían: "Tiene miedo, tiene miedo; que se vaya; fuera el alcalde".

Duró algunos minutos, hasta que —cansadas— trasladáronse a la plaza de la República, donde entregaron escritos al Ayuntamiento.

En el escrito dirigido a la Alcaldía se pedía que cumplieran el ofrecimiento de disminuir impuestos y que un sector de población grande está en su contra. Solicitaron permiso para poder manifestarse el domingo por la mañana, como nuevo acto de protesta.

Menciona este escrito también que el reparto de Utilidades, de cien mil pesetas aproximadas han llegado a 207.000, también aproximadas.

En una palabra: que, según comentaban los manifestantes, no hay mucha conformidad con el actual Concejo.

Extraño que el alcalde, en vez de trasladarse a su domicilio, no lo hiciera al Ayuntamiento.

El cierre del comercio duró hasta las seis de la tarde.

En este momento circula el rumor de que ha dimitido la primera auto-

ridad municipal. No hemos podido enterarnos con certeza por lo avanzado de la hora.

AMPLIACION

ALCANIZ. — De diez a once de la mañana comenzaron a afluir grupos de mujeres a la plaza de la República. Pronto se reunieron unos centenares, que se manifestaron como ayer dando gritos de protesta contra el nuevo reparto del impuesto de Utilidades.

Desde una de las ventanas del Ayuntamiento la Alcaldía anunció, por medio del voz pública, que se condonaba la cuarta parte del impuesto.

Lejos de ser acogida de buen grado la disposición de la Alcaldía los grupos la acogieron con un enorme griterío.

Como los manifestantes no abandonasen su actitud de protesta se personaron en la plaza de la República fuerzas de la Benemérita de Infantería y de Caballería, que invitaron a aquéllos a retirarse. Pero como los manifestantes no lo hicieron se les mojó abundantemente utilizando mangas de riego, procedimiento que no bastó para que aquéllos se retirasen.

Entonces la Guardia Civil de Infantería presionó a los manifestantes, quedando las fuerzas de Caballería a la expectativa.

Como las cosas tomasen un cariz más inquietante, para calmar los ánimos, el Ayuntamiento acordó dimitir, decisión que hizo pública por bandos que se colocaron en distintos lugares de la plaza.

La decisión de los concejales fué acogida por los manifestantes con grandes aplausos.

Los grupos se estacionaron frente al Ayuntamiento esperando la salida del alcalde, quien tuvo que ser protegido por una pareja de la Benemérita de Caballería al trasladarse a su domicilio.

Al iniciarse la manifestación cerró el comercio, que lo hizo totalmente, no abriendo hasta las tres de la tarde.

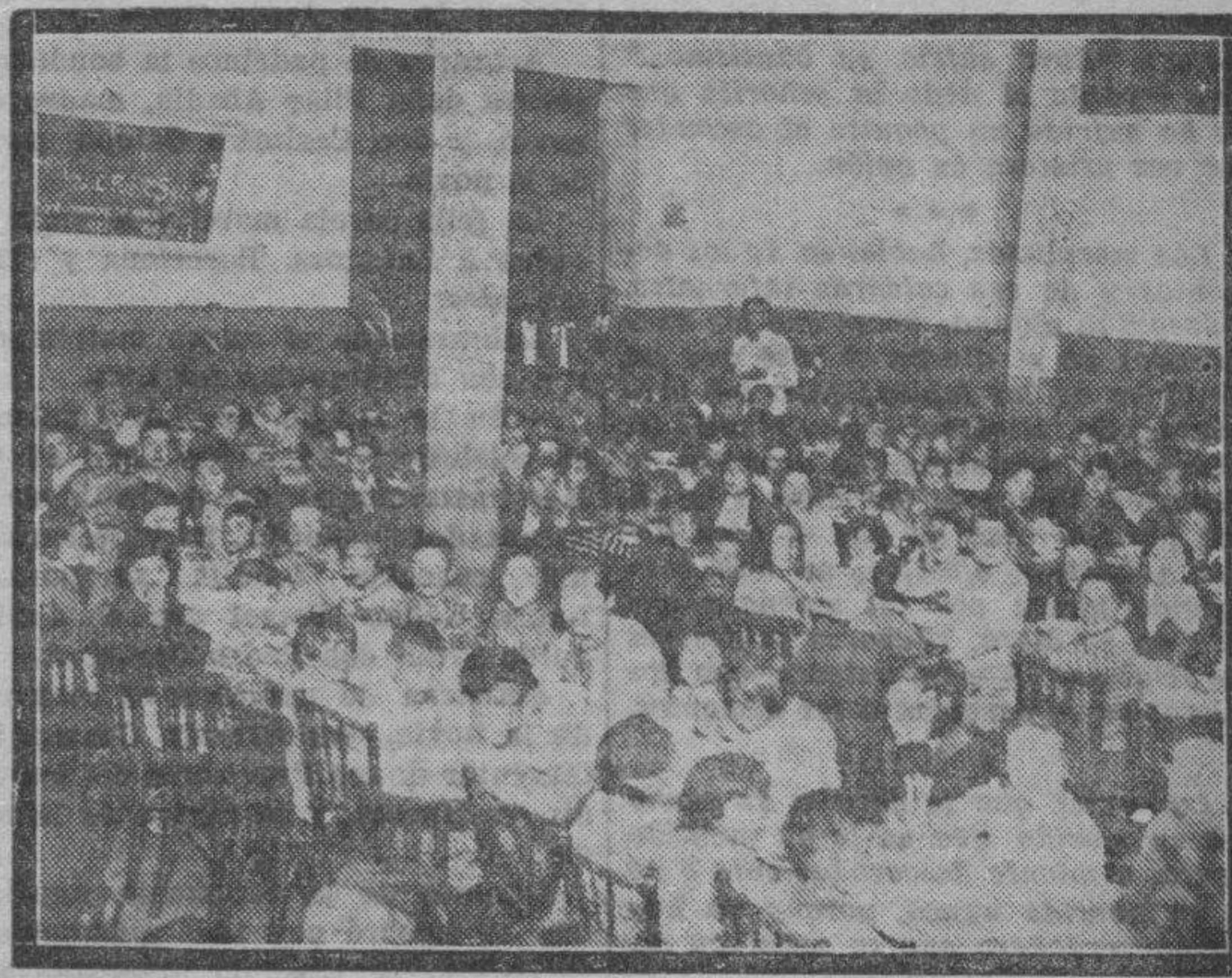
Circula el rumor de que los manifestantes piden que se cobre el impuesto en iguales condiciones que en el año 1930.

Se espera esta noche la llegada de un delegado gubernativo para intervenir en este asunto.

Existe un enorme interés para que se dé solución a este problema para aliviar el paro obrero, que ha adquirido enormes proporciones. — CORRESPONSAL.

EN BARCELONA

Los niños zaragozanos y el Centro Obrero Aragonés



El Centro Obrero Aragonés obsequió con una cena, servida en sus locales, a los niños zaragozanos recién llegados a Barcelona.

Nos visitó ayer tarde en nuestra Redacción don Felipe Gil, representante del Centro Obrero Aragonés, de Barcelona, con objeto de informarnos de la generosa gestión del Centro en relación con los niños de los obreros zaragozanos. Según nuestro comunicante, la entidad aragonesa, noticiosa de que la Asociación en relación con los niños de bía organizado unos comedores, remitió inmediatamente un donativo de 500 pesetas, ofreciendo su apoyo entusiasta a medida de sus fuerzas.

Llegados los niños zaragozanos a la capital catalana, y resueltas las primeras dificultades de todos conocidos, el Centro Obrero Aragonés se hizo cargo momentáneamente de los 240 pequeñuelos, a los que sirvió una cena.

En la actualidad el Centro sostiene en su local social a cuarenta muchachos, asistidos convenientemente por los asociados, fieles en todo momento al espíritu admirable de la entidad.

DESPUES DE LA HUELGA

La gran panificadora "Viena Valencia", a sus clientes

El propietario de la gran panificadora VIENA VALENCIA, don José Arqued, nos ha rogado que desde nuestras columnas hagamos saber a su numerosa clientela que desaparecida la anomalía en nuestra ciudad, y habiendo restablecido toda su organización, han quedado subsanadas las deficiencias en sus servicios, creadas por la situación de Zaragoza.

Los numerosos clientes que VIENA VALENCIA tiene han sabido dispensar estas deficiencias en atención a la causa que las motivó, ya que ni aun el exceso de trabajo del señor Arqued y sus familiares pudo evitar el no haber podido atender a su clientela como acostumbra esta gran panificadora.

VIENA VALENCIA es una industria modelo que tiene una cifra de venta que alcanza centenares de kilos diarios y que cuenta con una grandiosa instalación último modelo que le permite elaborar las especialidades más deliciosas.

El pan VIENA VALENCIA es ya insustituible en toda buena mesa, por sus excelentes condiciones, y ello ha hecho que los millares de ciudadanos que lo consumen diariamente. En los pasados días industrias pequeñas, sostenidas por el trabajo personal de sus propietarios, han podido atender las demandas de sus clientes y de otras personas porque no cuentan en todo tiempo con obreros. Pero VIENA VALENCIA, que precisa, por su grandiosa instalación, por la modernidad de su maquinaria y por su gran venta, la colaboración de obreros capacitados, no ha podido llegar a satisfacer las demandas que recibía, a pesar de haber puesto todo su entusiasmo en salvar las dificultades creadas por la huelga.

Hoy que la ciudad ha vuelto a la normalidad, en marcha toda su per-

fecta organización, quiere don José Arqued que hagamos llegar a sus clientes su agradecimiento por haber sabido dispensar esas deficiencias ajenas a su voluntad y quiere hacer saber al público zaragozano que VIENA VALENCIA es una gran panificadora que en época normal tiene una capacidad de producción superior a las demandas de sus numerosos clientes.

Nosotros recogemos gustosos estas manifestaciones del acreditado industrial zaragozano y ofrecemos traer a nuestras páginas, en fecha próxima, las modernísimas instalaciones que recientemente montó VIENA VALENCIA en sus locales de Mayor, 94 (plaza de la Magdalena), YBER

EN UNA ADMINISTRACION

Cesó, a petición propia

A petición propia, formulada hace ya algún tiempo con motivo de desgracia de familia, don Eusebio Romeo Lamma, después de 34 años en el desempeño, ha cesado en el cargo de representante y administrador de la Casa de Pignatelli en Fuentes de Ebro, siendo nombrado, para sustituirle en el cargo, don Fidel Coscuéla Gracia.

UN PELUQUERO SERVICIAL

D. Antonio Martínez, desde muchos años peluquero de Barcelona, ha podido comprobar por sí mismo y en varias aplicaciones a sus clientes, las sorprendentes cualidades de la siguiente receta que puede prepararse fácilmente en su casa, con la que se logra de modo efectivo oscurecer los cabellos canosos o descoloridos, volviéndolos suaves y brillantes.

«En un frasco de 250 grs., se echan 50 grs. de Agua de Colonia (3 cucharadas de las de sopa); 7 grs. de glicerina (una cucharadita de las de café) el contenido de una cajita de «Oricx» y se termina de llenar el frasco con agua.»
Los productos para la preparación de dicha loción pueden comprarse en cualquier farmacia, perfumería o peluquería a precio módico. Aplíquese dicha mezcla sobre los cabellos dos veces por semana hasta que se obtenga la tonalidad apetecida. No fíe el cuero cabelludo, no es tampoco graso ni pegajoso y perdura indefinidamente. Este medio rejuvenecerá a toda persona canosa.

Enfermedades de la piel

Dr. Lambán Falcón

Consulta de 11 a 1 y de 3 a 5

Coso, 132 duplicado

Noticias generales de Zaragoza

LA VIDA EN SOCIEDAD

CHISPAS MUNDANAS

"Ayer celebró su bautismo del aire la señorita X". Aunque esta nota mundana parece escrita con toda propiedad, yo no la escribiría así. Diría mejor: "Ayer sufrió su bautismo...". Que levante el dedo la señorita que no ha sufrido un poquito al ascender por vez primera en avión.

Los moralistas, hablando de los demonios y de sus calderas infernales, conseguían algunas veces que los enamorados no se dieran el beso que les temblaba en los labios; pero los profesores de Higiene, describiendo el ejército de microbios que armados de punta en blanco se aprestan a la lucha para el caso de que el beso llegue a hacerse efectivo, no han conseguido nunca por tal amenaza que éste no se diera. ¡Señores profesores de Higiene! Hagan ustedes que los microbios se parezcan a los demonios.

La mujer que le jura a su novio o a su marido que no le ha mentado nunca, o miente descaradamente o no le ha querido nunca, porque no hay cariño verdadero que se satisfaga diciendo siempre la verdad.

No hay frase tan elocuente como un suspiro de mujer, aunque se trate de un suspiro de aburrimiento.

Conocemos a una muchacha tan orgullosa de su propia estimación que aun siendo muy requerida para bailar no lo hace nunca, para que no se dé el caso de que pueda pasar una pieza en que se quede sentada contra su voluntad.

El campo es admirable para deleitarse en su contemplación, pero resulta bastante molesto cuando hemos de vivir en él como un animalito más. Este es el pensamiento de un hombre de ciudad.

Al recién nacido se le pusieron los nombres de Miguel, Fernando, Mariano, Clemente, Leoncio, Elias y Ciria. Si el niño sale espléndido ya sabemos cuál ha de ser su destino: Arruinarse celebrando sus onomásticas.

PABLO CISTUE DE CASTRO

VIAJES

De su viaje de bodas por varias capitales extranjeras han regresado don José Portolés y doña Pilar Bergua, acompañados de su bella y gentil hermana Cristina Bergua.

—Por asuntos profesionales se encuentra en Madrid el distinguido odontólogo don Agustín Pérez Lizano.

—Ha regresado de Madrid nuestro querido amigo el joven escritor y colaborador de LA VOZ DE ARAGON don Tomás Seral y Casas.

—Ha salido para Getafe don Mariano Bascones, en compañía de su esposa, nacida Pilar Alvira, y de su hija María Dolores, nacida recientemente.

PETICION DE MANO

Por el decano del Colegio de Abogados de Guadalajara y exgobernador civil de Zaragoza don Juan Zabía Bernad, y su distinguida esposa, ha sido pedida para su hijo, el abogado del Estado don José María Zabía y Pérez Baldrich, la mano de la bella señorita Purita Lasala, hija del coronel de Ingenieros del mismo apellido.

La boda se celebrará en fecha próxima.

BODAS

En Huesca, y en la iglesia de San Pedro el Viejo, se celebró el viernes, día 11, la boda de la bella señorita Julia Aragón y el joven funcionario del Banco Español de Crédito con destino en esa capital don Angel Hernández.

Bendijo a los contrayentes el párroco de la mencionada iglesia, siendo padrinos don Antonio Aragón, padre de la novia, y doña Leovigilda Díaz, madre del novio.

Los recién casados salieron para Zaragoza, Madrid, Sevilla y otras poblaciones españolas.

—En la iglesia parroquial de San Lorenzo, de Huesca, se celebró el día 25 de abril la boda de la bella señorita Josefa Campo Galindo y el joven hacendado don Jesús Maza.

Actuaron de padrinos la bondadosa señora doña Pilar Abadía, madre del novio, y don Casimiro Campo, padre de la novia.

La feliz pareja marchó en viaje de bodas a Zaragoza, Barcelona y otras capitales.

Enhorabuena al nuevo matrimonio y a sus distinguidas familias.

—En la iglesia de San Ildefonso se celebró el día 12 de abril el enlace matrimonial de la bellísima y encantadora señorita, perteneciente a una conocida familia zaragozana, Laura Gómez Torcal con el distinguido joven don Pedro Corcuera.

Actuaron de padrinos el hermano de la novia, don Ernesto Gómez, interventor de los Previsores del Porvenir en Huesca, y la madre de la novia.

Después de la ceremonia nupcial, que se celebró con toda solemnidad, el cortejo se trasladó al restaurant del Centro Mercantil, donde fué servido el banquete de bodas.

Los recién casados se trasladaron a Madrid y otras capitales, regresando a Zaragoza, donde han fijado su residencia.

BODA DE MARIA ISABEL DE FORTON Y DOLADER Y DON LUIS URBIOLA ANCISO

En la iglesia parroquial de Santa Engracia se celebró el día 28 del pasado mes de abril la boda de la encantadora señorita María Isabel de Fortón y Dolader, de distinguida y prestigiosa familia oscense, oriunda de Monzón, con don Luis Urbiola Anciso, director de la sucursal del Banco de Crédito de Zaragoza en esa ciudad.

Ante el altar mayor, engalanado con muchas plantas y flores, y luciendo toda su iluminación, se celebró la ceremonia nupcial, oficiando en ésta y en la misa de velaciones el pároco del citado templo, siendo padrinos don Pedro Urbiola Oliver, tío del novio, y la respetable señora doña Isabel Dolader, viuda de Fortón, madre de la novia.

La desposada realizaba su angelical belleza con un elegante traje blanco de flor de seda natural y magnifico velo de encaje. El novio vestía de chaquet.

Después de las felicitaciones de rigor los recién casados se trasladaron al templo del Pilar, y de allí al Casino de Zaragoza, donde ya les esperaba todos los concurrentes a la ceremonia. En el restaurant de ese Casino se celebró el banquete nupcial, que fué servido con la delicadeza y gusto proverbiales en aquél.

Con las personas citadas asistieron la distinguidas señoras doña Encarnación Anciso, viuda de Urbiola, madre del novio; doña Elena Miranda de Urbiola, tía del novio; señora marquesa de Valde-Guerrero, prima de la novia; doña Carmen Urbiola de Marín, prima del novio; señora baronesa de la Menglana; doña Pilar Loscertales, viuda de Espluga; doña María Asunción Nogués de Vidal, doña Pilar Claver, viuda de Salas; doña Ramona Romeo de Lon, doña Pilar Sinués de Royo, doña Carmen Alavan de Aurusa, doña Cinta Ardanuy de Mancholas y doña Pilar Oliver de Alvarez.

Señores Excmo. señor don Mariano de Pano, Excmo. señor marqués de Valde-Guerrero, don Antonio Fortón, don Cristóbal Vidal de Aragón, don Antonio Aurusa, don Salustiano Lon, don Pedro Urbiola Anciso, hermano del novio; don Victor Marín Corralé; don José Sinués Urbiola, primo del novio; don José María Royo Gimeno, don Tomás Mancholas, don Carlos Alvarez Rodero, don Pablo Cistué de Castro, hijo de los barones de la Menglana, don Jaime Salas, don Mi-

guel Espluga, don José Antonio Baselga, don Eduardo Ramírez de Arellano, don Eduardo Lon Romeo; don José Juan Urbiola, primo del novio.

Señoritas María del Pilar de Fortón y Dolader, hermanas de la novia; Maruja Urbiola Anciso, hermana del novio; Conchita Carilla, Pilar y María Josefa Espluga, Pilarín Nogueras, Carmen Fortón, Natalia Pelayo, Isabel Octavio de Toledo, Maruja y Conchita Lon Romeo y María Luisa Ramírez de Arellano.

Los nuevos esposos, a los que deseamos una eterna luna de miel, salieron en viaje de bodas para Barcelona, desde donde proyectaban embarcar después para Palma de Mallorca e Italia.

Las distinguidas familias de Fortón y Urbiola están recibiendo muchas enhorabuena de sus relaciones de la provincia de Huesca y Zaragoza por el fausto motivo de este enlace.

PRIMERA COMUNION

En Aldeanueva de Ebro, el día 26 de abril último, y en el bonito santuario de la Virgen de los Remedios, Patrona de esta villa, que hallábase al efecto bellamente adornado, a la vez que espléndidamente iluminado, hicieron su primera comunión las preciosas niñas Ana María y María Concepción Sáenz Ruiz, hijas de nuestro estimado amigo y culto corresponsal de tan importante villa riojana, don José Sáenz Ruiz, revisitando el acto — en el que ofició el P. Escolapio de la Residencia de Logroño don Jesús Vallejo — solemnidad extraordinaria, recibiendo con tal motivo, tanto las nuevas comulgantes como los padres, innumerables felicitaciones.

FESTIVAL BENEFICO

El miércoles 16, en el Frontón Cinema, a las seis de la tarde, tendrá lugar el festival benéfico organizado por la Junta de Damas Protectoras del Obrero.

A juzgar por el grandioso programa y el número de localidades vendidas esta fiesta promete ser un acontecimiento.

Las butacas, al precio de 2'50 pesetas, se venden en la confitería "La Española", y durante todo el día del miércoles en la taquilla del Frontón Cinema de la calle Cinco de Marzo.

FIESTA DEL AERO-CLUB

Como anunciamos, hoy se celebrará, a las seis de la tarde, en el Gran Hotel, la primera fiesta de Sociedad de la presente temporada de primavera, organizada por el Aero Club Aragón.

La Junta directiva de esta entidad tiene preparados diversos atractivos que han de ser muy del agrado del distinguido público que se propone asistir al té de moda.

NATALICIO

Ha dado a luz una hermosa niña la bella señora doña Isabel Abad, esposa del agente de negocios don Enrique Otal.

Enhorabuena a los venturosos padres.

—Ha dado a luz felizmente una hermosa niña la esposa de don Luis Calvo, née Felisa Asensio, quedando en perfecto estado madre e hija

Felicitemos efusivamente a los venturosos padres.

vida judicial

MAÑANA SIN INTERES

El Tribunal provincial de lo Contencioso-administrativo, bajo la presidencia del presidente de la Territorial, señor Azaña, celebró la vista de un recurso interpuesto contra un acuerdo del Ayuntamiento de Ejea, sobre deslinde del monte El Sasó, por una propiedad de terrenos colindantes.

Impugnó el acuerdo el abogado señor Aragüés, fundamentando su informe en que el Ayuntamiento obró con abuso de poder y combatió la excepción de incompetencia de jurisdicción que el fiscal alegaba, pues a su juicio el acuerdo entraba igualmente en el orden administrativo.

El abogado del Estado señor Vicente Gella, en funciones de fiscal de la jurisdicción, invocó realmente la excepción, por el carácter civil de la materia, como ya había reconocido el propio Tribunal en resoluciones anteriores recaídas con motivo de recursos análogos al discutido promovidos por otros vecinos.

Ante el Tribunal de Urgencia se vieron dos causas instruidas, la una por tenencia de arma de fuego y la otra por tenencia de explosivos.

Al procesado acusado de tenencia de arma le fué ocupada ésta precisamente al siguiente día de tope o límite establecido para la aplicación de la ley de amnistía y fué condenado a la pena de seis meses de arresto.

El acusado de tenencia de explosivos fué absuelto, por estimarse que las espoletas, que jugaban en la causa como ocupadas en una bodega de la casa residencia de aquél, no son por sí materias explosivas.

En los dos juicios acusó el abogado fiscal, señor Sánchez Bajo, y defendió a los procesados el letrado don Emilio Lázaro.

Se celebró otro juicio ordinario por lesiones a un sujeto que fué atrop-

lado por un carro, a cuyo conductor se le acusó de delito de imprudencia, solicitando el fiscal se le impusiese la pena de cuatro meses y un día de arresto.

Y fué defendido por el abogado señor Martí Laguardia, que, claro está, pidió la absolción.

N.

NOTA OFICIOSA

Asociación de Aparejadores de Obras de Aragón

"La Junta directiva de esta Asociación, en reunión recientemente celebrada, ha acordado, acogiéndose al art. 17 de su reglamento, párrafo cuarto, invitar a todos los aparejadores titulares de obras residentes en Aragón y Rioja, a ingresar en ella, tanto a los que nunca pertenecieron a la misma como a los que habiendo pertenecido fueron baja por cualquier causa, ya que aprobado el decreto de Instrucción Pública y Bellas Artes, fecha 9 del corriente ("Gaceta" del 11, 5, 1934), que regula las funciones de los aparejadores, es probable la implantación de la colegiación obligatoria; el hacerla ahora les evitará dificultades que quizás entonces pudieran encontrar.—V.º B.º, el presidente, J. Tordesillas.—El secretario, A. Gil"

UNA SOLA PRUEBA

y no consumirá otro lubricante para su coche que el AGUILA AUTOLEO. — Gran Garage

SI HABEIS DE LLAMAR A NUESTRO PERIODICO PARA ASUNTOS ADMINISTRATIVOS

HACEDLO AL TELEFONO 24 . 22

Humo y Placer!

Usted no fuma como un chiquillo sólo con el fin de producir humo, sino para apreciar el sabor y aroma del tabaco.

Este sabor y aroma no dependen sólo del tabaco, pues deben atribuirse en gran parte al papel empleado en el cigarrillo.

Requiriendo el tabaco de picadura un cigarrillo bien apretado, preciso usar un papel muy resistente, pero delgado y de adecuada combustión.

En la fabricación deben emplearse materias primas escogidas, evitando productos químicos perjudiciales.

El papel "SMOKING" amoldándose a estas características ha logrado procurar el máximo de satisfacción a los fumadores competentes.

Smoking

Hotel Victoria
PLAZA DEL ANGEL.
MADRID
El mejor Hotel y Restaurant.
Nueva Dirección. Importantes reformas.
Pensión de 25 a 35 pesetas.
Habitaciones desde diez pesetas.

INFORMACIONES DE MADRID

BUEN FIN DE CURSO

Para protestar de la clausura de sus locales, unos estudiantes promueven graves incidentes

En la Facultad de Medicina sostuvieron un tiroteo durante media hora. En la Universidad se unen a los revoltosos los escolares de la J. O. N. S. Dos heridos

HUELGA ESCOLAR

MADRID. — A consecuencia de la determinación tomada ayer por la F. U. E. de declarar la huelga hoy y el lunes en todas las Facultades, Institutos y Escuelas Especiales, esta mañana se observó en la Facultad de Medicina, desde primeras horas, gran agitación.

Los estudiantes de la F. U. E. pretendieron que no se entrara a las clases, mientras que a ello se oponían los escolares de otras agrupaciones.

LOS PRIMEROS INCIDENTES

La actitud de los escolares originó desde los primeros momentos serios incidentes.

Los de la F. U. E. pintaron en la fachada del edificio letreros insultando al ministro de la Gobernación y vitoreando a la Revolución.

A las nueve, un estudiante subió a la azotea de la Facultad, colocando una bandera de la F. U. E., que inmediatamente fué quitada por orden del decano.

En aquel momento aparecieron en la calle de Atocha dos parejas de guardias de a caballo y algunos números de Asalto, que fueron apedreados desde las azoteas, obligándoles a retirarse.

A las diez, unos estudiantes arrancaron tejas y ladrillos, que arrojaron contra los guardias y transeúntes. Otros estudiantes colocaron tablas en la calle de Atocha.

UN TIROTEO QUE DURA MEDIA HORA

Un ciclista militar que por allí pasaba tropezó con uno de los tablones, cayendo al suelo. Como simultáneamente sonasen varios disparos se le creyó muerto a consecuencia de ellos.

Entonces se generalizó un tiroteo que duró más de media hora.

Los estudiantes hacían fuego parapetados tras la balastrada de la azotea.

INTERVIENE EL DECANO

El decano de la Facultad, señor Sánchez Covisa, subió a la azotea,

logrando que los escolares suspendiesen el tiroteo, pero en cuanto abandonó aquel lugar volvieron a disparar.

A mediodía el decano se puso en comunicación con el director general de Seguridad, haciéndole ver la conveniencia de que se retirasen los guardias, con lo cual estimaba se calmarían los escolares.

El director de Seguridad accedió, retirándose los guardias a las calles próximas, donde acordonaron el edificio, con lo cual evitaron manifestaciones y que se sumaran a éstas elementos extraños.

Por orden del decano se abrieron las puertas, que habían sido cerradas por los estudiantes, pero al observar la presencia de elementos extraños se volvieron a cerrar.

Los estudiantes desalojaron el edificio, saliendo por la calle del Doctor Mata, dando vivas a la FUE, que eran contestados por grupos estacionados en la acera de enfrente.

Después de las doce se restableció el tráfico, quedando el edificio custodiado por los guardias.

DOS HERIDOS

A consecuencia de estos sucesos resultó herido levemente el guardia de Asalto Agustín Álvarez Ramírez.

También resultó herido de gravedad el transeúnte Juan García García.

INCIDENTES EN LA UNIVERSIDAD

Por la misma causa que se produjeron los sucesos en San Carlos hubo en la Universidad gran agitación.

Las primeras clases se dieron normalmente, pero a las once de la mañana, tanto los estudiantes de la FUE como los de la JONS, protestando contra la clausura de sus respectivos locales, arrojaron a la calle de San Bernardo bancos, mesas y otros muebles.

La llegada de los guardias de Asalto impidió que continuaran destruyendo el mobiliario de un aula que habían asaltado, pero los estudiantes se corrieron a otra de la calle de los Reyes, donde causaron análogos destrozos.

Otros estudiantes, desde la calle, apedrearon el edificio, rompiendo todos los cristales.

Se suspendieron las clases y renació la tranquilidad.

ALGUNOS JOVENES COMUNISTAS INTENTARON PROMOVER ALBOROTOS

Coincidiendo con los sucesos desarrollados en la Facultad de Medicina, se dió orden de clausurar el Congreso de las Juventudes comunistas.

Estos elementos, al salir a la calle, supieron lo sucedido y decidieron engrosar las fuerzas estudiantiles.

Grupos compactos de jóvenes comunistas se dirigieron a la calle de Atocha, con propósito de intervenir en los sucesos escolares.

La fuerza pública practicó cacheos, deteniendo a cuantos individuos eran portadores de armas.

MANIFESTACIONES DEL MINISTRO DE LA GOBERNACION

El ministro de la Gobernación recibió a los periodistas, quienes le preguntaron por los sucesos estudiantiles.

El señor Salazar Alonso dijo que volverá a reunirse con el señor Villalobos, para resolver acerca de la entrada de la fuerza pública en los locales académicos.

Un solo lubricante para su coche
AGUILA AUTOLEO
Depositorio:
Gran Garage. — San Clemente, 7

Monumental Cinema

A las 3, sesión infantil: La emocionante película del Oeste

EL VALIENTE

Butaca, 0'30 General, 0'15

La superproducción de máxima emoción

La Gran Guerra mundial, con sus horrores y lacras, reflejada gráficamente en toda su intensidad dramática

¡Una maldición contra la guerra!

TIERRA DE NADIE

(Dialogada, en parte, en español)

Ernest Busch Hugh Stephens

Sesiones desde las 5

—El estudiante que produce alborotos —agregó— deja de ser estudiante para convertirse en alborotador. La fuerza tiene entrada en todos los lugares donde se alborota, para reprimir el escándalo.

La clausura de los locales donde se reunían los estudiantes —continuó diciendo— tiene carácter general. No podía hacer excepción alguna en favor de una u otra organización. Estoy dispuesto a terminar con esto.

Hoy la fuerza se ha mantenido dentro de los límites de la prudencia, pero si fuera necesario hubiera penetrado en la Facultad.

Mis entrevistas con el ministro de Instrucción Pública están encaminadas a realizar cacheos en los locales universitarios para evitar que sea alterado el orden. Si se alterara, y fuera necesaria la intervención de la fuerza, ésta entrará donde sea preciso.

También he conferenciado con el juez del Tribunal de Menores, quien, autorizado por el ministro de Justicia, ha acudido a entrevistarse conmigo para tratar de este asunto.

EL SUBSECRETARIO DE INSTRUCCION DIO CUENTA DE LO OCURRIDO A LOS PERIODISTAS

El ministro de Instrucción Pública recibió al rector de la Universidad y al decano de la Facultad de Medicina, tratando de los sucesos desarrollados durante la mañana.

Por hallarse muy ocupado el señor Villalobos, recibió a los periodistas el subsecretario de Instrucción Pública, diciéndoles:

—Los sucesos sangrientos en los que se producen víctimas entre los estudiantes, constituyen la preocupación del Poder público y es preciso atajar, con los procedimientos que se estimen más convenientes y eficaces, estos desmanes. Además se tomarán otras medidas que oportunamente publicarán los Ministerios respecto a los jefes de todos los Centros docentes, que afectarán principalmente a los elementos extraños que entran en los locales universitarios con objeto de que no perturben el orden. En casos de desorden, se pondrán inmediatamente a disposición de los agentes de la autoridad quienes sean sorprendidos dentro de los claustros sin causa justificada.

Se prohibirá a los estudiantes llevar armas en los Centros docentes, aun cuando tuvieren licencia para usarlas. Se considerará hecho grave encontrar cualquier arma en poder de un estudiante. A los que incurran en ella se les prohibirá cursar estudios en los Centros docentes.

Los directores de los Centros de enseñanza —terminó diciendo— comunicarán, en plazo de veinticuatro horas, los nombres de todos los estudiantes que hayan incurrido en esta sanción.

VIDA POLITICA

El Tribunal de Garantías discutirá el acta de Calvo Sotelo como vocal del mismo

HA SIDO CREADO UN COMITE DE ENLACE DE JUVENTUDES REPUBLICANAS

MADRID. — Las Juventudes republicanas han facilitado una nota diciendo que habiéndose dado cuenta del difícil momento por que atraviesa la República, y considerándose necesaria una labor de conjunto, han constituido un Comité de enlace de Juventudes republicanas.

LA SITUACION DE CALVO SOTELO

MADRID. — En la secretaría del Tribunal de Garantías Constitucionales se han recibido comunicaciones del Congreso y del Tribunal Supremo sobre la situación legal del señor Calvo Sotelo.

El Congreso ha comunicado que el señor Calvo Sotelo se ha posesionado de su acta de diputado y el Tribunal Supremo que aquél está comprendido en la ley de Amnistía.

En la sesión plenaria del próximo jueves el Tribunal de Garantías discutirá el acta del señor Calvo Sotelo como vocal de aquel alto organismo político.

EL CONCURSO DE "AHORA"

Han sido designadas dos bellezas más

"MISS MADRID" Y LA REPRESENTANTE DE LAS SENORITAS DE PROVINCIAS

MADRID. — En la casa de "Ahora" se ha celebrado esta tarde, con gran brillantez, la designación de "Miss Madrid" y de la "Miss Madrid" en representación de las señoritas de provincias residentes en esta capital.

El Jurado, integrado por artistas y en el que figuraba el alcalde de Madrid, designó a la señorita Amelia Sánchez Ortega, de 21 años.

Interrogada manifestó que deseaba dedicarse al cine.

Fué elegida "Miss Madrid", en representación de las señoritas de provincias, la señorita Eugenia Enrique, de 17 años, natural de Sevilla.

Salón Doré

MAÑANA, ESTRENO

FOX LILIAN HARVEY

YO SOY SUSANA

La definitiva consagración de LILIAN HARVEY con Gene Raymond y las marionetas de Podrecca.

SALON DORE

Hoy, último día. Un prodigio de interés y de suntuosidad, centralizado en la vida elegante a bordo del

PALACIO FLOTANTE

UN BUQUE CARGADO DE EMOCION Y BELLEZA

Superfilm Paramount hablada en español, por dobles

KAY FRANCIS NILS ASTHER

WALTER HUSTON PHILLIPS HOLMES

TEMPESTAD AL AMANECEER

Metro Goldwyn Mayer

MAÑANA, LUNES, EN

CINEMA GOYA

ESTRENO

Un film reciamente pasional, tempestuoso y avasallador, que atrae y cautiva desde su principio al fin

TEMPESTAD AL AMANECEER

Interpretación magnífica de la belisima KAY FRANCIS y el gallardo y atrayente NILS ASTHER

Magna superación del genio directivo de RICHARD BOLESNAKI

Hoy, último día de

TIERRA DE PASION

Sesiones 4'30, 7 y 10'45

DE MADRID Y PROVINCIAS

VIDA OFICIAL

Se ha solicitado oficialmente de los familiares de Galán y García Hernández que fijen el lugar donde reposen los restos de los dos capitanes

Rocha asegura que cada día es más lerrouxista.-Ha sido aceptada la dimisión del director del Banco de Crédito Exterior.-El anteproyecto de ley Municipal.-Nuevo director de Aeronáutica

EN LA PRESIDENCIA DEL CONSEJO

MADRID. — Por ausencia del señor Samper, que no asistió por la tarde a su despacho oficial, recibió a los periodistas el subsecretario de la Presidencia.

Les dijo que, en nombre del señor Samper, había visitado a la madre del capitán Galán y a la viuda de García Hernández, rogándoles que se pongan de acuerdo para fijar el lugar en que han de depositarse los restos de ambos.

—Si decidieran depositarlos en el Panteón de hombres ilustres — agregó — el traslado se verificaría inmediatamente; pero si quieren que sea en un monumento deberán aguardar a la construcción de la cripta.

Las dos señoras ofrecieron ponerse de acuerdo. El subsecretario les expuso el deseo del Gobierno de que el traslado de los restos se verifique en el plazo más breve posible.

Continuó diciendo que una comisión del Sindicato arrocero valenciano visitó al señor Samper para felicitarle por su intervención en el Congreso, y decirle que aunque la Federación desea que cuanto antes se realice la exportación de arroz, por apremios y necesidades de la producción nacional, les interesa que quede bien patente la rectitud y el celo con que viene procediendo el Gobierno en este asunto.

Dijo también que el señor Compagnys había contestado al telegrama del señor Samper relativo a la mala interpretación padecida en la valoración de los servicios, expresando su satisfacción por el propósito anunciado por el Gobierno.

Por último dijo que el próximo lunes, a las diez y media de la mañana, será recibido por el señor Samper el coronel Capaz, quien dará cuenta al presidente de los asuntos derivados de la ocupación del territorio de Ifni.

HABLANDO CON EL SEÑOR SALAZAR ALONSO

MADRID. — Al recibir el ministro de la Gobernación a los periodistas se refirió en primer lugar a los incidentes registrados en la mañana de hoy en la Facultad de Medicina, haciendo manifestaciones que reseñamos en otro lugar de este número.

Después dijo a los informadores que en Bilbao han entrado hoy todos los obreros al trabajo.

Por último manifestó que la Comisión encargada de redactar el anteproyecto de Ley Municipal entregada para su estudio ha terminado su labor, proponiéndose llevar el resultado a un próximo Consejo de ministros.

HA SIDO ACEPTADA LA DIMISION DEL GOBERNADOR DEL BANCO EXTERIOR

MADRID. — El ministro de Hacienda ha facilitado una nota diciendo que ha dimitido el gobernador del Banco Exterior de Crédito, habiéndose aceptado la dimisión, sin que ello signifique apreciación en menoscabo de la honorabilidad de dicho señor, sino un caso de extralimitación de facultades.

EL MINISTRO DE ESTADO, INDISPUESTO

MADRID. — El ministro de Estado no acudió hoy a su despacho oficial por encontrarse indispuesto.

EL SEÑOR ROCHA ES CADA DIA MAS RADICAL Y MAS LERROUXISTA

MADRID. — El ministro de Marina recibió a los periodistas. Les dijo que no tenía noticia alguna de su departamento.

Interrogado acerca de la cuestión política, contestó:

—Lo único que puedo decirles es que cada día soy más radical y más lerrouxista, y todo cuanto diga el se-

ñor Lerroux lo suscribo en todas sus partes.

Uno de los informadores le preguntó cuándo se reunirá el Comité Nacional del partido. Contestó que lo ignoraba, pues él no forma parte de dicho organismo.

El señor Rocha terminó su conversación con los periodistas diciendo que el lunes marchará a Barcelona, de donde regresará el jueves.

NUEVO DIRECTOR DE AERONAUTICA

MADRID. — Ha cesado en su cargo el director general de la Aeronáutica militar, comandante Pastor, que venía desempeñándolo desde que fué ministro de la Guerra el señor Azaña.

Le ha sustituido el jefe del aeródromo de Getafe, señor Camacho.

PARA PEDIR LA CONSTRUCCION DE UN FERROCARRIL

MADRID. — Una comisión de diputados por la provincia de Madrid ha visitado al ministro de Obras Públicas, pidiéndole que el ferrocarril de Tietar sea incluido nuevamente entre los de urgente construcción.

DE SANIDAD

Quedó clausurado el primer Congreso nacional de Sanidad

FUERON APROBADAS TODAS LAS CONCLUSIONES

MADRID. — Presidiendo el subsecretario de Sanidad se ha verificado la sesión de clausura del primer Congreso Nacional de Sanidad.

El doctor Nájera habló de la altura de miras que ha presidido las discusiones y del éxito alcanzado.

Se leyeron las conclusiones, siendo aprobadas por unanimidad.

Entre ellas figura la necesidad de equiparar la Sanidad nacional a los servicios sanitarios en la zona de Protectorado de Marruecos.

El doctor Bardagi pronunció un discurso para pedir a los Poderes públicos que acojan con cariño las conclusiones, entresacando ideas para convertirlas en leyes.

El doctor Pérez Mateos, en nombre del ministro de Trabajo, saludó a los congresistas y encomió la necesidad de trabajar para crear un ambiente sanitario con objeto de que sean una realidad los proyectos sanitarios de la República.

Pidió a todos su sacrificio para el cumplimiento del deber y declaró clausurado el Congreso.

Por último se acordó que el próximo Congreso se celebre el año 1937 en la ciudad que el Comité acuerde, después de estudiar las proposiciones.

PROXIMAMENTE



INFORMACION GENERAL

Dos desconocidos entran en un centro socialista y la emprenden a tiros con los allí reunidos

Para la construcción del monumento a Barberán y Collar.-De Don Fadrique anuncian la huelga del hambre

INAUGURACION DE UNA EXPOSICION

MADRID. — En el Palacio de Bibliotecas y Museos se ha verificado la inauguración de la Exposición de encuadernaciones antiguas españolas, en la que se exhiben obras de los siglos XIII al XIX.

Al acto concurren numerosas personalidades.

La Exposición consta de varias salas en las que se exhiben interesantes ejemplares. La mayoría de las obras proceden de la Biblioteca Nacional, Archivo Histórico Nacional, Archivo de Simancas, Archivo de la Corona de Aragón, Academia de la Historia, antiguas colecciones reales, Monasterio de El Escorial, colecciones de los duques de Alba y del Infantado, etc.

PARA CONSTRUIR UN MONUMENTO DEDICADO A BARBERAN Y COLLAR

MADRID. — Organizado por la Federación Aeronáutica Española y varios Aero Clubs se ha constituido el Comité ejecutivo encargado de la construcción de un monumento dedicado a los aviadores Barberán y Collar, por suscripción popular.

También se ha constituido un Comité de honor presidido por el señor Alcalá Zamora e integrado por los presidentes de las Cortes y del Consejo de ministros, algunos ministros y autoridades.

ATRACO EN UN ALMACEN

MADRID. — En unos depósitos comerciales de la calle de Toledo se presentaron, pistola en mano, siete individuos enmascarados.

Los detenidos registraron a las personas que se encontraban en el establecimiento, apoderándose de 500 pesetas. Después abrieron la caja, llevándose una importante cantidad.

Los atracadores se dieron a la fuga sin poder ser detenidos.

APARECE EL TAXI ROBADO POR UNOS ATRACADORES

MADRID. — En la Comisaría de Policía se presentó el chófer Juan

Benet Latorre, denunciando que cuatro individuos le alquilaron el taxi en la plaza del Callao y los condujo a la Dehesa de la Villa. Desde este lugar los trasladó a la Puerta de Hierro, donde, pistola en mano, le hicieron descender del coche, dejándole abandonado en aquel lugar y dándose a la fuga con el taxi.

Hoy el automóvil ha aparecido abandonado en la calle de Canarias.

ANUNCIO DE HUELGA DEL HAMBRE

MADRID. — Los campesinos de la Villa de Dón Fadrique, que se encuentran reclusos en la Cárcel Modelo, han amenazado con declarar la huelga del hambre si antes del día 15 no se les aplican los beneficios de la ley de Amnistía.

UN HOMBRE GRAVEMENTE HERIDO

MADRID. — A las ocho y cuarto de la noche, cuando se hallaban reunidos el conserje del Centro Socialista de la calle de Golri, en Cuatro Caminos, sus familias y varios afiliados al partido, penetraron en la habitación dos individuos e hicieron varios disparos contra el grupo, hiriendo gravemente a un metalúrgico llamado Ildefonso Canales.

Los agresores huyeron en un automóvil.

El herido fué trasladado a la Casa de Socorro, donde le apreciaron una herida de bala en el vientre, muy grave. Una vez practicada la primera cura fué conducido el herido al equipo quirúrgico, donde quedó instalado.

Cuando se hallaban en el lugar del suceso declararon ante el juez que no conocían a los agresores y que por la escasa luz que había en la habitación no habían podido verles la cara.

Parece que los agresores no disparaban contra el herido, sino sobre el grupo de personas.

TELEFONO DE LA REDACCION DE "LA VOZ DE ARAGON" 10-04

FARMACIA DR. FACI
abierta día y noche
coso 94. telef. 1780

ANUNCIOS POR PALABRAS

«CAMBIO A MI SUEGRA POR UN APARATO DE RADIO»

ANUNCIOS POR PALABRAS

Superfilm de Selecciones Filmófono
Divertido y cómico argumento
EXITO GRANDIOSO

CINEMA ALHAMBRA

OPOSICIONES

DELEGADOS E INSPECTORES DE TRABAJO.-Auxiliares y oficiales de Reforma agraria.-Policía.-Auxiliares de Marina

TRABAJO.-No se exige título.-Sueldo 7.000 pesetas.

Instancias hasta el 26 de mayo

REFORMA AGRARIA.-Auxiliares: Inmediata convocatoria. No se exige título.-Sueldo 4.000 pesetas y gratificación.

Oficiales: Inmediata convocatoria. Se exige título facultativo. Sueldo 7.000 pesetas y gratificación.

POLICIA.-Inmediata y numerosa convocatoria. No se exige título.-Sueldo 4.250 pesetas.

AUXILIARES DE MARINA.-No se exige título.

Preparación por competente y especializado profesorado perteneciente a los diferentes Cuerpos del Estado.-Clases por correspondencia.

INFORMES Y MATRICULA:

Academia Pericial Mercantil

Plaza de la Constitución, 4, segundo derecha
Teléfono 25-69. - ZARAGOZA

NOTICIAS DEL EXTRANJERO

EN FAVOR DEL DESARME

Las organizaciones femeninas inglesas celebran una manifestación

HACE UN LLAMAMIENTO A LAS MUJERES DEL MUNDO

LONDRES. — Las organizaciones femeninas inglesas han celebrado la noche última una gran manifestación en favor del desarme.

Hicieron uso de la palabra varias oradoras, poniendo de relieve las dificultades con que chocha la Conferencia del Desarme y pidiendo que todos los países pongan su máxima buena voluntad en la consecución del desarme.

Las manifestantes han elevado un documento al Gobierno pidiendo que intervenga energicamente en Ginebra a fin de presionar a los reunidos a que se pongan de acuerdo sobre los puntos difíciles que actualmente se presentan a la Conferencia. Piden que el Gobierno de Londres haga ver a los demás Gobiernos la responsabilidad en que incurrirían desertando de la lucha decidida a favor del desarme.

Es especialmente interesante un párrafo del documento que las manifestantes, pertenecientes a diferentes organizaciones femeninas, han elevado al Gobierno. Dice así:

"Las mujeres inglesas hacen un llamamiento a las mujeres de todo el mundo para que se dirijan a sus Gobiernos, expresando la urgente necesidad de llegar a un acuerdo internacional, aunque solamente sea de principio, sobre la cuestión del desarme. Creemos que un acuerdo de principio constituiría, en las actuales circunstancias, un gran paso dado hacia la consolidación de la paz, ya que durante la vigencia del acuerdo temporal podrían proseguir las negociaciones, dentro de un espíritu de pacificación y de buena inteligencia que desgraciadamente no existe ahora.

Nos oponemos a cualquier veleidad de guerra. Tenemos, como el que más, el orgullo de la patria, pero

NOTICIAS MUNDIAL

ILUMINACION CON LLAMA HELIO

ROMA. — Con motivo de las fiestas recientemente celebradas, se ha ensayado un nuevo sistema de iluminación de la Mole Adriana con llama de helio.

LAS COMUNICACIONES MARITIMAS

ATENAS. — El profesor Couronis ha hecho unos estudios para valorizar las comunicaciones marítimas de Grecia, que cuenta con una flota de 1.400.000 toneladas, contra 300.000 de Yugoslavia, 250.000 de Turquía, 100.000 de Rumania y 50.000 de Bulgaria.

Un proyecto consistiría en atraer hasta el Pireo el tráfico turístico entre Europa y Egipto aprovechando del menor recorrido Pireo-Alejadria de 514 millas, contra 836 entre Alejadria-Brindisi, pero tropieza con la dificultad que el recorrido Brindisi-Londres requiere únicamente 36 horas, en tanto que el Pireo-Londres es de 72.

LAS MIGRACIONES INTERIORES

ROMA. — En los últimos cinco años el Comisariado para las migraciones interiores ha cuidado del desplazamiento de unos 250.000 trabajadores al año desde regiones donde no se encontraba trabajo a otras donde se les proporcionó ocupación adecuada.

REGIMEN DE ALGAS PARA PROLONGAR LA VIDA

GINEBRA. — El investigador doctor Baker comunica a la Sección Sanitaria de la Sociedad de Naciones que, según sus estudios, una dieta de algas marinas puede prolongar la vida hasta el doble.

Para reforzar su tesis cita el caso de quienes terminan las luchas entre pueblos civilizados que blasonan de progresistas. Una nueva guerra sería una catástrofe inmensa que sumiría a Europa y al mundo entero en la barbarie y en el caos. Las naciones todas tienen la grave responsabilidad de saber evitarlo".

de los japoneses, que gozan de gran salud gracias a la alimentación a base de algas, pescado marino y arroz.

UNA INICIATIVA PARA LOS CASEROS

MILAN. — La Cooperativa edilicia, propietaria de un grupo de casas, ha decidido que por cada nacimiento se le abone al inquilino correspondiente un trimestre de alquiler.

MOVIMIENTO TURISTICO

ROMA. — Durante el año 1933 han llegado a los hoteles de Roma 734.322 italianos, con un total de 2.917.526 días de permanencia, y 260.314 extranjeros, con un total de 947.904 días de permanencia.

TRAFICO MARITIMO DE PALESTINA

ATENAS. — En 1933 entraron en los puertos de Palestina 272 barcos italianos, con 962.019 toneladas; 358 ingleses, con 646.069 toneladas; 96 franceses, con 580.533 toneladas, y 79 alemanes, con 171.396 toneladas.

UN CASTILLO FRANCÉS QUE EMIGRA

NUEVA YORK. — Un entero castillo francés de grandes proporciones ha sido transportado desde el sitio donde fué levantado hace 200 años y reconstruido en una loma de Brookville, a unas 25 millas de Nueva York.

LAS REMESAS DE LOS EMIGRANTES

ROMA. — Los depósitos de los italianos residentes en el extranjero en las Cajas de Ahorro Postales alcanzaron en 1933 la cantidad de 147'1 millones y las remesas por mediación del Banco de Nápoles en el mismo período alcanzaron 256'7 millones de liras.

ALGODON RUSO CONTRA PRODUCTOS POLACOS

VARSOVIA. — Ha llegado el segundo envío de algodón ruso con destino a las manufacturas textiles de Polonia, por un importe aproximado de 3 millones de sloty, que será pagado mediante entrega por valor equivalente de productos polacos al Comisariado ruso del Comercio Exterior.

NUEVO TRATAMIENTO ELECTROMEDICO

BUDAPEST. — Dos jóvenes médicos húngaros han logrado resultados muy satisfactorios en 99 casos de inflamaciones musculares y articulares, nefritis, asma amigdalitis y otitis, aplicando un tratamiento con ondas eléctricas cortas.

CONGRESO DE LAS INDUSTRIAS DE LA LECHE

ROMA. — Los trabajos de este Congreso han alcanzado gran importancia: gracias a la colaboración de delegados de todos los países, se han aprobado las bases que tienen que regir las diferentes manipulaciones de la leche, para conservar su valor alimenticio, garantizando su salubridad. En las diferentes secciones se han tratado problemas de detalle de las industrias derivadas.

UNA NUEVA FLOTA AEREA

SHANGHAI. — El Gobierno de Manchuria se dispone a crear una armada aérea propia, y al efecto está tratando con el Japón la adquisición de 126 aparatos de varios tipos. Las nuevas fuerzas aéreas estarán bajo el mando de oficiales japoneses.

DISMINUCION DE LA CRIMINALIDAD

ROMA. — El número de delitos cometidos por cada 100.000 habitantes ha disminuido en toda Italia de 1.704 en 1924 a 1.284'9 en 1933, o sea en un 25 por 100 en menos de diez años. La disminución abarca a todas las formas de delincuencia

tanto la criminalidad contra las personas como contra la propiedad, y constituye, por lo tanto, un aumento del nivel general de cultura.

ASUNTO DE ESPIONAJE

BELFORT. — La detención del capitán Frogé, bajo la acusación de espionaje, ha despertado enorme sensación, sobre todo porque las sospechas elevadas anteriormente contra el mismo capitán no habían podido ser probadas. Las denuncias de otro oficial que había recibido proposiciones de espionaje de parte de un polaco, Krauss, que se hacía llamar Sybert, y la captura de este último en París, permitió comprobar el fundamento de las sospechas elevadas contra Frogé.

NUEVO SUBMARINO

CHERBURGO. — El nuevo submarino "Agosta", que tiene 92 metros de largo por 8 de ancho, botado recientemente, puede cobijar una tripulación de 59 hombres y dispone de combustibles y reservas para un mes de navegación. Su armamento comprende 10 tubos lanzatorpedos, un cañón de 100 milímetros, una ametralladora anti aérea de 37 milímetros y una ametralladora corriente.

UNA "HISTORIA DE ROMA" EN LENGUAJE CHINO

BRUSELAS. — Ha regresado de Roma el doctor Chang-Nai-Yen, ministro de China en Bruselas, el cual visitó al señor Mussolini para hacerle entrega de un ejemplar de su libro en idioma chino sobre "Historia de Roma". El doctor Chang, que fué durante cuatro años rector de la Universidad de Nankin, se propone además escribir para los chinos una historia de la Europa contemporánea.

EN BUSCA DE COLOCACION PARA 600.000 MUCHACHAS

BERLIN. — El Gobierno alemán ha dirigido un llamamiento a la población para buscar colocación a 600.000 muchachas que acaban sus estudios y que desean practicar los menesteres caseros durante un año. El Gobierno pide a las mujeres alemanas que proporcionen a la nueva generación el medio de prepararse para ser buenas amas de casa, aceptando su ayuda, que, desde luego, no debe sustituir a las sirvientas pagadas.

REUNIONES PRELIMINARES

¿Acordará el Congreso radical socialista francés acabar con la tregua política?

DOS MIL DOSCIENTOS DELEGADOS

CHERMONT FERRAND. — Puede decirse que en el Congreso del partido radical-socialista francés, que inicia hoy sus trabajos, se decidirá la suerte del Gobierno de Unión Nacional, que preside el señor Doumergue. Para asistir al Congreso han llegado 2.200 delegados de toda Francia.

El primer contraste de datos parece indicar que la mayoría de los delegados apoyará la posición de Herriot, en el sentido de que el partido apoye al Gobierno Doumergue. Existe un reducido grupo de "neorradicales", llamados por algunos "jóvenes turcos", que pudiera intentar acabar con la tregua política.

Las reuniones preliminares del Congreso se iniciaron anoche.

PROPONEN LA EXPULSION DE 150.000 OBREROS EXTRANJEROS

CHERMONT FERRAND. — Continuación del Congreso del partido radical y radical-socialista.

Después de una breve suspensión se ha reunido el Congreso a las cinco de la tarde, dando comienzo a la discusión de las cuestiones económicas.

El señor Roche presentó un informe sobre el paro forzoso, proponiendo la expulsión de 150.000 obreros extranjeros, el retiro de empleados y obreros a los 60 años de edad y la prohibición de trabajar para las mujeres casadas.

Solicitó también la constitución de un Consejo nacional de Economía.

Durante toda la jornada, 1.500 militantes han seguido los debates con la mayor atención.

Los jóvenes radicales comenzaron el ataque contra el señor Herriot, pero éste, a su vez, tomó la ofensiva, planteando resueltamente ante el Consejo la cuestión de la participación en el Gobierno de tregua.

Con absoluta franqueza formuló su voluntad de permanecer fiel a la colaboración que el partido presta al señor Doumergue.

El Congreso tendrá, pues, como resultado esencial, aclarar la posición del partido y determinar, sin equívocos, si debe sostener la obra del Gobierno Doumergue o combatirla.

LEA USTED "LA VOZ DE ARAGON"



La espuma cremosa del **HENO de PRAVIA**

da vida al cutis; protege, suaviza y perfuma.

PASTILLA, 1,30

PERFUMERIA GAL.-MADRID.-BUENOS AIRES

TEATRO CIRCO

HOY, ULTIMMO DIA La más perfecta creación de la genial actriz

CALALINA BARCENA

con ANTONIO MORANO y JOSÉ CREPO



en la colosal producción FOX

LA CIUDAD DE CARTON

Hablada totalmente en español

NOTICIAS DE ULTIMA HORA

POR LA TENACIDAD DE UN CHOFER ES DETENIDO UN ATRACADOR

MADRID. — A las nueve de la noche, cuando el propietario y dependientes de una carnicería establecida en la calle de Santa Engracia, núm. 125, realizaban el recuento de la recaudación del día, se presentaron cuatro jóvenes armados de pistolas, obligando al dueño y a los dependientes a que les entregaran el dinero que había en el mostrador.

Uno de los desconocidos se apoderó de 150 pesetas en billetes, fugándose en unión de sus compañeros.

Los atracados dieron gritos pidiendo socorro. De una frutería próxima una joven solicitó auxilio, y los atracadores hicieron algunos disparos en dirección a la carnicería, cuando los dependientes estaban echando los cierres.

Uno de los atracadores intentó subir a un "taxi" para eludir la persecución, pero abandonó esta idea huyendo en unión de sus compañeros. El chófer del "taxi" salió conduciendo el coche en persecución del desconocido, que no abandonó a pesar de haber chocado con un automóvil que estaba parado.

En el "taxi" tomaron asiento dos policías, quienes en la calle de Modesto Lafuente lograron detener al atracador, quien dijo llamarse José Marcuenda.

Declaró que formaba parte de una banda de atracadores que operaba desde hacía algún tiempo.

Ha sido muy elogiada la actitud del chófer, quien con su tenacidad ha logrado la detención de uno de los atracadores.

MANIFESTACIONES DEL MINISTRO DE LA GOBERNACION

MADRID. — El subsecretario de la Gobernación manifestó esta madrugada a los periodistas que se había resuelto en Elche la huelga general, y que el lunes los obreros se reintegrarían al trabajo.

Agregó que el gobernador de Orense le comunicaba que en la asamblea celebrada en aquella capital por los obreros peones se aceptó una fórmula propuesta por el Jurado Mixto y que los obreros volverían al trabajo el próximo lunes.

El gobernador de Toledo le ha comunicado que en el pueblo de Villamojada, por falta de gasolina, ha aterrizado un aparato de la base de Tetuán, que se dirigía a Madrid, que iba tripulado por el capitán García Cabo y el mecánico Francisco Bastida.

El gobernador de Vizcaya le dió cuenta de que en Bilbao se había reanudado el trabajo restableciéndose por completo la normalidad.

El gobernador de Navarra, señor Blanco Fombona, le comunicó que había encarcelado al presidente de la Cámara de Comercio de Pamplona, por haber dirigido un telegrama al ministro de la Gobernación protestando por los asaltos a tiendas de comestibles. Como el telegrama no contuviese nada que mereciera sanción, el ministro ordenó que el citado presidente de la Cámara de Comercio fuera puesto en libertad y que con motivo de este incidente el gobernador de Navarra se trasladara a Madrid.

CLAUSURA DE LOS CENTROS DE FE Y JONS

MADRID. — Por orden de la Dirección General de Seguridad varios agentes de la Brigada Social han procedido esta noche a la clausura de los locales ocupados por las organizaciones fascistas Fe y Jons.

Los agentes realizaron esta diligencia procediendo a sellar las puertas de aquellos Centros, sin que se produjeran incidentes.

LA SITUACION EN BILBAO

BILBAO. — El gobernador ha ordenado a la Brigada Social que detenga a las Directivas de las Casas

Por orden de la Dirección General de Seguridad han sido clausurados Centros fascistas

Se ha resuelto la huelga de Elche.-Atracador detenido por la tenacidad de un chófer.-Se restablecen las garantías constitucionales en Cuba.-El Congreso del partido radical socialista francés

del Pueblo de Baracaldo, Sestao, Portugalete, Lanturce, San Julián de Musques y Ortuella.

Ha sido clausurado el local del Socorro Rojo Internacional.

El gobernador está recibiendo muchas felicitaciones por su actuación durante la huelga.

El conflicto ha afectado a los empleados y tripulación del correo español a La Habana surto en el puerto.

Cuando un agente de vigilancia, acompañado de una pareja de la Benemérita procedía a clausurar la Casa del Pueblo de Baracaldo, sorprendió una reunión de elementos comunistas. Estos mantuvieron un tono amenazador, haciéndose necesaria la presencia de una camioneta de guardias de Asalto, que practicó ocho detenciones.

En Somorrostro los elementos extremistas intentaron asaltar el cuartel de la Guardia Civil, originándose un tiroteo.

En el barrio de Rogada fué tiroteada una camioneta de guardias de Asalto.

Continúan las precauciones adoptadas en evitación de posibles desórdenes.

EL PRESIDENTE DE LA CAMARA DE COMERCIO DE PAMPLONA DETENIDO

PAMPLONA. — A consecuencia de un telegrama de protesta por los asaltos a las tiendas, cursado al ministro de la Gobernación por la Cámara de Comercio, el gobernador ha dispuesto la detención del presidente de ésta, que ya ha ingresado en la cárcel.

La Cámara de Comercio se reunió para adoptar acuerdo en relación con esta medida gubernativa.

LOS SUCEOS DE ALANJE

BADAJOS. — El origen de los sucesos de Alanje fué una disputa de carácter político, promovida por dos individuos. Uno de ellos fué encarcelado.

Entonces se produjeron desórdenes, solicitando el alcalde la presencia de la Benemérita.

Cuando llegaron los guardias fueron recibidos a pedradas, resultando contuso un sargento de la Benemérita.

Más fuerzas de la Guardia civil y de Asalto restablecieron el orden.

EL MINISTRO DE LA GUERRA, EN EL FERROL

EL FERROL. — Hoy llegó el ministro de la Guerra, siendo recibido por las autoridades.

Una compañía de Infantería le rindió honores. En Capitanía se celebró una recepción y luego fué obsequiado con un banquete por las autoridades del ejército y la Armada.

CONTINUA LA HUELGA EN TRUBIA

TRUBIA. — Los obreros de la Fábrica Nacional se han reunido en asamblea.

La Comisión que estuvo en Madrid dió cuenta de las gestiones realizadas cerca del Consorcio de industrias militares y del ministro de la Guerra.

El Consorcio expuso la conveniencia de que se realizase una selección de obreros.

Se opusieron a ello los señores Teodomiro Menéndez y Amador Fernández y quedaron rotas las negociaciones.

Dichos diputados interpelarán al Gobierno en las Cortes para ver de conseguir la solución del conflicto.

Los obreros acordaron proseguir la huelga, y parece que, de no solucionarse durante la próxima semana, el paro sería general en Asturias.

OBRAS PARALIZADAS

VALENCIA. — A consecuencia de la huelga de ladrilleros se ha paralizado el trabajo en numerosas construcciones.

EL MINISTRO DE LA GUERRA VISITA EL ARSENAL

FERROL. — La visita del ministro de la Guerra al arsenal fué muy minuciosa.

A bordo del "Canarias" permaneció más de hora y media.

Visitó después los astilleros, recorriendo las gradas donde se construyen dos barcos destinados a la Marina mejicana.

En la Constructora Naval fué obsequiado con un lunch.

EL DIESTRO ALGABENO SE ENCUENTRA EN GRAVE ESTADO

SEVILLA. — Ha experimentado una nueva recaída el diestro José García "Algabeno", que desde hace algunos días tiene fiebre muy alta.

Los médicos y la familia están alarmados. El estado del enfermo es de extrema gravedad.

AVIADORES ITALIANOS BATEN UN RECORD

ROMA. — El capitán Dimauro y el teniente Oliveri han batido un record al elevarse con una carga de dos mil kilogramos a una altura de ocho mil metros.

LOS INCIDENTES EN LA FRONTERA YUGOESLAVA

GINEBRA. — Se ha sabido que el Gobierno húngaro ha dirigido una comunicación a la secretaria de la Sociedad de Naciones llamando la atención de los incidentes que se suceden desde hace algún tiempo en la frontera yugoeslava.

CINE VICTORIA

HOY, ULTIMO DIA

Exito insuperable de

TOM MIX

en su mejor creación

EL OCASO

DEL TERROR

Un film del lejano Oeste, lleno de intrigante emoción

ESPIONAJE MUNDIAL

LOS GRANDES MISTERIOS INTERNACIONALES REVELADOS.

20 cts. en todos los quioscos.

Herriot dijo que la aceptación de las condiciones que imponen los socialistas crearía dificultades políticas.

LAS ELECCIONES EN LA HABANA

LA HABANA. — La próxima semana se restablecerán las garantías constitucionales, para preparar las elecciones generales de diciembre.

UNA BOMBA EN UN PERIODICO

LA HABANA. — En el edificio del periódico austriaco "Havana Prost" ha sido encontrada una bomba que no hizo explosión.

UNA TORMENTA DE POLVO

NUEVA YORK. — Aunque disminuye la intensidad de la tormenta de polvo en la costa atlántica, continúa la sequía.

En las regiones del Centro y Oeste ha comenzado a llover.

VUELCA UN CAMION MILITAR

LISBOA. — En las cercanías de Tomares volcó, cayendo por un terraplén, un camión militar.

Resultaron muertos un oficial y varios soldados.

Casi todos los ocupantes del vehículo lo sufren heridas de consideración.

Otras informaciones locales

Una muchacha coceada por una caballería

En el pueblo de Luna fué coceada por una caballería Gloria Borao Otal, de 13 años de edad, resultando herida de consideración.

El suceso ocurrió el pasado día 9, y ayer, ante la gravedad de su estado, fué trasladada a Zaragoza y hospitalizada en el Hospital provincial.

Fué curada de herida incisa en la región tempororo-occipital, con probable fractura del hueso y conmoción cerebral.

Su estado fué calificado de grave.

LA LOTERIA DE AYER

Ayer la ciudad recibió las caricias de la Fortuna con su segundo premio de LA LOTERIA UNIVERSITARIA. Tres millones de pesetas que fueron repartidos en nuestra ciudad gracias a la suerte de su expendedor, doña Carmen Lambea. Y no es solamente este premio el que ha repartido la señora Lambea en su Administración número 10, instalada en el paseo de la Independencia. En el sorteo de ayer repartió también otras muchas pesetas al vender los billetes de las centenas del primero y tercer premios.

Ya en nuestra información dimos a conocer los agraciados y hoy hemos querido hacer resaltar la suerte de la Administración donde fué repartido el 10.481, que en casi todos los sorteos sabe distribuir entre sus clientes una gran cantidad de pesetas. Buena mano la de la señora Lambea, que sabe repartir la suerte tan frecuentemente, llevando la dicha a sus conciudadanos. Por eso está justificada esa extraordinaria aglomeración que todos los días hay ante su despacho de la Administración de Loterías número 10 y la gran petición de billetes para todos los sorteos que recibe de toda la región y desde los puntos más apartados de España.

Ya lo saben nuestros lectores que quieren tener en un plazo breve una buena cantidad de pesetas. La cosa es fácil. Un billete comprado en paseo de la Independencia, número 3, Administración de Loterías núm. 10, y a los pocos días a cobrar un premio y agradecer la suerte de la lotería.

En Zaragoza ya tenemos nuestra "doña Manolita". Es esta simpática señora que se llama doña Carmen Lambea. **YBER**

Los partidos de anoche en el Frontón Aragonés

Comenzó la velada de anoche en la cancha del Aragonés con el partido entre los rojos Taboada y Urquidí, contra los azules Andonegui e Ibarlucea.

Los primeros tantos fueron de juego bastante nivelado, pero luego Andonegui impuso su brío, logrando una ventaja que iba a conservar durante el resto del partido.

Sin embargo, los azules no pudieron ver realizado el deseo de triunfo, a pesar de la marcha favorable en el marcador. Fué ello debido a una indisposición repentina de Andonegui, que le impidió continuar en la cancha, cuando el tanteador señalaba un 28-24 favorables a los azules.

Vimos anoche otro nuevo partido de alta emoción, esta vez a cargo de Rentería y Malluquiza (rojos), frente a Guisasaola y Joaquín (azules).

Un nuevo empate en los tantos finales, que sirvió para poner a prueba el temple de la "cátedra".

De salida el dinero se sintió azul, manteniéndose en esta tendencia durante algunos tantos.

Llegamos a la tercera decena en el mismo plan de juego. Ventaja de cuatro, cinco y hasta seis tantos para la pareja-Rentería-Malluquiza.

Pero entonces Joaquín y Guisasaola, más compenetrados y confiados en su propio esfuerzo, cerraron distancias en el marcador y de esta forma llegaron a establecer un empate ¡a 38!

A última hora el triunfo correspondió a los rojos, que marcaron los dos últimos tantos, sin permitir nuevo avance a los contrarios.

FIESTAS Y VELADAS

CASA DE ANDALUCIA

Hoy celebra esta Sociedad un elegante baile de sociedad, que empezará a las seis y media de la tarde, amenizado por la notable orquestina "Elka Jazz".

Para asistir a este festival será indispensable la presentación del recibo del mes en curso.

Por acuerdo de la Junta directiva las típicas fiestas que se iban a celebrar durante el mes corriente, o sea "La Cruz de Mayo Sevillana", se inaugurarán el primer domingo del mes próximo, cuyos programas se anunciarán oportunamente en la Prensa.



Helios a la vista

Un buen día de sol nos llevó, en natural querencia, a las orillas del Ebro. Un calor picante, de primavera tempranamente apasionada, nos hizo desear unos recuerdos de ducha y deporte. En busca de ellos fuimos. Los encontramos aquí y allá, uno a uno, vivos, alegres, retozando, como siempre, dentro del recinto de "Helios".

"Helios" guardaba para nuestra bienvenida una sorpresa. Una sorpresa de cemento y de hierba nueva. Unos meses de ausencia habían euajado una vestidura confortable, admirablemente dibujada y concebida. No estaba concluido aún el trabajo. Andamios, picos y palas siguen, laboriosos, una magnífica obra de hermoamiento y comodidad.

El piso de tierra, hecho polvo con los partidos de fútbol a espaldas de los prudentes, ha desaparecido bajo llanos andadores de cemento y cuadros de abono que fecundan día a día una brizna verde y suave que espera las plantas encallecidas y ardorosas en el frontón y en la pista de tennis. El frontón, un poco viejo, está en manos de los albañiles que van a pulir su frontis, muy castigado, y a completar su anatomía con una pared nueva, de veintiséis metros, aspiración suprema de los buenos pelotaris. La pista de tennis, a la vez campo de baloncesto, está perfecta, llanísima, bajo un alquitranado reciente y pulcro, que en la soledad de estos días—para el Centro no han llegado aún las vacaciones—añora el bullicio del balón y de las pelotas blancas. A las duchas, pintadas hace poco, les han puesto un pudoroso corsé de metal. Todo respira entusiasmo social. Se ha descendido al detalle—mallas y bancos—en busca de la mejor disposición.

Unos minutos de charla con el secretario del Centro, Francisco Franco. Nuestra felicitación es sincera y cordial.

—No es esto sólo—nos dice—. Queremos hacer más, mucho más. Proyectos y ganas de trabajar no nos faltan. Pero quizás por este año tengamos que conformarnos con lo hecho hasta hoy. Desde luego, vamos a instalar definitivamente un gimnasio completo. Hace falta. La plataforma que anualmente colocamos en el centro del río será este verano una cosa completa, ya verás.

—¿...?

—Sí; hemos tratado de construir una piscina. Es, naturalmente, un proyecto de cierta envergadura que requiere medios y estudio a fondo. Ya veremos.

—¿...?

—Desde luego. Como todos los años se celebrará el campeonato social de pelota. Además trataremos de que el de Aragón de tennis se celebre en nuestra pista, que, como sabes, lo merece. Asimismo organizaremos las pruebas de natación, ya tradicionales, como la travesía del Ebro. Por cierto, respecto a ésta, procuraremos tenga lugar antes de octubre. En octubre la prueba se desenvuelve dentro de condiciones muy desfavorables. También es propósito nuestro patrocinar el campeonato local de baloncesto, con la cooperación de equipos militares, estudiantiles y propios del Centro.

—¿...?

—Repetiremos la prueba de descenso por el río al mar en piragua. Procuraremos por todos los medios que revista la importancia deportiva que merece. Cuestión de organización, exclusivamente, que cuidaremos como es debido. La participación de otros Clubs—base de la espectacularidad de la prueba—, cuantos más mejor, la impulsaremos con una propaganda activa.

—¿...?

—De boxeo, nada. Quizás después de la instalación del gimnasio intentemos algo..

—¿...?



El único verdadero acontecimiento deportivo de hoy en España lo es el combate Schmelling-Uzuudun, que esta tarde se verificará en el estadio de Montjuich. ¿Qué hará el vasco? ¡Misterio!

—Sí; es un problema que nos preocupa este de la ampliación del Centro. En los meses de verano el contingente de socios es superior a la cabida y posibilidades de nuestro terreno. Por otra parte la ampliación es obra de una gran dificultad económica. Por ahora nos conformamos con estudiar este asunto.

Año tras año "Helios" crece y se afirma. Alrededor de la primera casa—aún joven, como el espíritu del Centro— se agrupan las vigorosas aportaciones de iniciativas eficaces. Nuevos pabellones, nuevas obras. Y el Centro, que de ser una entidad familiar—oídsele contar al señor Julio—ha pasado a cobijar la alegre devoción de centenares de asociados, mantiene, sin dudas, sin quebranto alguno, sobre las innovaciones y los días, la mejor conquista: la cordialidad, la cortesía exquisita que hace de sus hombres sencillos caballeros del deporte, del agua y del sol.

Uno a uno hemos jugado con nuestros recuerdos. Luego los hemos dejado descansar a la sombra. Hemos saludado a los amigos de entonces, a unos pocos: todavía hay muchos en el taller, en la oficina, en la Universidad.

Una ligera voluptuosidad frente a la perspectiva de días cercanos y...

—¡Hasta luego!—S. VALERIO.

En la piscina de Torrero

El próximo día 15 comenzará la temporada de verano en la piscina de Torrero.

Como en la temporada anterior los socios del Zaragoza F. C. (sección de Fútbol) que fueron altas antes del primero de mayo y que vayan al corriente de sus pagos, podrán usar de la piscina en las mismas condiciones que los socios de la sección de natación.

Se admiten socios de la sección de natación, inscribiéndose en la misma piscina y estando reservado el derecho de admisión.

Con el fin de garantizar la debida corrección y moralidad, las señoras y señoritas que deseen ser asociadas deberán ser presentadas por dos señores socios, que responderán de sus condiciones.

Las cuotas que se han fijado son: Caballeros, 7 pesetas mensuales; señoras, 5; niños, 3.

Vestuario general, 50 céntimos; idem preferente, 75; cabina, 1 peseta.

Con el fin de fomentar el ingreso de socios ha sido rebajada la cuota mensual de caballero, de 10 pesetas que se pagaban en la temporada pasada a siete que se pagarán en la actual.

OTRAS NOTICIAS DE INTERES

EN CABOLAFUENTE

Un individuo acuchilla a su hermana política

En el pueblo de Cabolafuente se ha producido un lamentable incidente familiar.

Estando en el estanco del pueblo la vecina del mismo Antonia Sánchez Gabás, de 29 años de edad, entró a comprar tabaco su hermano político Mariano Polo Monje, de 26 años, soltero.

Aquella se refirió a ciertos resentimientos familiares, diciendo a su hermano que entre parientes no debían existir recelos e invitándole a la concordia.

Por el contrario, Mariano sacó un cuchillo cabritero, propinando a la citada un tajo en el rostro, de diez centímetros de longitud y otro en un dedo índice.

La agredida se lanzó a la calle demandando socorro, acudiendo varios vecinos que intentaron detener al agresor, el cual huyó, presentándose a las autoridades espontáneamente.

La herida fué asistida por el médico titular del pueblo.

Interviene el Juzgado de Ateca.

UNA PROTESTA

Hablan los carteros urbanos de Zaragoza

El día 5 de abril recibimos esta nota, que no publicamos por la anormalidad de todos conocida:

"Los firmantes, carteros urbanos de la Administración Principal de Zaragoza, protestamos energicamente contra el escrito publicado en la Prensa local, firmado por el cartero señor Lanao Coronas, en el que se hacen constar peticiones elevadas al ministro de Comunicaciones, contrarias en un todo a la ley de Bases aprobada por las Cortes Constituyentes, en la que están reflejadas las aspiraciones del Cuerpo de Carteros de acuerdo en un todo con el sentir del mismo, y en el que se dice recoger el deseo de la mayoría del personal de esta cartería.

No hubiéramos tomado en consideración el escrito del cartero José Lanao Coronas si en él no hiciera constar que un número considerable de carteros de Zaragoza—si considerable puede llamarse a ocho o diez interesados particularmente en ello—, pero silenciarlo pudiera dar lugar a que el resto de los compañeros de España creyesen que padecíamos enajenación mental, ya que tales peticiones son un absurdo en su mayoría y no pueden ser obra más que de un desconocedor en absoluto de lo legislado para el Cuerpo, y de conveniencia personal, muchas de ellas, para el autor del mismo.

Zaragoza, 4 de abril de 1934.—Rafael Almudí, Andrés Vera, Eduardo Marín y Angel Bielsa". (Siguen 25 firmas en número de 112).

Nota.—La plantilla de la cartería se compone, en el día de la fecha, de 133 individuos".

ACADEMIA DE CIENCIAS

Conferencia del Dr. don José Cuatrecasas Arumi

Este sabio botánico, catedrático de Botánica de la Facultad de Farmacia, de Madrid, viene hoy, invitado por la Academia de Ciencias de Zaragoza, para dar unas conferencias sobre plantas medicinales del Pirineo, comparando la flora de éste con la de los Andes de Colombia, que tuvo ocasión de estudiar en reciente viaje que hizo a dicho país, representando a los botánicos españoles en la celebración del centenario de Mutis.

La primera conferencia la dará en el salón de conferencias de la Facultad de Medicina y Ciencias, esta tarde, a las siete. La entrada es pública, y dado el interés del tema, que expondrá con proyecciones, y la extraordinaria competencia del conferenciante, seguramente será escuchada con gran interés.

OFICIALMENTE

Para los propietarios de vehículos de tracción mecánica

En el "Boletín Oficial", fecha 3 del actual, se inserta una circular que dice lo siguiente:

"Circular núm. 2.473.

Todos los propietarios de vehículos de tracción mecánica residentes en las distintas localidades de esta provincia, excepto capital y Calatayud (ciudad), se personarán en el término de veinte días, a partir de la aparición de la presente en el periódico oficial, en los puestos de Guardia Civil, al objeto de que sean registradas las documentaciones de aquellos vehículos y carnets de sus conductores, a virtud de lo dispuesto por el Ministerio de la Gobernación con fecha 28 de marzo último ("Gaceta" del 29).

Los que residan en Zaragoza (capital) y Calatayud (ciudad) lo harán en igual plazo ante la Comisaría de Inspección de Vigilancia, respectivamente.

Zaragoza, 2 de mayo de 1934. El gobernador civil".

ACCIDENTE

Espectador que sufrió un ataque

En un cinematógrafo sufrió anoche un ataque un espectador, mediada la representación.

Los doctores don Fernando Cuenca y don Jaime Penella, que se encontraban en el local, prestaron inmediatamente los auxilios necesarios, reanimando al enfermo, que, una vez aliviado, fué trasladado a su domicilio.

De viaje

de excursión, en el tren, en la montaña, en la playa, podrá usted apreciar la inmediata utilidad de la leche condensada "LA LECHERA", ofreciéndole siempre el máximo valor nutritivo en un mínimo de peso y volumen.

Se encuentran también ahora en el comercio "botes degustación" "LA LECHERA" muy a propósito para una espléndida dosis.

Pida hoy mismo a Sociedad Nestlé, (Sección LD 59) Via Layetana, 41, Barcelona, un ejemplar gratuito del magnífico folleto ilustrado "Recetas La Lechera".

PUBLICITAS

Toros. - Teatros. - Cinematógrafos

NOTAS TAURINAS

HOY, ¡POR FIN!, HABRA NOVILLADA

Y la habrá con diestros calificados como entre los mejores de los novilleros.

De nuevo veremos a "Niño de la Estrella", aragonés que une al excelente arte una condición esencial: la del valor frío, sereno. No intentaremos descubrir al turoense, que si las pesas no caen mal ha de tomar pronto la alternativa con probabilidades de triunfo.

Se presentará Gómez Laine, onubense que ha atraído la atención de

los críticos y de los mejores aficionados. Hacen de él elogios propios de un futuro "astro". Esperemos la confirmación, ya que no abundan las legítimas esperanzas taurómacas.

Finalmente se nos presentará la figura llamada más que sobresaliente del mejicano Ricardo Torres. La Prensa habla de él como de un torero que ejecuta perfectamente y valerosamente casi todos los lances del toreo.

Esperamos que actúe como lo ha hecho en Madrid y en Valencia, donde no hubo dudas en otorgarle los honores del triunfo.

Finalmente: reses de Domecq. Y a las cuatro y media de la tarde.

La inauguración se celebró ayer tarde con la reposición en nuestra ciudad de la graciosísima película de Stan Laurel-Oliver Hardy "Fra Diavolo".

El público, muy numeroso, quedó encantado de la excelente sonorización del aparato, lo mismo que de las condiciones del salón.

Felicitemos a la Empresa Parra y a la Metro-Goldwyn-Mayer, que tiene la exclusiva en el Frontón Cinema.

EXITO INMENSO DE "PALACIO FLOTANTE". — HOY, ULTIMO DIA

Salón Doré.—Espléndido viaje marítimo este que presenta el suntuoso Salón Doré. Un soberbio y majestuoso paquebote es escenario de un interesante asunto, y cobija a excelentes actrices y actores que le dan vida y le sirven con las mejores galas de su talento a través de una bonísima fotografía y de depurada técnica. Los tipos con quien este film trabajamos conocimiento son un complejo psicológico que está desarrollado con buen acierto y ritmo admirable. "Palacio flotante" es una película con vida propia, palpitante, verdadero prestigio del séptimo arte.

Escenas cómicas graciosísimas, como aquella de la muchacha que desea ser viajera de primera; y de honda emoción, como las del crimen que se registra a bordo. Hoy "navegará" el "Palacio flotante" en el Doré por último día. Nadie dejará de admirarlo.

Mañana, sensacional estreno: "Yo soy Susana", la nueva superproducción de la genial Lillian Harvey.

NO DEJE DE IR EL LUNES A ESTE SALON

Cinema Goya.—Hoy es el último día de proyección de la película más destacada de esa pareja ideal en la pantalla que constituyen Jean Harlow y Clark Gable, y que lleva por título "Tierra de pasión".

Pero todo esto será poca cosa comparada con la satisfacción que experimentará el público que acuda el próximo lunes al suntuoso Cinema Goya, en cuyo día será estrenada la superproducción Metro "Tempestad al amanecer", que es el éxito definitivo obtenido como director el ruso Richard Boleslawsky.

Esta película está interpretada por Kay Francis y Nils Asther.

EL EXITO DE "ANUNCIOS POR PALABRAS"

Cinema Alhambra.—El estreno de ayer en el favorecido Cinema Alhambra fué uno de los aciertos más destacados por su gracia, simpatía y modernidad que ha tenido hasta la fecha la cinematografía alemana.

Claro es que su intérprete, Magda Schneider, cuenta con extraordinarias simpatías entre el público de Zaragoza, tanto por su belleza como por sus excelentes dotes de actriz, pero es que, además, la cinta tiene situaciones divertidísimas, escenas francamente cómicas y un fondo sentimental que es un verdadero acierto.

Y prepárese el martes próximo para asistir al estreno de una superproducción dirigida por Fred Niblo, interpretada por el eterno don Juan, Adolfo Menjou.

Esta película, que constituirá un acontecimiento al ser estrenada, lleva por título "La sirena del Palace".

"EL COLLAR DE LA REINA"

Gran Teatro Iris.—Hoy, tarde y noche, en este coliseo convertido en cine sonoro, se estrenará una magnífica película basada en la famosa novela de Alejandro Dumas. El asunto es de un interés extraordinario, y su presentación fastuosa. Los esplendores de Versalles, las intrigas cortesanas, las ambiciones audaces, los negocios escandalosos y los suplicios crueles se ven reproducidos con absoluta fidelidad perfectamente documentados. La interpretación, irrepachable, por Karenne y Georges Lannes y Marcelle Jefferson.



Hace algún tiempo afirmaron que María Fernanda Ladrón de Guevara y Rafael Rivelles habían acordado entablar demanda de divorcio. Una afirmación que acogimos con reserva y extrañeza, sabiendo que la pareja es modelo de enamorados.

VEA USTED EL MEJOR "FILM" DE LA GUERRA "TIERRA DE NADIE"

Monumental Cinema.—Ninguna de las películas que se han filmado, teniendo como base un asunto de la Gran Guerra, hace sentir la emoción como "Tierra de nadie", que hoy se repone en la pantalla del Monumental Cinema.

No olvide que el Monumental Cinema es el único salón cinematográfico moderno, construido expresamente para este espectáculo. De ahí se explica que el pueblo sienta predilección por este teatro, porque desde todas las localidades puede admirarse perfectamente la proyección, porque sus butacas son las más cómodas, y su sonoridad perfecta. Si a esto añade los programas seleccionados que se exhiben, y los precios archipopulares, viene a demostrar el favor que viene dispensándole el público zaragozano.

Y para mañana, a precios sencillos, un formidable programa doble, en el que figura la formidable película de gran éxito "El secretario de Madame".

CARTELERA

Teatro Circo.—Temporada cinematográfica.

"La ciudad de cartón", en español, por Catalina Bárcena, Antonio Moreno y José Crespo. Ultimo día.

Aristocrático Salón Doré.—"Palacio flotante". Hablada en español por dobles. Ultimo día.

Cine Victoria.—Salón de moda. "El ocaso del terror", por Tom Mix. Ultimo día.

Cinema España.—Avenida de Madrid. Hoy, la deliciosa comedia musical "Una noche en el paraíso", con Anny Ondra y Robert Pizani. Sesiones continuas tarde y noche.

Cinema Alhambra.—El salón predilecto del público distinguido. "Anuncios por palabras", por Magda Schneider. Sesiones a las cinco y siete; continua desde las nueve.

Cinema Aragón.—El cine de las películas selectas.

"Sierra de Ronda", en español, por Antonio Portago y Rosita Díaz Giménez.

no. Sesiones a las cuatro y cinco y media; continua desde las nueve.

Frontón Cinema Jai Alai.—"Fra Diavolo", por Stan Laurel y Oliver Hardy. Sesiones: de cuatro a siete, continua; a las siete, especial; por la noche, continua.

Teatro - Cine Goya.—El más confortable salón de espectáculos.

"Tierra de pasión", por Jean Harlow y Clark Gable. Ultimo día. Sesiones a las cuatro y media, 7 y 10'45.

Monumental Cinema.—Conde Aranda, 32. A las tres, infantil: "El valiente". Desde las cinco, "Tierra de nadie". Precios populares.

Gran Teatro Iris.—Cine sonoro. "El collar de la reina", en español. Sesiones a las cinco, siete y diez y media.

Iris Park.—Desde las tres, sesión continua de cine mudo: "La jaula de los leones". Inauguración de la temporada de primavera y verano con gran baile en pista cubierta y al aire libre, por la banda del regimiento Infantería número 22.

TAXIS
TELÉFONO
22-50

CINCO KILOGRAMOS
Delicioso queso preparado con leche dulce de la Holanda a la España a un precio más de 15 pesetas. (Envíe aún hoy su pedido)
Para evitar gastos innecesarios sírvanse remitir al mismo tiempo el importe por giro postal (3 florines).
10 kilos a 5'50 florines
JOHN GYSELAAR, FABRICAS LACTICINAS Y COMERCIO DE PRODUCTOS DE LECHE
Sociedad Anónima
Vogelenzang N. H., HOLLANDA



Annabella, la popular actriz de la pantalla francesa, muestra hoy a nuestros lectores su espléndida belleza.

Noticias y comentarios generales

INTERESES REGIONALES

Urge terminar la carretera de Belchite a Daroca

Los comentarios de estos laboriosos y humildes vecinos versan a diario sobre el objeto que constituye todos sus afanes; la próxima cosecha. Y a fe que aquéllos, de momento, no pueden ser más pesimistas. Tras un invierno seco y de fuertes y continuas escarchas, los sembrados presentan una perspectiva desconsoladora.

Apesadumbra y entristece pensar sobre este hecho, ya que los dos años precedentes no pasaron de medianos en la producción y, como es lógico, la situación económica de estos habitantes, ya resentida, de confirmarse este pronóstico, resultará insostenible. Pueblo eminentemente agrícola sin otra fuente de ingresos que los que proporciona la venta de sus cereales, si éstos carecen la miseria se cernerá sobre infinidad de hogares.

Ante esta perspectiva nada grata, y haciéndome eco del sentir unánime de este honrado vecindario, acudo a las columnas siempre hospitalarias de LA VOZ DE ARAGON, por si los Poderes constituidos prestaran atención a esta verdadera necesidad.

Hace muchísimos años está proyectada la carretera de Belchite a Daroca; este proyecto, en algunos trozos, es una realidad actualmente; pero en otros, debido seguramente a la dejadez y penuria de los "prohombres" que han representado en Cortes a este olvidado distrito, siguen siendo proyectos.

La aludida carretera tiene construidos algunos trozos en sus dos extremos, dejando incomunicados en el centro a cuatro pueblos que se-

guramente no se les ha tenido en cuenta en las varias peticiones que sobre el particular han formulado.

En la sección de Daroca a Herrera están construidos los trozos primero y segundo, faltando por construir los tercero, cuarto y quinto, con un total de veinte kilómetros aproximadamente, recorrido que atraviesa los términos municipales de este pueblo, Badules, Fombuena, Luesma y parte del de Herrera. Hace más de dos años se viene diciendo que están cumplidos cuantos trámites administrativos precisan para llevar a su oasta los trozos aludidos, pero ésta nunca la vemos aparecer en las columnas de la "Gaceta". Con que los trámites burocráticos se hayan cumplido y el Ministerio correspondiente no consigne en el presupuesto respectivo cantidad para esta atención, nada hemos conseguido.

El señor ministro de Obras Públicas llevaría a cabo, impulsando la obra comentada, una acción doblemente humanitaria para los habitantes de estos pueblos a quienes afecta; facilitarles vía de comunicación con arreglo a las mínimas exigencias de nuestro siglo, y al propio tiempo proporcionarles un medio para emplear sus actividades y ganarse el sustento centenares de obreros.—F. CASTILLO, Romanos.

Sastrería LA ELEGANCIA

Traje Cheviot, novedad, a medida, 55 pesetas
Escuelas Pías, 48 - ZARAGOZA

ACCIDENTE DEL TRABAJO

Un mecánico se hiere de consideración

En el Garage Moderno, establecido en el paseo de Pamplona, 3, sufrió ayer un accidente estando trabajando, el obrero del mismo Desiderio Cortés Peralta, de 24 años de edad, soltero, mecánico.

Fué asistido de heridas calificadas de pronóstico reservado, en la Casa de Socorro.

El suceso ocurrió a la una del día.

UNA CARAVANA DE AUTOMOVILES

Constituyó una eficazísima propaganda

Las calles de Zaragoza se vieron ayer animadas por la presencia de gran cantidad de automóviles, que durante toda la tarde estuvieron desfilando por las calles más principales.

Se trataba de una caravana organizada para propaganda de sus coches por la casa "Ford".

Los coches iban sobre camionetas de la misma marca, correspondiendo en su mayoría al modelo B-40.

El público presenció interesado el desfile de los "Ford", elogiando la belleza de sus líneas y demás características, realmente admirables y de delicada modernidad.

AL DISPARARSE LA PISTOLA

Un teniente de Asalto se secciona un dedo

Ha sido víctima de un accidente el teniente de Asalto don Carlos Camps Burón, domiciliado en la calle del Arte, núm. 4, piso tercero.

Al salir de su casa para disponerse a tomar el servicio fué a montar la pistola, teniendo la desgracia de que se le disparase, produciéndose una herida en el dedo medio de la mano izquierda.

Conducido al Hospital militar le fué amputado dicho dedo por su primer falange.

El teniente quedó en satisfactorio estado.

EN EJEJA

Un muchacho mordido por un asno

En Ejeja de los Caballeros fué mordido por un asno el vecino Jesús Cortés Navarro, de 14 años de edad.

Conducido a Zaragoza fué asistido en el Hospital de herida en la región frontoparietal, calificada de pronóstico reservado.

Se hirió al caerse de una bicicleta

En el barrio de Delicias tuvo la desgracia de caerse de una bicicleta Lucas Benedi Simeón, de 46 años de edad, casado.

Conducido a Zaragoza fué asistido de herida incisa en la región superciliar derecha, calificada de pronóstico reservado.

HACIA MUCHA FALTA

Una campaña moralizadora

Cumpliendo órdenes gubernativas la Policía ha comenzado una intensa campaña moralizadora.

Ayer tarde dió comienzo el servicio con la recogida, en un establecimiento de compraventa de libros, de ciento veinticinco ejemplares de obras pornográficas.

En días sucesivos se intensificará la campaña.

LA SUERTE, EN LA ALDEA

Dos décimos del segundo premio en el pueblo de Caldeanas

HUESCA. — Comunican de Caldeanas que un décimo del billete agraciado con el segundo premio de la Lotería de la Ciudad Universitaria fué adquirido en Zaragoza por unos vecinos de dicho pueblo.

El décimo fué repartido entre doce amigos, quienes al conocer la noticia de su suerte la acogieron con gran alegría, participando en el jubilo el vecindario.

Herido al caerse de un autobús

Ayer ingresó en el Hospital provincial Manuel Autas Balines, de 50 años de edad, casado, con domicilio en la calle de Sangenis, núm. 46.

Se cayó de un autobús en la calle de Unceta, produciéndose una herida con hematoma en la barba y erosiones

El acontecimiento de ayer en Zaragoza fué la presencia en nuestras calles de la

GRAN CARAVANA "FORD"

La exposición automovilista que no ha podido ser superada

Los modelos más modernos.-Las últimas novedades de "Ford"

Vea hoy la caravana, compuesta por más de cien unidades, antes de las diez de la mañana, que continuará su viaje triunfal por España

CONCESIONARIO PRINCIPAL:

LORENZO CAVERO

SALON-EXPOSICION

Coso, 87.-Teléfono 14-78

GARAGE:

Paseo de la Mina, 3.-Teléfono 24-17

RECAMBIOS Y TALLERES: Paseo de la Mina, 3

VIPA AGRICOLA

El viñedo y el vino en España

Inútil buscar en toda la redondez de la Tierra un país tan apto para el cultivo de la viña y la producción de vinos en casi infinitas variedades como nuestra patria.

Las grandes diferencias de formación geológica, de altitud, de climatología, favorecen en nuestro territorio el cultivo del viñedo, que no necesita, ciertamente, terrenos de una excesiva fertilidad. Y estos terrenos abundan, y aun sobreabundan, en España.

Nuestro viñedo — parrales y cepas — produce, como queda dicho, variedad casi infinita de uva, tanto para el consumo directo cuanto para la pasificación, desde los albillos hasta la garnacha; desde la pasa corriente y barata a la exquisita pasa que en los mercados nacionales extranjeros alcanza, justificadamente, alto precio, y es solicitada con insistencia; desde los vinos clarísimos, tipo champagne, que son, en no pocas ocasiones, superiores a los vinos de ese tipo consagrados por los años y difundidos por una bien entendida propaganda, en la que son maestros los franceses, hasta los vinos de oscura pigmentación que nos brinda la región aragonesa.

¿Qué país puede ofrecer, como no sea merced a la descarada y punible falsificación, caldos como nuestros caldos jerezanos, o nuestros vinos de Montilla y amontillados o nuestras malvasías?

España, en sus millares de hectáreas de cultivo vitícola — exactamente 1.433.051 hectáreas ya en producción, nos ofrenda 2.417.194 quintales métricos de uva de mesa y 32.479.151 quintales métricos de uva para la vinificación con 21.187.665 hectolitros de mosto.

Esa producción se valora en pesetas 83.557.159 para la uva de consumo directo, y en 622.194.822 pesetas para el mosto.

Y los subproductos de este cultivo — orujos, heces y sarmientos — en pesetas 53.661.119.

Esta importantísima aportación, que se aproxima a los ochocientos millones de pesetas, debe hacer que reflexionemos sobre la actual situación del viñedo y de la utilización de su fruto que en España no se realiza adecuadamente, sobre todo en el aspecto comercial.

Y cuenta que sobre la extensión vitícola actual ya productiva tenemos plantadas vides, que aún no producen, en 106.665 hectáreas, que son para plazo breve un importante factor, pues sobrepasa el diez por ciento de la actual superficie.

Nuestro viñedo y nuestra viticultura merecen una atención por el Estado y por el agricultor que hoy no tienen.

Padece la vitis vinífera, sobre todas, una enfermedad parasitaria que en pasadas épocas y aun en la presen-

te ha llevado a la ruina a comarcas enteras: la filoxera.

Muchos años ha sufrido el viticultor enormes daños, y son centenares de miles de hectáreas las convertidas en yermo por el ataque de ese insecto, y a tales daños se suman los causados por las varias enfermedades que imposibilitan la vida de esa ampeldea.

A tratar de esas enfermedades han dedicado su atención, sus afanes, distinguidos agrónomos en todo el mundo, y se cuentan por centenares las obras, los opúsculos, los trabajos, muchos de ellos meritisimos, a tal fin encomendados.

No poca porción de estos trabajos adolecen hasta el punto de mercar su utilidad, la excesiva extensión innecesaria y la elevación científica, poco aprovechable para la masa de agricultores.

Pero en la prudente mitad está la verdad.

Nosotros, poco amigos del encubrimiento científico cuando de obras populares se trata, y enemigos de la plebeyez en toda obra humana, amamos ese justo medio.

Y lo hallamos en dos folletos lanzados a la corriente cultural del agro español en la biblioteca "Fuentes de riqueza" que editan los señores Ma-

rín y G. del Campo, con la dirección del eminente ingeniero agrónomo don José María de Soroa.

Esos dos pequeños volúmenes, "Reconstitución del viñedo", escrito por el ingeniero de la Estación Ampelológica Central don F. Jiménez Cuende, y "Cultivo de la viña", obra de don A. García López, también ingeniero agrónomo en el mismo Centro, compendian y resumen cuanto puede interesar al viticultor.

En sus páginas puede hallarse con absoluta claridad y muy grata sencillez la manera, la forma, el sistema que conduzca al viticultor a reconstituir sus viñedos muertos o depauperados, de tal suerte que, sin duda alguna, salvará su riqueza personal aumentando la nacional.

Y el trance no es de bromas.

Sobre la considerable cantidad de dinero en que se cifra el cultivo y producción de la viña hemos de consignar la importante cifra del comercio de nuestros vinos, que sobrepasa los cuarenta y seis millones de pesetas, aun luchando, como lucha, con la pérfida actuación de nuestros enemigos en el orden comercial y con nuestra poco afortunada actuación en tal orden comercial.

Sobre estos datos, sobre estas recomendaciones, creemos que merece la pena fijar la atención.

RAMIRO VILLARINO CAMPERO

AGRARIAS ARAGONESAS

EL OLIVO

Entre los múltiples cultivos agrícolas que se dan en el labrantío aragonés se destaca en primer plano, por su importancia en calidad y por su valor económico, el del olivo.

Planta que se adapta perfectamente al clima de Aragón, predominantes los terrenos de altitudes medias entre 100 y 500 metros sobre el nivel del mar, por lo que se cultiva en su verdadero medio ambiente.

Ya es tradicional entre los labradores, tanto del secano como en los ribereños, el dedicar cuidados especiales al olivar, de estos hermosos árboles que prodigan su fruto con generosa bondad a poco cariñoso cultivo que se les dedique.

El olivar aragonés, en su mayoría, procede de añejas plantaciones, y sobre todo los del Bajo Aragón datan de tiempos remotos, de Don Jaime el Conquistador, pudiéndose asegurar que son los olivares más antiguos de la península ibérica.

Este árbol vive lozano siglos, y resiste sucesivas podas que le remozan. Es de los árboles de hoja perenne, por lo que está siempre verde, en verano como en invierno. Todavía existen en Tierra Santa, en pleno vigor, olivos del huerto de Getsemaní, que es notorio existían en tiempos de Jesús, estos días hace 1934 años, caso de hermosa longevidad que afirma su recia estirpe vegetal.

Por ser árbol de nobles y bellas cualidades, y que vemos se adapta bien en tierra aragonesa, procede plantar cuantos más se puedan, pues es un árbol de poco gasto en sus cultivos y de saneados rendimientos.

La tendencia del mercado universal es de favorecer con sus demandas, cada día mayores, al aceite de oliva español, y en especial el cosechado en las tierras ricas de Aragón, porque éste contiene menos acidez y es más rico en aromas y vitaminas.

Además ayuda mi recomendación el hecho de abrirse mercado en las grandes naciones no productoras al consumo de aceitunas adobadas o ali-

ñadas y aromatizadas con hierbas medicinales que cria abundantes el suelo del yermo español.

Los olivicultores aragoneses deben orientar su producción a obtener aceitunas de mesa, en lugar de dedicar toda a elaborar aceites. Así lo va marcando el gusto del mercado consumidor, y al que hay que servir en buena teoría comercial. Los beneficios deben de recogerlos los cultivadores directamente, para lo cual procede organizarse en Sociedades, y éstas federarse por comarcas, para así poder conquistar hasta nuevos mercados.

Tenemos buenas estirpes de olivar, que rinden fruto sano y sabroso; tal la "negrala", la "manzanilla", etcétera, variedades aceptables para mesa. De éstas y otras reconocidas en el comienzo debemos hacer los nuevos viveros para sucesivas plantaciones. Cabe también, sobre todo donde hay olivar viejo y alto, rebajar las copas con una poda severa, e injertar las nuevas variedades de mesa en las remozadas talladas. Está demostrado que los olivos (como cualquier frutal), cuanto más desmayen sus ramas a ras de tierra más producen, pues es comprendido que la savia sigue más recorrido si el árbol es alto, y, sobre todo, que la energía destinada a madera superflua es mejor dedicarla a crear fruto.

En todo el olivar aragonés procede una poda fuerte que rejuvenezca sus tallares (los tallos nuevos son los que dan fruto); a la vez podemos aplicar injertos en los olivos de variedades malas o silvestres. Me baso para recomendar tales operaciones en los resultados magníficos que se han obtenido en el olivar de la comarca de Cosuenda, donde hace quince años se efectúa la poda por unos prácticos que vienen de Valencia todos los inviernos.

Nuestra nación es la patria del olivo, donde vive pujante la vegetación al amor del benigno clima producido por las brisas templadas del mar Mediterráneo. Por esto se le denomina a



Si, hija mía, a él le debes la vida

El Jarabe de

HIPOFOSFITOS SALUD

es un poderoso reconstituyente agradable al paladar y muy codiciado por los niños. Infinidad de madres certifican los éxitos logrados contra el

Raquitismo, Anemia, Inapetencia y Escrofulismo.

El tónico más eficaz y el mejor estimulante del apetito
Con una cucharadita antes de cada comida,
los niños se crían sanos, fuertes y rollizos

Aprobado por la Academia de Medicina.
Puede tomarse en todo tiempo.
Es inalterable. No se vende a granel.

LAXANTE SALUD
Normaliza el intestino y el hígado, sin causar habituación.
Grageas en cajitas precintadas.
Pídase en Farmacias.

NITRATO DE CHILE

sensacional
baja de precios

consulte
a su proveedor
habitual



El Banco Hipotecario de España

hace préstamos hasta el plazo de 50 años:

- 1.º SOBRE FINCAS RUSTICAS Y URBANAS
- 2.º A LOS PROPIETARIOS DE CASAS EN CONSTRUCCION
- 3.º A LOS QUE QUIERAN RESTAURAR CASAS ANTIGUAS
- 4.º A LOS QUE QUIERAN CAMBIAR HIPOTECAS HECHAS CON PARTICULARES
- 5.º A LOS PROPIETARIOS DE FINCAS RUSTICAS QUE QUIERAN PARCELARLAS ENTRE SUS COLONOS

Pueden entregarse cantidades a cuenta para amortizar más rápidamente los préstamos, reduciéndose de este modo los intereses.

NO SE PAGA CONTRIBUCION DE UTILIDADES

¿DESEA USTED COMPARAR CEDULAS DEL BANCO HIPOTECARIO DE ESPAÑA?

Para informes dirijase a

ANSELMO GRACIA FORCES

Agente de préstamos para el

BANCO HIPOTECARIO DE ESPAÑA

Alfonso I, núm. 12, entlo. BARCELONA. - Teléfono 45-5

este árbol "olivo mediterráneo". En España está la mejor mata de olivar que produce frutos sanos y sabrosos.

Las trabajadoras generaciones de antaño nos legaron una formidable riqueza olivícola que otras naciones no pueden imitar, siendo verdaderamente envidiable por el porvenir que tiene este árbol, símbolo de paz, de naturaleza inmortal y de material generosidad. ¿Habrá cierta influencia de las plantas sobre los habitantes de unas zonas climatológicas? Tal vez España sea pacífica, de espíritu inmortal y de humana generosidad, por ser la tierra del olivo, que más que Mediterráneo debiera denominarse "olivo hispano".

Mirando detenidamente este ramo del agro vemos que se puede producir más y remunerarse mejor. Previamente los labradores aragoneses han de dar la batalla seleccionando olivos, unos para aceite y otros para aceituna de mesa, que, completado con una política comercial, puede incrementar la exportación de aceitunas verdes y negras, industria de claro porvenir y que procede de la naturalidad en nuestra región.

ENRIQUE CUCALÓN TEJERO
Profesor mercantil.
Madrid, abril 1934.

APUNTES AVICOLAS

Manera de evitar las enfermedades de las aves

El gallinero tiene sus enemigos y éstos son las enfermedades y los animales dañinos.

Las enfermedades, unas veces producidas por seres vivientes invisibles a simple vista, pues para verlos tenemos que recurrir al llamado microscopio.

Los gérmenes invisibles llamados microbios penetran en el organismo de los animales por las heridas, comidas, vías respiratorias, etc.

Su propagación se efectúa por medio de plumas, excrementos, aguas sucias, calzados, pájaros, insectos, etcétera.

Se puede evitar, en lo posible, que los huéspedes mortíferos visiten los gallineros no introduciendo aves que estén infestadas, enterrando las aves muertas y cubriéndolas con cal viva.

Desinfectad los dormitorios y todos los utensilios con bastante frecuencia, sobre todo en esta estación del año, que se hará dos veces a la semana.

La mala costumbre de no enterrar las gallinas muertas y tirarlas al arroyo o dejarlas abandonadas en la calle es la causa principal de tanta mortandad.

Estas enfermedades, que son en gran número, pueden evitarse con la limpieza rigurosa de que he hecho mención anteriormente y con la vacuna preventiva contra aquellas infecciones que más castigan todos los años en un término municipal.

La vacunación es recomendable siempre que no haya gallinas atacadas. Cuando la enfermedad ha aparecido en la comarca se recurre al suero. Esto tiene gran importancia y su desconocimiento por profanos y prácticos que no tienen conocimientos de bacteriología es causa de grandes fracasos y descrédito de la suero-vacunación.

Las vacunaciones son para prevenir y deben aplicarse antes de los meses de calor. Enfermedades hay y esto conviene saber o recordar en que estas vacunas contribuyen a acelerar la curación. Esto ocurre en determinadas vacunas autídificas y como excepción.

Las vacunas son de resultado positivo y arma eficaz, y como dice el veterinario y gran bacteriólogo Cayetano López en su libro "Los huéspedes del corral", a propósito de esto: "Las vacunas son microbios o sustancias que les contienen, convenientemente preparados para producir una enfermedad benigna, después de cuyo padecimiento el que la sufre y sale triunfante, que es lo general, no vuelva a contraerla en mucho tiempo".

Ahora bien: lo que tenemos que evitar, para no fracasar en la empresa, es vacunar animales enfermos, porque como vacunar quiere decir conferir una enfermedad, resultaría que atacaríamos al organismo por dos caminos y no siempre podría defenderse.

En la serie de enfermedades de que me he ocupado en esta sección,

¡Observad vuestros campos de remolacha!

Las exigencias de una remolacha azucarera en elementos nutritivos son cumplidamente satisfechos en tal caso, cuando ésta llega a tener el más alto grado de utilidad. Esto quiere decir: cuando la remolacha llega a poseer su grado más alto de substancia seca, respectivamente, riqueza en azúcar, y produce la máxima cosecha posible con el mínimo desarrollo de follaje, gastando a la vez un mínimo de agua por unidad de peso de materia recolectada, o sea aprovechando lo mejor posible la humedad del suelo. Esto, aunque los deseos de los remolacheros no suelen ir conforme con los de las Azucareras pero no entraremos aquí a considerar estos puntos.

Según la ley del minimum, una planta no puede desarrollarse normalmente si le falta uno de los elementos nutritivos principales: nitrógeno, ácido fosfórico o potasa. Particularmente en la remolacha azucarera, que es la que nos interesa en este caso, ciertas señales típicas en la vegetación delatan la falta de uno u otro elemento nutritivo.

Faltando en mayor grado el "ácido fosfórico" se notan en las hojas manchas pardas negruzcas, punto de origen desde donde empieza a perecer la hoja. Tanto raíz como hojas se

atrasan en su desarrollo y la riqueza en azúcar disminuye naturalmente. Siendo menor la falta de ácido fosfórico, entonces las hojas señalan un color verde obscuro.

Faltando la "potasa", las hojas en primer lugar tienden a ondularse. Estando ya agotada la poca potasa asimilable en el suelo, la cual la planta aprovecha en primer término para la formación de su estructura (una vez lograda ésta, la potasa sirve a la formación de fécula y azúcar), entonces se apodera de la planta una decadencia más o menos rápida, hasta agotarse o morir prematuramente. Entre las venas de las hojas aparecen manchas claras irregulares que pronto toman un color pardo; los bordes de las hojas se ondulan a menudo. En los peciolos (tallos de las hojas) aparecen asimismo manchas pardas. Las hojas más viejas mueren, pero siguen formándose nuevas, que toman forma lanceolada. De este modo la corona de la raíz viene a ser alta. Siendo grande la falta de potasa, entonces el cuerpo de la raíz se pone amarillo, se descompone y decae.

La falta de "nitrógeno" se manifiesta por perder las hojas el color. El crecimiento de las hojas y raíces es escaso, la madurez se efectúa más temprano. En relación con una menor producción de remolacha disminuye la producción de azúcar por hectárea.

Es deber del labrador observar sus cultivos y cuidarlos con esmero, y si deja de hacerlo es él mismo quien lo habrá de pagar. Por lo tanto, debe también proporcionar a sus remolachas los elementos nutritivos principales: nitrógeno, ácido fosfórico y potasa en cantidades suficientes, en forma más adecuada y en momento oportuno.

Sabido es que con el abonado de fondo aplicamos ya el ácido fosfórico y potasa, en forma de superfosfato y sulfato de potasa. Al lado de estos dos alimentos principales, el nitrógeno juega el papel principal, como fuerza motor de toda vida vegetal. Sin nitrógeno no hay vida. Considerando las exigencias de la remolacha azucarera, lo más adecuado es suministrarle un nitrógeno de efectos rápidos y seguros, como los de la forma nítrica. Siendo los efectos de este nitrógeno rápidos, consta que existe la posibilidad de proporcionarlo siempre

en los momentos más oportunos para el desarrollo de la remolacha, en cantidades requeridas por el estado de las plantas. Gracias a esta adaptación de la cantidad de la dosis de las exigencias momentáneas de la remolacha, permítese, por un lado, lograr un crecimiento homogéneo y gradual de las plantas, sin perjuicio de un desarrollo fuerte; por otro lado se evita las posibilidades de pérdidas de nitrógeno por deslave, como p. ej. sería el caso, dando toda la dosis de nitrógeno en una sola vez.

El lector atento ya habrá caído en que aquí se trata de un abono ní-

trico, cuyo nitrógeno es indicadísimo para las exigencias de la remolacha azucarera, y cuya alta solubilidad y fácil asimilación cumplen las condiciones que precisamente son necesarias para satisfacer los cuidados antedichos (los cuales en ningún modo significan para el labrador una carga, por recompensarle con creces la producción adicional lograda). Este abono nítrico es el conocidísimo Nitrato de Cal Ig.

DR. KIRCHMEYER

TAXIS SERVICIO PERMANENTE **36 90**

Parada Caté "oder"

Mercados, lluvias y cosechas

ZARAGOZA

Situación agrícola. — A excepción de algunas zonas pequeñas, la perspectiva de la cosecha es buena en todo Aragón; los campos bien saturados de humedad, hasta el punto que en las tierras flojas es ya excesiva, sufriendo por este motivo bastante la planta.

El calor, con la humedad, en primavera hace milagros. Campos sembrados de cebada, que hace unos 20 días daban aspecto de una cosecha mala, hoy están exuberantes de lozanía y vigor, prometedores de una espléndida cosecha.

El año actual es de cosecha grande en las tierras fuertes, que son las que más simiente dan.

Mercados. — La nota dominante es de gran calma en las operaciones de compra-venta; como todos los años sucede en esta época, el trigo y el maíz se sostienen con firmeza, más por la escasez que se observa que por la demanda. Los demás granos su tendencia es de flojedad en los precios, acentuándose ésta a medida que nos aproximamos a la fecha de la recolección.

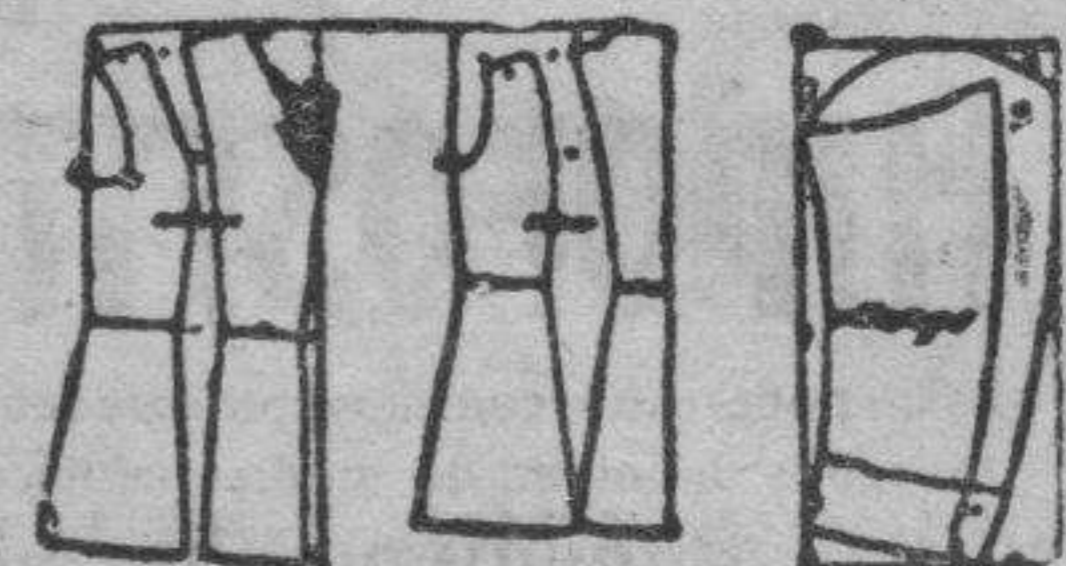
Fabricación harinera regional. —

ACADEMIA

Central de Corte y Confección inventora PILAR FERRER

Profesora: D.^a Antonia Clemente

En esta acreditada ACADEMIA es donde se da enseñanza más completa por la exactitud del corte y esmerada confección; toda alumna puede cortar y confeccionar desde el primer día, imponiéndose en la montura de toda clase de prendas y adquiriendo gusto en adornarlas.



SAN MIGUEL, núm. 14, tercero

Clases para obreras, de 6 a 8 tarde. Particulares especiales para el estudio de profesoras en este arte

MUEBLES NAVARRO

Consulte precios económicos verdad
MENDEZ NUNEZ, 40 (Junto calle de D. Jaime)

HIPOTECAS - PRESTAMOS

A propietarios, industriales y comerciantes facilitamos capital en primeras y segundas hipotecas, préstamos personales, documento privado, etc., sobre toda clase de fincas rústicas y urbanas, establecimientos y sobre garantía de valores a largos plazos y con facilidades para su devolución. Intereses desde seis por ciento anual.

CENTRO FINANCIERO
Viladomat, 108, 1, 1.^a BARCELONA

TIENE RAZON

quien asegura que solo y únicamente en LA ESTRELLA DORADA encontrarán las TELAS más baratas de Zaragoza

DEMOSTRACION

700 piezas **CRETONAS**, piezas 700 DESDE 0.75 ptas el metro

200 piezas **BATISTAS** flores y **CRESPONES** de algodón de 0.40, 0.60 y 0.75 ptas. metro

COLCHONES

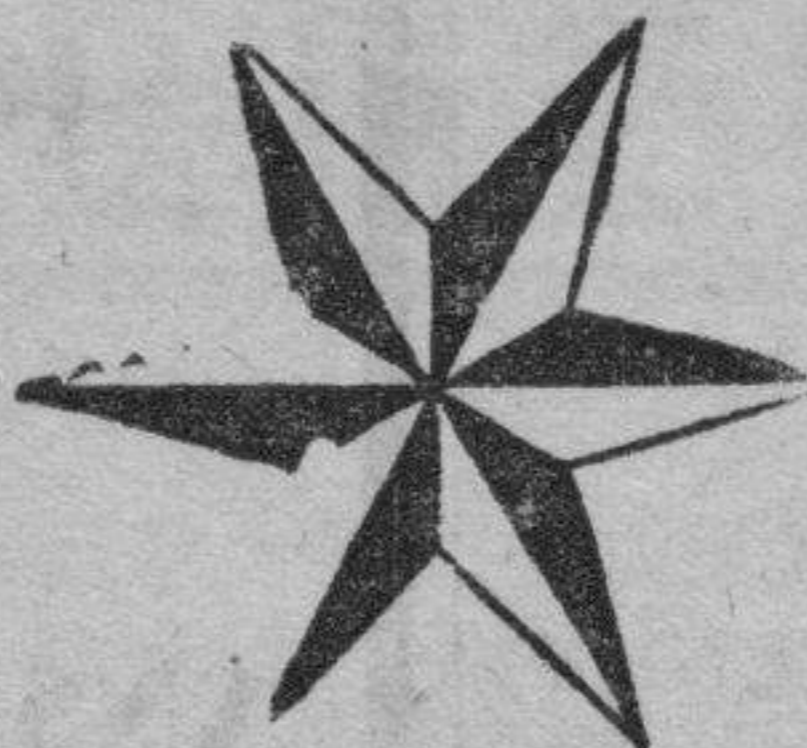
de listas, cama 4.95 ptas. el corte
de listas, matrimonio 7.95 ptas. el corte
Damasco, cama 14.00 ptas. el corte
Damasco matrimonio 14.00 ptas. el corte

3.000 **BANOVAS** (cubiertos cana), 3.000 en todos los colores, cuarenta clases, desde 4.50 ptas. una

Una pieza **GENERO BLANCO**, bueno, diez metros, 9 pesetas

DELANTALES de cocina azules, confeccionados, 0.30

La Estrella Dorada ha vendido siempre y venderá más barato que nadie



Casa seria, formal, y de riguroso precio fijo, es **La Estrella Dorada**

A. BAYLE ABBAD
Don Jaime I, 26, 28 y 30.-ESQUINA VERONICA

Otras informaciones de interés local

NOTICIAS GENERALES

cen pocas operaciones, hallándose el negocio desanimado.

Se cotiza por partidas línea de Avila a 55 y 55'50; Nava del Rey, a 55; Cantalapedra, a 54'50; Ariza, a 54, y Palencia y Rióseco, a 53'50.

En plaza se paga a 53'50 pesetas por 100 kilos.

Centeno.—Ofrecen por partidas a 37 y 38 pesetas los 100 kilos, línea de Segovia; a 38, en Palencia; a 38'50, en Salamanca. También continúa firme este mercado.

Cebada.—De distintas procedencias se ofrecen partidas a 32 y 33 pesetas los 100 kilos, cotización igual a las precedentes. Sigue, asimismo, firme este mercado, con oferta y demanda regular.

Por el mercado del Canal entraron 100 fanegas de cebada, que se pagaron a 40 reales las 70 libras.

Avena.—Existen ofertas de diferentes procedencias por partidas a 32 pesetas.

Algarrobas.—Se cotiza en estaciones inmediatas a Medina a 42 pesetas los 100 kilos.

Yeros.—Hay ofertas a 37 pesetas los 100 kilos de la línea de Ariza.

En harinas poca demanda. En sub-productos estancamiento en el negocio.

BURGOS

Tendencia del mercado firme. Compras animadas. Tiempo frío. Estado de los campos buenos en general.

Entrada de todo grano, 400 fanegas próximamente.

Precios al detall:
Trigo blanco, a 90 reales la fanega.
Idem rojo, de 88 a 90.

Cebada, de 42 a 44.

Avena, de 30 a 32.

Yeros, a 70.

Patatas, de 2'50 a 2'75 pesetas arroba.

PALENCIA

En el mercado de cereales último hubo una regular animación. Se concertaron operaciones ventajosas de cereal noble, aunque se advirtió la incertidumbre en las transacciones de piensos.

Los precios que han regido son:
Trigo, a 53 pesetas los 100 kilos.
En los almacenes, a 52 y 52'50 pesetas.

Cebada, a 32.

Centeno, a 37.

Avena, a 29.

Titos, a 31.

Guisantes redondos, a 68 reales fanega.

Garbanzos, de 35 a 40 pesetas.

El tiempo incierto. Las labores normales.

MALAGA

Aceites.—Finos, a 65 reales arroba.

Añejo, a 67 y medio.

Mercado flojo.

Trigos.—(Valor en fábrica):
Trigo blanquillo, a 46 pesetas los 100 kilos.

Idem recio bueno, a 50.

Mercado animado.

Cereales.—(Precios por 100 kilos):
Cebada, a 30.

Habas mazaganas blancas, a 40.

Idem moradas, a 37.

Idem cochineras, a 36.

Alpiste limpio del país, a 46.

Veza negra, nueva cosecha, a 29.

Maíz de la vega, a 36.

Yeros, nueva cosecha, a 32.

Legumbres.—Patatas, de 0'25 a 0'30 pesetas kilo.

Tomates, de 0'30 a 0'40.

Ajos, de 0'40 a 0'50.

Calabaza, a 0'25.

Cebolla, a 0'30.

Coles, a 3 y 5 pesetas docena.

Lechuga, una, 0'10.

Rábanos, a 0'25 seis manojos.

Apio, a 0'10 manojos.

Acelgas, a 0'25 siete manojos.

Zanahorias, a 0'10 un manojos.

Ajos porros, a 0'25 tres manojos.

Cebolletas, a 0'25 nueve manojos.

Frutas.—Plátanos, de 1 a 1'50 pesetas docena.

Sidras, de 0'20 a 0'30 kilo.

Peras, a 1'20.

Uvas, de 0'80 a 1.

Granadas, ciento, de 6 a 8.

Chirimoyas, de 1 a 1'25 kilo.

Naranjas, ciento, de 3 a 5.

Nueces, ciento, de 1 a 1'50.

Castañas, de 0'30 a 0'40 kilo.

Batatas, de 0'15 a 0'20.

Bellotas, de 0'30 a 0'50.

Garbanzos (nueva cosecha, corriente remojo).—Tamaño 40/42, a 105 pesetas los 100 kilos.

Idem 42/44, a 95.

Idem 45/46, a 80.

Idem 48/50, a 70.

Idem 52/54, a 60.

Idem 54/56, a 55.

Idem 58/60, a 55.

Idem 60/65, a 47.

LOS HAN PERDIDO.—En las oficinas de la Policía Urbana se encuentran depositados dos muñecos, que se entregarán a quien acredite ser de su pertenencia.

UN CONCIERTO.—La Banda Municipal interpretará un concierto hoy, domingo, a las once de la mañana, en el kiosco de la plaza de Castelar.

Primera parte.—"Suspiros de España", pasodoble, Alvarez.

"Escenas del Cáucaso", a) Dans l'Aule. b) Corteje du Sardar. Ivanow.

"Luisa Fernanda", selección, Torroba.

Segunda parte.—"El caserío", preludio del segundo acto, Guridi.

"Goyescas", intermedio, Granados.

"Egmont", obertura, Beethoven.

OTRO CONCIERTO.—La Banda del Hospicio provincial, bajo la dirección del maestro Borobia, en los jardines del Asilo, dará hoy, a las once, un concierto ajustado a este programa:

Primera parte.—"Amor gitano", pasodoble, Villajos.

"En el certamen", sinfonía, Borobia.

Segunda parte.—"Entre montañas", fantasía, Aula.

Tercera parte.—"Juegos malabares (canción del pajarito y danza), Vives.

"Alegrías", pasodoble, Marquina.

LA VIDA RELIGIOSA

Santos de hoy.—Dominica infra-octava de la Ascensión. Nuestra Señora de los Desamparados, San Roberto Belarmino, confesor; Pedro Regalado y Juan Silenciaro, confesor.

Cultos de hoy.—Corte de María: Se hace la visita a Nuestra Señora de Monserrat, en San Pablo.

En el Portillo, a las ocho, misa de comunión en el altar de Nuestra Señora de Lourdes.

En San Pablo, a las siete y media, misa de comunión para las Esclavas de la Virgen de los Dolores, y por la tarde, a las seis, función con expuesto, sermón y procesión.

En San Gil, a las ocho, misa de comunión por la Hermandad de la Virgen de los Desamparados; a las diez y media, la fiesta principal, con sermón, y por la tarde, a las cinco y media, cultos con plática.

En las Carmelitas, a las ocho, misa de comunión para los cofrades de la Santísima Virgen del Carmen, y por la tarde, a las cinco, cultos con sermón por un R. P. Carmelita.

En la capilla de Jesús Reparador, a las cinco de la tarde, sermón y cultos piadosos de la Congregación Adoración Reparadora al Corazón Eucarístico de Jesús.

En las Carmelitas Terciarias, a las ocho, misa de comunión para la Asociación de Santa Teresita del Niño Jesús, y por la tarde, a las cinco y media, los cultos de costumbre.

Mes de las Flores.—En Jerusalén y en la mayor parte de las iglesias de religiosas, a las ocho, durante la misa, y por la tarde, a las seis, en el Seminario de San Carlos, con sermón por don Andrés Vicente, y en San Cayetano, predicando don Domingo Agudo.

Cuarenta Horas.—De siete de la mañana a siete de la tarde, en la Seo.

Mañana, desde las siete a las once, en esta iglesia. Desde esa hora hasta las siete, en Santiago el Mayor.

ADMINISTRACION DEL SACRAMENTO DE LA CONFIRMACION

Mañana, lunes, a las diez de la mañana, el excelentísimo señor arzobispo administrará el sacramento de la Confirmación en la iglesia parroquial de San Miguel, solamente a niños. El jueves próximo será para las niñas.

UNA SUBSCRIPCION

Para los familiares de unas víctimas

Don Félix Martín Barrios ha depositado en la Administración de este diario la suma de 5 pesetas; don Pascual Vicente, 5; don José Miguel, 2, y don José Herrero, 5, con la finalidad de que se entreguen al esposo y padre de las víctimas de la explosión de la bomba frente a Comisaría.

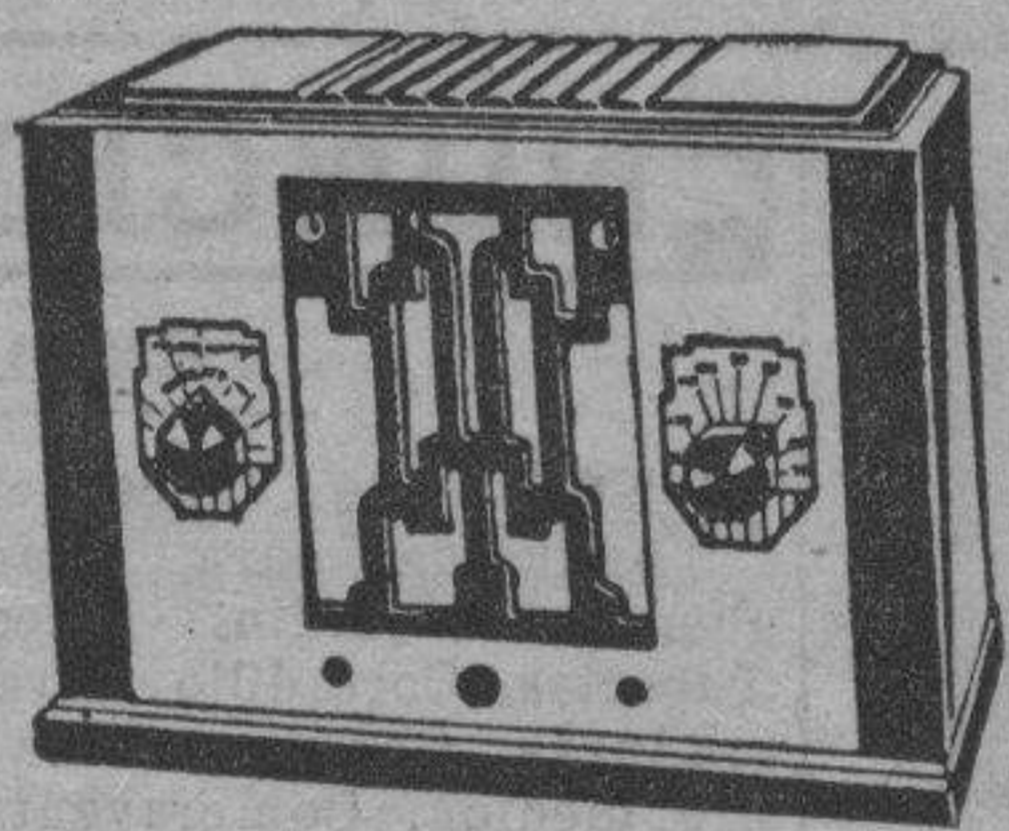
NOTAS DEMOGRAFICAS

NACIMIENTOS

María Andrés Pascual, Rosa Gómez Lahera, María Escartín Larrayod, Dolores Gil Calvo, Basilio Sebastián Magada, Valentín de Gregorio Benedité, Joaquín Trigo Nieto, Pilar Trigo Nieto, José Luis Úricelqui Auría, María del Pilar Muñoz García de Vicuña, Fernando Chinestra Giménez.

Defunciones: Genoveva Millán, 56 años, barrio Peñaflo; Basilia Soro, 74 años, Trinidad, 5; Carmen Campillo, 11 años, barrio Monzalbarba; Jacoba Cinto, 81 años, Armas, 31; Manuela Marín, 70 años, Barrau, 14; Pedro Cancellor, 84 años, camino San José, 22; Ramona Martínez, 68 años, Coso, 96; Juan Buzzi, 68 años, camino la Cadena, 13; Ramón Navarro, 50 años, Caspe, 31; Pilar Gracia, 59 años, San Pablo, 89.

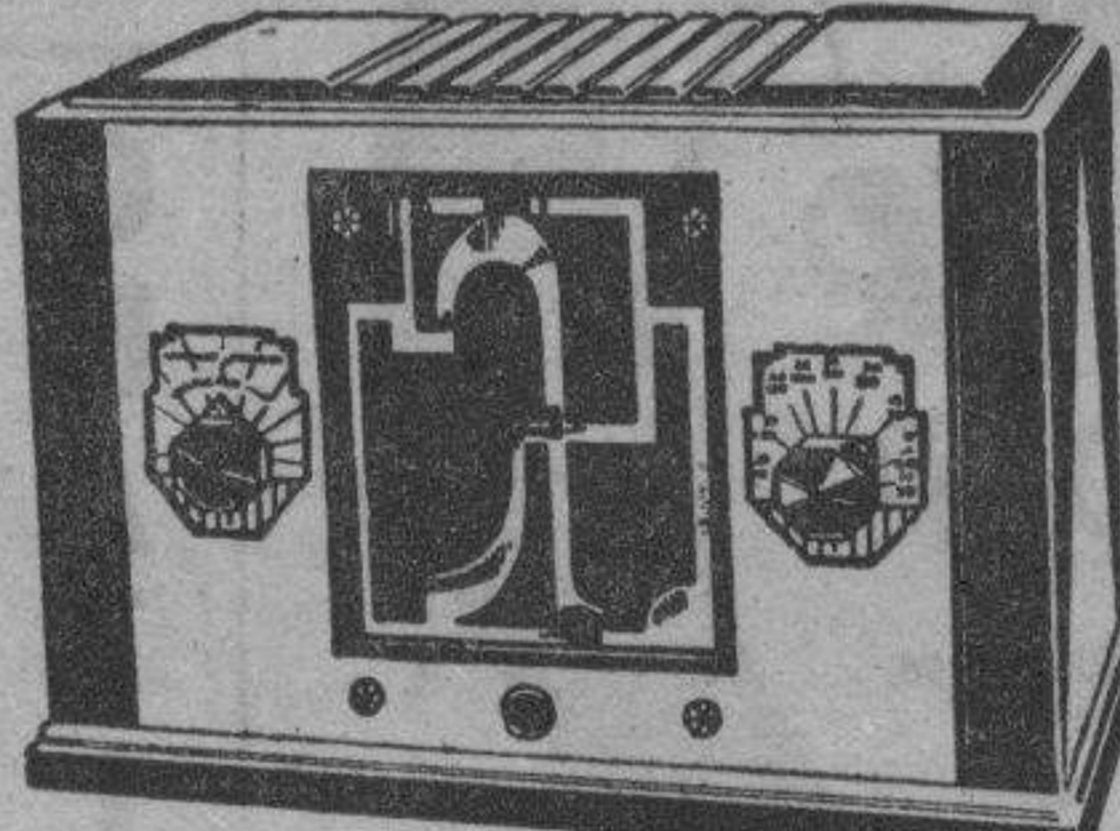
Radio CROSLEY PRESENTA NUEVOS MODELOS PRIMAVERA 1934



4 VALVULAS

"FETICHE"

Contado . . . 350 pesetas
Plazos, desde 25 pesetas



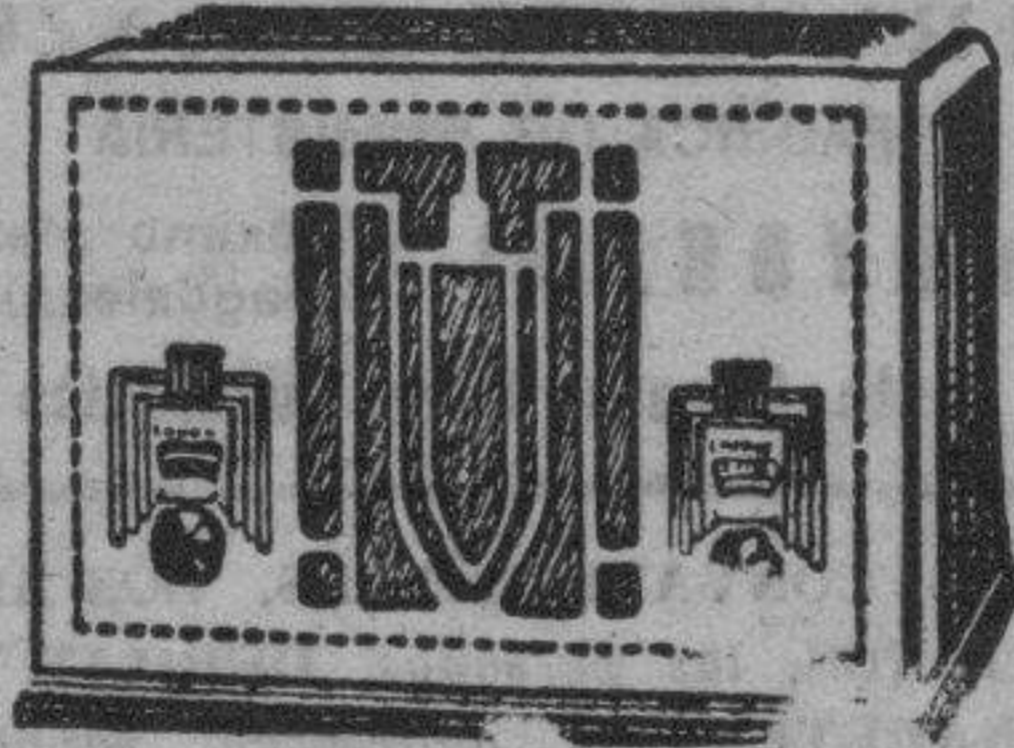
5 VALVULAS

"CAPRICE"

Contado . . . 450 pesetas
Plazos, desde 35 pesetas

"SEXTETO"

6 válvulas
con
rendimiento de 8



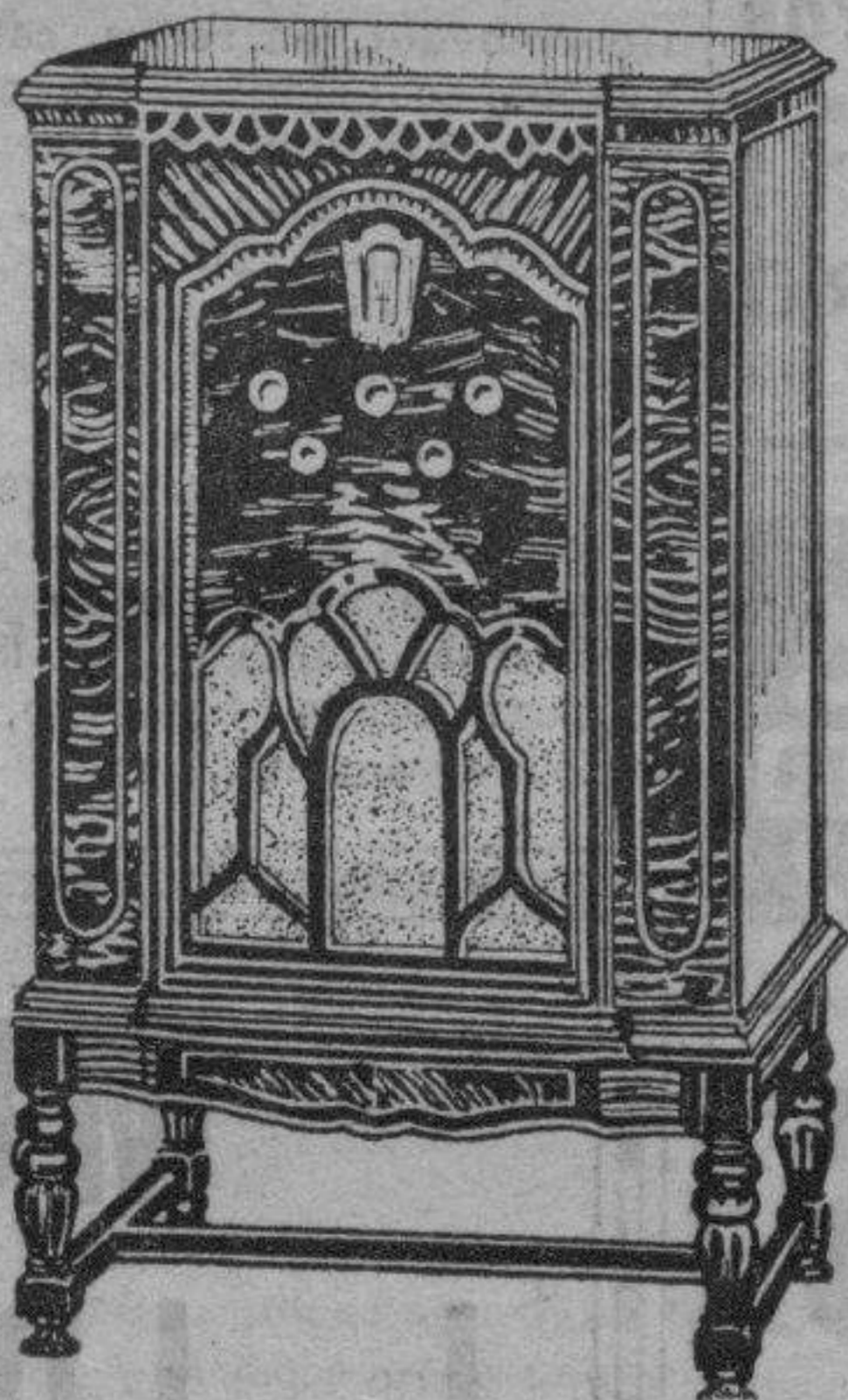
Contado . . . 540 pesetas

Plazos,
45 pesetas al mes

Todos los receptores CROSLEY, con voltímetro GRATIS

RADIO-PHONOS POTENTES

Motor de dos velocidades. - Pic-up CROSLEY



Concertino	5 lámparas.	940 pesetas
Duetto	7 »	1 260 »
SONATA	6 »	1 350 »
SERENATA	7 »	1 520 »
MARVEL	9 »	1 835 »
SAVOY	10 »	2 050 »
SIMPHONIC	12 »	2 550 »
ORCHESTRAL	14 »	2 990 »

CROSLEY sólo garantiza los aparatos vendidos por SU EXCLUSIVA REGIONAL UNICA

CASA SABATER Don Jaime, 27 ZARAGOZA

ACEITES PUROS DE OLIVA DE PEREZ CISTUE

SERVICIO A DOMICILIO EN ENVASES DE 14 - 28 - 56 LITROS

Pedidos: ALFONSO I, 13 - FUENCLARA, 6 TELEFONO 16-44

LA TABLA DE SALVACION DE SU JUVENTUD



RISLER POWDER

THE RISLER MANUFACTURING CO.

Paris New York London

No es solamente camino de la vejez cuando son indispensables los famosos Polvos de Arroz RISLER para garantizar la eterna tersura y juventud del rostro. También en la tierna juventud, los célebres POLVOS DE ARROZ «RISLER» son insustituibles y precisos para dar al rostro juvenil la belleza, el atractivo y el encanto de mujer.

Su composición diferente de los demás polvos de belleza, tan

elogiada y con tanto fervor usados por las mujeres norteamericanas, en especial por todas las Estrellas del Cine, Teatro y Music-Hall, beneficiarán también su cutis a toda edad. Tenga Vd. presente el lema que sus mismas consumidoras han dedicado a los Productos de Gran Belleza «RISLER». Dicen: Los PRODUCTOS «RISLER» hacen de las mujeres, unas niñas, y de las niñas, mujeres; bellas todas y atractivas.

Ensaye GRATUITAMENTE el tratamiento completo de Gran Belleza «RISLER». No gaste dinero en balde.

Pida muestras y una receta que le hará para usted sola el famoso Dr. Kleitzmann. Indique edad, color y calidad del cutis, color del cabello, etc. Dirijase al Concesionario para España, Sr. J. P. Casanovas, Sección 46 Apartado 20. BADALONA. (Mande 50 céntimos en sellos para gastos de franqueo).

THE RISLER MFG. Co. - New York, Paris, London «RISLER» Publicity n.º 873



FIN DE LAS HERNIAS

Esta terrible dolencia que tantos sufrimientos produce y tantas victimas ocasiona está completamente vencida con los maravillosos aparatos del tan reputado especialista SR. TORRENT, que le han puesto fin para siempre, dejándola reducida a la nada. Hombres, Mujeres y Niños que tenéis hernia pequeña o grande, reciente o crónica, simple o compleja, sea de la índole que fuere, eso no importa, todos podéis curaros, como otros muchos miles se han curado, con toda comodidad y sin la más pequeña molestia con estos científicos aparatos que no llevan trabas ni tirantes engorrosos, que no pesan ni abultan, amoldándose al cuerpo como un guante, transformando a los herniados en seres perfectos y robustos como eran antes de estar quebrados. Herniados todos: si queréis acabar para siempre con vuestras dolencias, visitad sin pérdida de tiempo al especialista SR. TORRENT, que gustosamente atenderá GRATIS a cuantos se le presenten en ZARAGOZA, y en el HOTEL CONTINENTAL, (Coso, 52), únicamente el próximo MARTES, día 15 del corriente. — NOTAS: En PAMPLONA, el día 16, en el HOTEL UNIVERSAL (antes Pirineos), y en TUDELA, el día 17, en el HOTEL LA UNION.—ESPECIALIDAD en fajas medicales y demás aparatos especiales para corregir y evitar todas las dolencias propias de la mujer.—Talleres y despacho en Barcelona: UNION, 13. «CA-SA TORRENT».

Lo que dicen los curados

Pulmones nuevos

ha conseguido don Salustiano Daganzo de Mejorada del Campo (Madrid)

habitante en la calle de Pablo Iglesias, 18, con la CURA Num. 15 DEL ABATE HAMON, quien nos ha enviado su certificado de curación, en el cual refiere que contrajo su dolencia por que yendo en bicicleta sudando bebió agua fría. Después de tomar la CURA Num. 15 DEL ABATE HAMON está curado y nos autoriza la publicación de su caso.

LAS 20 CURAS VEGETALES DEL ABATE HAMON

maravilloso método de curación por medio de PLANTAS, descubierto por el ABATE HAMON, son la medicación natural, sana, inocua y segura que restablece la salud. No exigen un régimen especial de alimentación. Tome usted desde hoy la CURA DEL ABATE HAMON que convenga a su dolencia. Recuperará usted la salud y con ella la íntima satisfacción de la vida.

GRATIS se manda el libro "La Medicina Vegetal" y el BOLETIN MENSUAL "Lo que dicen los curados" que reproduce las cartas que recibimos demostrando la eficacia de este maravilloso método vegetal. Pida usted personalmente o mandando este anuncio en sobre abierto con sello de 2 céntos.

Sr. Dtor. de Laboratorios Botánicos y Marinos, Ronda de la Universidad, número 6, Barcelona.
Sírvese mandarme GRATIS Y SIN COMPROMISO el Boletín Mensual "Lo que dicen los Curados" y el Libro "La Medicina Vegetal".

Nombre.....
Calle.....
Ciudad.....
Provincia.....

144



remito catálogo de cocinas para carbón, leña, serrín. Termo sifones para baños, etcétera

FRANCISCO ERRAZU
FABRICA DE FUMISTERIA
MAYOR, 61 (Próximo plaza Magdalena)

Esta Casa no tiene sucursales

LOS CONVALESCIENTES, LOS ANCIANOS, las personas DEBILES e INAPETENTES adquieren rápidamente *Apetito, Vigor y Fuerza con el Vino Ona del doctor Aristegui.*

Constructores de carros
Si queréis conocer las ventajas del enrayado en seco, no perderéis nada escribiendo a **MANUEL ROMERO**
Taller: NOBLEJAS (Toledo)

LE RECOMENDAMOS a V. **LA BAYONESA**
LA MEJOR SASTRERIA
32 CERDAN 32

ANUNCIOS ECONOMICOS

VENTAS

HIERROS de lance, chapa ondulada para tejadillo, Pies banco jardín. Balcones. Tuberías. Cortadillo para herraduras. Chapa cortada sobre medida. Compraventa de chatarra. Cervero y Falde, Agustina de Aragón, 57.

VENDO puertas entrada carro, teja, madera, lucernarios y dos columnas. Paseo María Agustín, 3 (obra).

SE VENDEN varios muebles, por ausencia de sus dueños, inclusive un maniquí de modista moderno. Informarán, Democracia, 157, portería.

VENDO tejas y madera procedentes de derribo. Paseo María Agustín, 3, obra.

SE VENDE vaca con ternera, de primer parto, con 20 litros de leche. Para tratar, Santiago Tella, Gelsa.

VENDO armario comedor. Se dará barato. Razón, Sepulcro, 11, piso segundo, puerta 14. De doce a dos.

VENDO despacho completo, arquimesa antigua, armario comedor, entredós, camas, avabos, colchones, magnífico lavabo con luna, molino café con motor cuarto caballo, gramófono maleta 20 discos, bato, camitas pequeñas aluminio. Mayor, 47, primero, centro.

VENDO de ocasión diferentes muebles en buen uso, sobrantes de una pensión, camas, sillas, mesas y un fichero para fonda. Santiago, 33, bar. Tres a siete.

PANADEROS: Deseo vender panadería completa, con motor eléctrico y demás enseres propios de la misma. Se darán facilidades de pago. Dirijirse a don Germán Arcega, Albeta (Zaragoza).

VENDO despacho, dormitorio nogal, nuevos, elegantes. Recibimiento estilo español, cama turca. Razón, Romareda, 8, cuarto derecha (Casas Baratas), cinco seis tarde.

MATERIALES usados, chapas onduladas para tejados, tubos de varios diámetros, recorte para herraje, chapas cortadas sobre plantilla a medida, planchuelas. Pascual Noguera. Ramón y Cajal, 51.

SE VENDE carro seminuevo para una caballería, con guarniciones, propio para uso labrador. Paseo Sasera, 1. Fábrica.

VENDO trilladora "Pardo" y tractor "Fordson", seminuevos, buena ocasión en precio. Dirijirse a Joaquín Romero, en Tauste (Zaragoza).

Se admiten esquelas de defunción hasta las dos de la madrugada

Anuncie usted en "La Voz de Aragón"

MUEBLES L. LOSCERTALES

5 DE MARZO, 4

Por gran transformación comercial e industrial liquidamos todas las existencias

INFORMACIONES REGIONALES

Calahorra

LA ASUNCION. Día espléndido de sol, por lo que las carreteras y paseos presentaban aspecto de grandes avenidas por el mucho público que salió de paseo, aprovechándose de las rayadas del buen "lorenzo".

Los bailes, como de costumbre, repletos.

En los cines se pasó la película "Muchachas de uniforme", que, según nos manifestaron, fué otro de los numerosos "tostones" que la Empresa nos "largó", por lo que la función popular fué celebrada en familia.

Durante el resto del día no hubo incidente alguno.

DEFUNCION. — Después de una larga enfermedad falleció la joven de 16 años María Carmen Valenzuela, hija de nuestra distinguida amiga doña Asunción, viuda de A. Valenzuela.

Envío mi pésame por la pérdida sufrida en el hogar materno.

BUENA ACOGIDA. — Después de tantos días de ausencia de la Prensa de Zaragoza, por los motivos que ya conocemos, reaparecieron los diarios de la capital "mañica", siendo acogidos por el público con gran entusiasmo el día de su aparición en nuestra localidad, particularmente LA VOZ DE ARAGON, por ser éste uno de los periódicos que se interesa por las cosas de nuestra tierra y especialmente por las de nuestra localidad por conducto de las líneas que dedica a "Crónicas de Calahorra", y que, a partir de esta fecha, serán más numerosas, procurando siempre tener al corriente de todo cuanto ocurra a nuestros lectores. Nos alegramos infinito de su reaparición.

VIAJEROS. — Para varios puntos salió el director de la sucursal del Banco Español de Crédito en esta plaza, don Manuel Magaña, acompañado de su distinguida esposa, doña María Castro, y preciosa hija Divina Magaña.

—De Arnedo, donde actuó el día 10 en un festival benéfico, y en dirección a Zaragoza, saludamos al aplaudido y futuro "fenómeno" taurino Paco Bernal, novillero que cuenta con infinidad de simpatías en toda nuestra tierra.

—Después de pasar unos días en distintas capitales regresó don Antonio Gil y distinguida esposa, doña Amparo Antofianzas.

—De Logroño, doña Consuelo Larena.

—Del mismo punto el joven empleado del Banco Español de Crédito don Mario del Campo.

NOMBRAMIENTO.—Por LA VOZ DE ARAGON, y para sus tareas gráficas en esta plaza, ha sido nombrado corresponsal el competente fotógrafo señor Trallero, que cuantas notas de interés tengamos, en lo que se refiere a su arte, publicaremos en tan importante diario, habiendo aparecido ya una foto de la señorita "Miss Rioja" en uno de los números últimos de este periódico.

PRIMERA COMUNION. — Recibió días pasados el Pan de los Angeles el niño Jesús Cristóbal Muñoz, hijo de nuestros buenos amigos don Agapito Cristóbal y doña Emilia Muñoz.

Reciban mi enhorabuena.

NATALICIO. — Dió a luz con toda felicidad un robusto niño doña Francisca Díaz, esposa del industrial de esta plaza don Felipe Solana.

Al neófito se le impondrá el nombre de César.

Tanto la madre como el nuevo riojano se encuentran en perfecto estado de salud.

Reciban los padres mi enhorabuena y deséole próspera vida al "pequeño".—M. NICOLAS.

Fórnoles

Se han celebrado las fiestas de Pascua con gran solemnidad y entusiasmo.

Como de costumbre, fueron a la ermita de Monserrate gran número de vecinos, celebrándose una misa; comióse con gran alborozo la rosca tradicional. Total: un día de campo divertido, transcurriendo la fiesta sin novedad.

El primer día de Pascua se celebró una velada teatral, organizada por los niños de la escuela, con el fin de recaudar fondos para adquirir una máquina cinematográfica, representándose las comedias "La encina", "Las cuarenta" y "El trabajo". Los niños recitaron varias poesías, terminando el acto con un concierto a cargo de un laúd, una guitarra y un acordeón.

La concurrencia, extraordinaria, aplaudía sin reservas a los pequeños artistas Fortunato Vidal, Juan Ramón Ferrero, José Vidal, Juan Manuel Aragonés, Gonzalo Abella, Arturo Agud, Juan M. Moliner, y a su director, don Mariano Biel, maestro nacional de esta villa.

Felicitemos a todos por su acierto. MATIAS JULVE.

Pozán de Vero

BAUTIZO. — El pasado día 3 del actual recibió las aguas bautismales una hija de los señores don Antonio Noguero, prestigioso cartero y corresponsal de LA VOZ DE ARAGON en esta localidad, y doña Máxima Sánchez.

Apadrinaron a la neófito don Ramón Noguero y la señorita Francisca Noguero, ambos hermanos del padre.

Los felices padres obsequiaron a todos los concurrentes con un lunch y a los chicos de todo el pueblo con abundante dulces.

He aquí algunas personas de las

que asistieron al bautizo: doña Vicenta Lacom, comadrona; don Ramón Noguero, doña Francisca Guallar, don Matias Sánchez, doña Josefa Broto, doña Ramona Noguero, Justa Puértolas, Joaquín Ester, señoritas Joaquina Ester y María Subías y Ramoncito Noguero.

Son muchas las felicitaciones que reciben los venturosos padres.—C.

Tauste

"MISS TAUSTE". — El día cinco de abril se celebró en el teatro Parisiana de esta localidad el anunciado festival organizado para la elección de "Miss Tauste".

Grande era la expectación que había despertado este concurso y quedó bien demostrado con el inmenso público que acudió a presenciárselo. El teatro estaba imponente. En los palcos, engalanados con mantones de Manila, mujeres guapísimas lucían sus encantos.

A las nueve en punto la orquesta atacó un brioso pasodoble, dándose principio al baile, que la gente joven ya esperaba. A las once, el Jurado, integrado por personas cultas y de prestigio, dió a conocer su fallo, nombrando "Miss Tauste 1934" a la señorita Carmen Usán Beltrán, que el público acogió con una estruendosa ovación.

De igual forma fué designada la "Señorita Primavera", otra belleza que se elegía fuera de concurso entre las muchachas de 14 a 17 años que asistieron al festival, siendo proclamada la joven Josefina Villanueva Laborda, entre grandes aplausos.

Las dos bellezas designadas subieron al palco del Jurado, a donde les fueron impuestas las bandas por la señora doña Carmen Romero y a la señorita Pilar Vigata, saliendo después a saludar al público que constantemente les ovacionaba.

Antes de terminar el festival, el Jurado obsequió a las "misses" e

hizo entrega de los valiosos regalos que la Comisión organizadora de este acto había destinado para ellas y otros que ofrecieron particularmente los señores don Mariano Duaso y don Emilio Retornano.

El baile terminó a altas horas de la noche, en medio del mayor entusiasmo y alegría.

Enhorabuena a los organizadores, a la orquesta, que tanto contribuyó al éxito de este acto y al joven y buen amigo Tomás Vera, que pintó con gran arte la banda de la "Señorita Primavera", siendo objeto de numerosas felicitaciones.

Para terminar, réstame decir que el pueblo está orgulloso con su miss, belleza netamente taustana y tipo genuinamente aragonés, que merece todos los honores por su hermosura, modestia y acrisolada moralidad.

GRATA NOTICIA. — Por fin ha sido definitivamente aprobado el proyecto de alcantarillado y traída de aguas de esta villa, y sabemos que pronto comenzarán los trabajos.—RIVAS.

Cariñena

El Ayuntamiento ha aprobado recientemente, y de modo definitivo, las cuentas municipales de 1923-24, trimestre de 1924, 1924-25, 1925-26, semestre de 1926 y año 1927, cuyos cuentadantes fueron don Manuel Sanz Briñán, don Pablo Balgorri Ezpeleta, don Joaquín Pardo Alcalá y don Santiago Gracia Artigas, los dos primeros ya difuntos.

—Recientemente contrajeron matrimonio don Eduardo Arazuri Romeo, inspector municipal veterinario, y doña Concha Navarro Jaime, los cuales salieron a Barcelona y otras capitales importantes para pasar la luna de miel. Les deseamos muchas felicidades en su nuevo estado.

—Ha tomado por vez primera la comunión eucarística el niño Santiago Morte, hijo de nuestro buen ami-

der a Carlos es tan grande, que éste no tuvo más remedio que confesar sin rodeos la pura verdad.

—¿Por qué cometisteis, hija mía, una acción tan abominable?— le preguntó el conde de Acorn con acento que parecía un gemido.— ¡Por qué no me habré muerto antes de saber que mi hija más querida se había deshonorado infamándonos a todos!

Adela se echó a llorar.

—¡Necesitaba tanto ese dinero!—murmuró entre sollozos.

Y continuó sollozando con la cara oculta entre las temblorosas manos.

—Debía algunas cantidades a varias personas de las que concurren a casa de lady Sanely, véame en el myor de los puros, no sabía cómo salir de él y el señor Grubb se negó a darme más dinero...

—¡Oh, perdonadme, padre mío! ¿No se podrá echar tierra sobre este asunto?

—¿Es la primera vez?—preguntó con acento muy severo el conde de Acorn.

—No comprendo lo que queréis decir—respondió lady Adela con voz temblona.

—Que si es la primera vez que cometisteis una falsificación para proporcionaros dinero.

—Sí, sí, la primera vez; ¿creéis, padre mío, que podréis perdonarme?

El conde meneó la cabeza; no, no lo creía.

—Bien mirado, mi perdón no significa gran cosa—contestó con un gemido que terminó en un acceso de tos—; la conclusión de este maldito embrollo no depende de mí...

—Depende de mi esposo—respondió la culpable en voz baja—, y siendo así, tengo la seguridad de que se arreglará.

—Tampoco depende de él en absoluto—replicó el conde con acento severo—. Si fuese sólo su firma la que imitasteis, hubiera sido fácil hasta cierto punto acallar el escándalo, suponiendo que esos otros banqueros, los Glyn, no tomasen la cosa muy a pecho.

—Pero es que falsificasteis la firma del señor Howard lo mismo que la de vuestro esposo—interrumpió impetuosamente como de costumbre lady Acorn—, y si al socio de vuestro esposo se le antoja mostrarse severo y obstinado, puede reducirnos a la misma situación en que hoy se halla por su desgracia Carlos Cleveland, haceros comparecer ante un Jurado y ante los ojos de todos los curiosos y badulaques de Londres. ¡Qué ignominia! ¡Qué vergüenza para todos nosotros! ¡Qué calamidad más horrorosa!

Adela, que tan pronto se ponía roja como la grana o livida como un cadáver, tanta era su emoción y vergüenza, contemplaba alternativamente a sus padres.

Carlos le interrumpió para decir:

—No estaba yo en su presencia cuando lo hizo.

—Pobrecilla; grande debió ser su turbación; hallábase, sin duda, en uno de esos momentos en que no se reflexiona, pero debisteis hacer un llamamiento a su razón, y por su propio interés negaros a prestarle ese servicio.

—Os declaro con toda franqueza que lo hubiera hecho—replicó Carlos con vivacidad—, a saber de lo que se trataba; pero me entregó el talón firmado de antemano...

—Precisamente el momento en que fuisteis desde el escritorio de la City a buscar el libro talonario. Eso sucedió el sábado por la mañana. Como veis, estamos enteradas de todo.

—Hay que tener presente que creí reconocer la letra del señor Grubb, ¿y cómo era posible que se me ocurriese otra cosa? Habíame olvidado por completo de ese negocio hasta el lunes por la tarde cuando volví de Netherleigh. Supongo que lady Adela os lo dijo, una vez que os confesó todo lo demás.

—Y al llegar ese caso intentasteis protegerla a hicisteis una obra completa, ¡y qué obra, santo Dios!

—Dejadme en paz, Gracia, que tiempo tendréis de hablar cuando yo acabe de manifestar lo que se me antoje.

—Si se tratase sólo de Adela, su marido habría procurado, por consideración a todos nosotros, que nadie se enterase del embrollo que armasteis, pero desde el momento en que gratuita y neciamente cargasteis con la responsabilidad, ya es otra cosa.

—Heme aquí bien pagado por mi trabajo—respondió Carlos haciendo un esfuerzo para que pareciese que bromeaba.

—Y qué es lo que esperabais: ¿caso que os regalasen una vajilla de plata con vuestras iniciales y una alusión a la proeza?

—No merecíais eso, sino algo mucho peor y que os doliese un poco por haberos metido en un atoladero como éste, sólo por los bonitos ojos de una mujer, sobre todo por los hermosos ojos de Adela, que nunca pensó más que en sí misma.

—Mi madre tiene sobrada razón y es preciso que os convenzáis de que es así—dijo lady Gracia—. Adela no se ocupó nunca de vos, pues os consideró siempre como un objeto de entretenimiento para ella, como a un muchacho alegre que le distraía, capaz de decirle ciertas majaderías cuando tenía ganas de divertirse, y si alguna vez creísteis otra cosa...

—Nunca concebí respecto a lady Adela ni un solo pensamiento desleal—respondió Carlos calurosamente—, como tampoco hacía su esposo, que fué tan bueno para conmigo. Habría dado gustoso cien vidas para protegerla contra todo mal y todo peligro.

go y activo ganadero don Benito. Enhorabuena.

—Tras un período agudo, dentro de su crónica enfermedad, ha entrado en notable mejoramiento el infatigable industrial de esta plaza don Marcos Vicente García, a quien mucho apreciamos y deseamos su total curación.

—Homenaje a la vejez: Con la colaboración, y bajo organización de los señores alcalde, juez municipal, maestros nacionales y cura párroco, se recogieron 446'20 pesetas, que se han distribuido entre los 27 más ancianos de la localidad, cuya distribución han verificado los niños y niñas de las escuelas nacionales, presididos por los señores indicados al principio.

—Los cereales presentan buen aspecto, dado el tiempo favorable que ha habido; ello hace presumir que habrá excelente recolección de estos productos agrícolas.—C.

Calatayud

EL FESTIVAL DEL JUEVES. — El pasado jueves, a las 3'30 horas de la tarde, se celebró un espectáculo deportivo con bastante asistencia de público, especialmente forastero.

En primer lugar fué disputado el campeonato pedestre de Calatayud y su comarca, sobre un recorrido de setenta vueltas al ruedo. La competición, reñidísima, fué ganada por el corredor Tomey, a quien se le adjudicó una valiosa y artística copa.

Integraban luego el programa tres combates de boxeo, que resultaron llenos de interés.

El plato fuerte del festival lo constituía la carrera que hablan de disputarse el campeón de España de Marathon, Victoriano Pérez, y el campeón francés Revolouesse.

Dicha carrera no pudo celebrarse porque a última hora el corredor francés avisó su imposibilidad de desplazarse por enfermedad. El público llamó entonces a engaño e inició una rotunda protesta. La Empresa, para sacudirse el conflicto que se avecinaba, anunció que a los poseedores de entradas les serían canjeadas

por otras para otro festival que se celebraría el próximo domingo.

El público mostró su disconformidad con esta decisión, persistiendo en sus protestas y exigiendo la devolución del dinero. En vista del cariz que tomaba la protesta, fué avisado el alcalde, quien ordenó a la Empresa que dejara en libertad al público de optar por nuevas entradas o por el importe de ellas.

Esta decisión de nuestra primera autoridad local, señor Zarazaga, fué muy elogiada, ya que con ello evitó desagradables incidentes.

—Con su familia ocupó una localidad preferente la bellísima "Miss Aragón", Suceso Aguilar, que fué muy aplaudida al aparecer en la plaza.

EL HOMENAJE A LA VEJEZ. — El jueves, a las once de la mañana, se celebró en el salón de actos del Ayuntamiento el Homenaje a la Vejez. Dicho acto fué presidido por don Luis Zarazaga.

En términos bien elocuentes hicieron uso de la palabra el representante de la Caja de Previsión Social y el culto director del Instituto de esta ciudad, don Cipriano Aguilar. Como es consiguiente fueron aplaudidos con gran entusiasmo.

Después se procedió al reparto de los diplomas acreditativos de la pensión, siendo favorecidos: Silvestre Moreno, de Calatayud; Ignacia Romea, de Villafeliche; Concepción Fernández, de Bubierca; y Juan Gimeno, de Calatayud. Todos ellos octogenarios.

Después del acto se cursaron despachos telegráficos, dando cuenta de su celebración, al presidente del Consejo de ministros y al director de la Caja de Previsión Social.

Ocuparon asiento en la presidencia la señorita "Miss Aragón" y el representante de la Caja de Previsión Social. De los asistentes recordamos a la señorita Margarita Almudi, doña Manolita Martínez, don Bernardo Baraza, don Gustavo Belbeze, don Manuel Martínez, don Arturo Guillén, don Justiniano Gaspar, don Cesáreo Lassa, don Emilio Gómez, don José Farfía, don Luis Aguilar, don Luis

Aramburo y don Joaquín Díez Montesinos.

A la terminación del acto el correspondiente gráfico de LA VOZ DE ARAGON, señor Rubio, hizo varias "fotos".

INTERESES DE LA CIUDAD.— En la sesión municipal celebrada el miércoles pasado dió cuenta el señor Zarazaga de las gestiones realizadas en Madrid en compañía del concejal señor Guillén y del secretario, señor Aramburo, para resolver diversos asuntos de especialísimo interés para la ciudad.

Tanto en el asunto de la construcción de los nuevos grupos escolares, como en el de la cesión del cuartel de la Merced, son excelentes las impresiones recibidas en los Ministerios de Instrucción Pública y Guerra, respectivamente.

Propuso el señor alcalde, y así se acordó, un voto de gracias para los diputados a Cortes don Darío Pérez y don Mariano Gaspar por el apoyo que prestaron.

A ruego del señor Baraza constó el agradecimiento de la municipalidad a los señores de la Comisión por el halagüeño resultado de su gestión.

DELICADEZA OBLIGADA. — En la sesión reseñada anteriormente don Luis Zarazaga expresó la satisfacción que causa al Ayuntamiento el que una paisana nuestra, la señorita Aguilar, haya sido galardonada con el título de "Miss Aragón".

EN FAVOR DE LOS PARADOS.— Continúa con gran éxito la suscripción abierta para arbitrar recursos en favor de los obreros en paro forzoso.

Dicha suscripción ha sido encabezada por el Excmo. Ayuntamiento con la cantidad de 3.000 pesetas, siguiendo luego la mayoría de los señores concejales con importantísimas cantidades.

Los diputados a Cortes señores Gaspar y Pérez han hecho entrega de 100 pesetas cada uno.

Dado el entusiasmo con que se ha acogido esta suscripción es de suponer que su resultado y recaudación sea excelente.

FELICITACIONES A SUCESO AGUILAR.— Continúa la nueva "Miss Aragón", nuestra bella paisana, recibiendo innumerables plácemes por su éxito en el concurso de la capital.

Ayer recibió una expresiva felicitación de "Miss Barbastro" — su antes rival en el torneo y hoy admiradora — haciendo votos por que logre alcanzar un triunfo en Madrid.

Suceso Aguilar ha contestado en términos de gran agradecimiento a la delicadeza de su gentil contrincante.

FALLECIMIENTO DE UN HERIDO. — Ayer, sábado, por la mañana, falleció en el Hospital municipal el vecino de esta población Miguel Arrué Marconell, de 57 años, víctima de las gravísimas lesiones que se causó el día anterior al arrojarse desde un balcón de su domicilio, sito en la calle de Soria, número 3, al corral.

Este desgraciado señor era padre de uno de los detenidos como autores de la colocación del petardo que estalló en casa de don Juan de la Fuente la noche del día que fué declarada la huelga general en esta ciudad como protesta del acto derechista que se celebró en El Escorial.

Este joven, llamado Julio Arrué, fué conducido el viernes a Zaragoza con los otros dos encartados, para comparecer ante el Tribunal de Urgencia.

Es de suponer que la pena que al padre causó la conducta del muchacho obligó a tomar tan extrema resolución.

HALLAZGO DE UN ARTEFACTO. — El jueves, por la noche, varios vecinos de la Puerta de Zaragoza denunciaron a la Guardia Municipal que habían visto escondida una bomba en una aspillera de las murallas de la antigua Plaza de Armas.

El jefe de la Guardia Municipal, señor Ibáñez, con varios números, se personó en el lugar indicado, haciéndose cargo del artefacto, y siendo llevado, con las debidas precauciones, al cuartel de Artillería para su análisis.

Por el juez de instrucción se instruyen las correspondientes diligencias. — CORRESPONSAL.

Ejea de los Caballeros

LA COCINA ECONOMICA. — Ha circulado un bando de la Alcaldía solicitando del vecindario que no decaiga en el apoyo que actualmente viene prestando para el mejor funcionamiento de esta obra benéfica. Son muchas las raciones que diariamente se reparten, habiéndose evitado en su mayor parte la mendicidad callejera.

Las Hermanas Mercedarias de la Caridad, encargadas de la administración de esta humanitaria obra, colaboran, de una manera admirable, a su engrandecimiento.

En el mencionado bando se exponen las causas por las cuales no han dado comienzo las obras pendientes de ejecución, con las cuales se remediará en mucho la crisis de trabajo que existe. Mientras comienzan esas obras, ayudemos todos a que la Cocina Económica siga su marcha progresiva, con el fin de que no falte la comida en ningún hogar desgraciado, víctima de la crisis de trabajo.

ACTO VANDALICO. — En la noche del domingo día 22 de abril fueron arrancados dos bancos en la plaza de Santa María. No conformes con esto los autores de tal brutalidad, arrojaron por las escaleras inmediatas una pipa de vino, propiedad del vecino Jesús Puyod, que tenía a la puerta de su casa.

Censuramos energicamente el hecho, rogando a nuestra primera autoridad de las órdenes oportunas a la Guardia Municipal para que ejerza una constante vigilancia, castigando severamente a quienes se dedican a estos actos tan salvajes que tanto desmerecen a una población como Ejea.

DEPORTES.— Según noticias, recientemente se ha reorganizado el Club Deportivo Ejea y en breve comenzarán los primeros partidos.

Deseamos larga vida a este Club y muchos éxitos.—C.

LA VOZ DE ARAGON facilita anuncios gratis a cuantos necesitan buscar trabajo

—¡Y a te mía que os recompensó cumplidamente vuestra adhesión! —dijo la condesa con acento burlón, a manera de comentario.

—¡Qué! ¿Suponéis que Adela es capaz de ocuparse de algo o de alguien que no sea su propia persona y que lo confesó todo? Conviene que os vayáis desengañando; hemos sido nosotras las que lo descubrimos todo. Adela os hubiera dejado podrir aquí sin tomarse siquiera el trabajo de decirnos ¡gracias!

A Carlos le mortificaron muchísimo estas palabras de lady Acorn y se mordió los labios.

La condesa añadió algunas frases más en el mismo sentido, aunque muy justas, algo desagradables en la forma, y cogiendo precipitadamente a su hija del brazo se retiró de la celda.

XI

Conferencia de familia

Al oír el relato de la condesa acerca de las involuntarias confesiones de Carlos Cleveland, y de qué modo le habían sido arrancadas, quedó el conde de Acorn mudo de asombro, y no supo qué decir; tan grande fué la consternación que de él se apoderó.

En el primer momento, y cuando siguiendo la pista a los dos billetes de cinco libras llegó hasta su hija, creyó sencillamente que ésta había pedido prestada esa cantidad a Carlos Cleveland.

Creyó, sí, que esto era una consecuencia de la malhadada pasión por el juego, y ni por un instante pensó en acusarla, pareciéndole que Carlos era el único culpable, no pudiendo echársela en cara siquiera el saber cómo se le proporcionó el dinero.

A pesar de los muchos apuros de dinero que en su vida pasara el conde de Acorn, que fueron grandes y frecuentes, a pesar de los medios poco ortodoxos que empleaba a las veces para salir de ellos, era lord Acorn un hombre de esos que tienen un concepto muy elevado del honor.

¡Qué golpe más inesperado a la par que cruel para él saber que su hija favorita se había hecho culpable de los delitos de robo y falsificación!

En cuanto se repuso un poco de su desagradable sorpresa, dijo a su esposa:

—Es preciso que vayamos inmediatamente a verla, que oigamos con calma las razones que pueda alegar en su defensa, y saber hasta qué extremo llevó ese medio singular de levantar empréstitos. ¡Pobre Grubb!

Marido y mujer fuéronse inmediatamente a Grosvenor Square y encontraron sola a su hija.

Una de las cosas más extraordinarias de este mundo era ver juntos a los condes de Acorn, porque generalmente iba cada uno por su lado, y al verlos Adela se estremeció involuntariamente.

Hizo, sin embargo, un esfuerzo para que su aspecto no revelase su agitación.

—Sentaos, Adela—dijole el conde de Acorn.

La esposa delba nquero se puso muy pálida al oír a su padre.

—¿Queréis decirnos qué va a ser de vos?—prosiguió el conde interrogando.

No tuvo Adela fuerzas para responder, y un escalofrío hizo estremecer todo su cuerpo.

—¿De qué manera llegasteis a hacer lo que hicisteis?—añadió lord Acorn.

—Hacer... ¿el qué?

—¡A hacer el qué!—exclamó destempladamente la condesa sin poderse contener más tiempo—. Pues bien: robar; ¿lo oís?, robar un talón del libro de vuestro esposo, llenarlo, imitar la firma de la razón social Grubb y Howard, lo que por sí solo constituye el delito de falsificación, y mandar, en fin, a Carlos Cleveland, a ese joven tan incauto como necio, a cobrar su importe a casa de Glyn.

—¿Y quién... se atreve a acusarme de haber hecho eso?—preguntó Adela haciendo un esfuerzo desesperado, un último esfuerzo desesperado, un esfuerzo para intentar defenderse.

—¿Quién?

—Amiga mía—dijo el conde interviniendo—, si no podéis dejarme hablar, lo mejor que podéis hacer es retiraros a la habitación inmediata durante unos cuantos minutos.

Y dirigiéndose a su hija, añadió:

—Lo sabemos todo; hemos seguido la pista a los billetes y fuimos a parar hasta vos.

"Conocemos todos los detalles del negocio, y además Carlos Cleveland ha confesado.

—¿Carlos ha confesado?—balbució lady Adela, quedándose aterrada. Lady Acorn, no haciendo ningún caso de la conminación de su señor y amo para que se callase, tomó la palabra:

—¡Qué! ¿Alimentabais la vana esperanza —dijo— de que Carlos Cleveland iba a guardarse el secreto hasta el final, exponiéndose a que le ahorcaran?

"Hay muchas pruebas contra vos, lady Adela, como decía hace poco vuestro padre y ante esas pruebas, cuya certeza se le hizo compren-

SECCION DE ANUNCIOS ECONOMICOS

PARA UNA SOLA INSERCIÓN CADA PALABRA, 5 CENTIMOS **♦ 3 DIAS** 25 PALABRAS, 2'85. — Cada palabra más por inserción, 0'05

LEY DEL TIMBRE

Según dispone el artículo 200 de la vigente ley del Timbre, los anuncios han de pagar este impuesto con arreglo a la siguiente escala:

Hasta 5 pesetas del precio de cada anuncio ...	0'10
Desde 5'01 a 10 pts.	0'15
" 10'01 a 50 "	0'20
" 50'01 a 100 "	0'30
" 100'01 a 250 "	0'50
" 250'01 a 500 "	0'75
" 500'01 a 750 "	1'00
" 750'01 a 1.000 "	1'50
" 1.000'01 a 1.500 "	2'00

El impuesto del Timbre de los señores anunciantes y de la cuantía que fije la vigente ley del Timbre.

ARRIENDOS

SE ARRIENDAN confortables pisos, muy capaces, baño, calefacción, sol, desde 90 a 140 pesetas. Las Cortes de Aragón, núm. 48 (oficinas). Teléf. 45-78.

TIENDA con escaparate y bodega, se arrienda a Casta Alvarez, 21. Razón, Paz, 13, primero izquierda.

SE ARRIENDA piso principal, con sol, Avenida Castilla, 91, C.

SE ARRIENDA hermoso local, 200 metros cuadrados. Razón, calle Carbó, 9 (camino de San José), frente a la Licorera.

PEQUEÑO local para oficina, en sitio céntrico. Se necesita con gran urgencia; casa particular o planta baja. Informes en esta Administración **EN EL COSO, 218**, alquiló primero, cinco gabinetes, comedor, cocina económica, terraza, lavaderos, suelos mosaicos. Enseñará la portería.

SE ARRIENDA un segundo piso con mosaico; cuatro balcones; gas; moderna construcción, 110 pesetas. Calle Contamina, núm. 5.

DESDE EL DIA arriendo piso grande, próximo a Normal; mucho sol en invierno; 70 pesetas. Paseo del Ebro, 53, segundo, informarán.

TAXIS ZARAGOZA
27-02
SERVICIO PERMANENTE

FINCAS

VENDO casa nueva, calle inmejorable, pisos grandes, derecho e izquierdas; miradores con buen sol, cuarto baño, galería, lavadero construcción de hierro, ladrillo, desahogada; rentará bien al capital; es ocasión; precio, 260.000 pesetas. Francisco Redondo, Méndez Núñez, 35, entresuelo. Teléfono 15-05.

VENDO casas nuevas, enteras o por pisos; facilidades en el pago. Calle Manuela Sancho, 46 y 48. Informes en a misma.

SE VENDEN fincas rústicas, nuevo regadío, provincia Huesca; grandes facilidades de pago. También cambiaría por casa en Zaragoza. Agencia Cuell, Alfonso, núm. 4, segundo. Teléfono 23-41.

DOS TIENDAS y un piso, todo confort, calle céntrica, véndense en buenas condiciones. Razón, Conde Aranda, 63, tercero, A.

VENDO casa, moderna construcción, 12 pisos, 115.000 pesetas. Puede adquirirse por 70.000. Renta 8 por 100 libre. Trato directo. Abstenerse corredores. Razón, Conde Aranda, 60, Portería.

URGE, por ausencia, vender casa junto plaza Santa Marta; vale 60.000 pesetas; se dará en 43.000; facilidades de pago; varias céntricas de 12.000 a 35.000, buenas rentas. Agencia Cuell, Alfonso I, número 4, segundo. Teléfono 22-41.

VENDO casa nueva, céntrica, 150.000 pesetas, renta 17.500; otra, junto Conde Aranda, 95.000, renta 12.000; tres, junto al Coso, 55.000 a 90.000, 100 por 100 libre; casas para reformar desde 7.000 pesetas; casa junto Mercado, nueva, cinco pisos dobles, 70.000, renta 7.500. Agencia Cuell, Alfonso I, núm. 4, segundo. Teléfono 22-41.

NODRIZAS

AMA desea criar en casa de los padres, dos meses de leche, soltera, de 23 años, dentro o fuera de la capital. Inglaterra, núm. 11 (Delicias), Zaragoza.

SE OFRECE ama de cría con dos meses de leche, casada, para criar en su casa. Para detalles, dirigirse al corresponsal de este pueblo de Alarba, Donato Cebrían.

SE OFRECE nodriza para criar en casa de los padres, Manuela Bruna Esposo, de 22 años edad, casada, de 12 días leche. Escribid a Juan Paricio Latorre, en Tornos (Teruel).

SE OFRECE ama de 27 años, diez días leche, con buenos informes. Razón, Avenida de Mayo, 35, entresuelo izquierda.

TRASPASOS

SE TRASPASA tienda comestibles céntrica. Buenas condiciones. Razón, calle Armas, núm. 134, primero, izquierda.

BONITO porvenir. Por no poderlo atender, y por lo que valen las máquinas, traspasaría taller acreditado de hacer vainicas, bordados, plisados, incrustados, festones y demás. Plaza San Cayetano, 1.

COMPRAS

TRAPOS, hierros, metales, papeles. Por mayor y menor. Imprentas, comercios, fábricas, corporaciones, talleres; los mejores precios; siempre Casa Marquina. Fln. 1 (plaza Huesca).

COMPRO motor marca A. S. A., corriente trifásica, 5 H. P., usado. Razón, Antonio Moreno, Sádaba.

CONSULTE usted nuestros precios especiales para anuncios fijos en esta sección.

BOLSA DEL TRABAJO

(En esta sección se publicarán GRATUITAMENTE cuantos anuncios se envíen solicitando empleo).

OFERTAS

SEÑORAS: Lograda la tranquilidad, "Rocandí" os saluda ofreciándoos servidumbre informada. Muchachas: Celebrándolo igualmente os guarda buenas casas. Plaza Pueblo, 8, 3.º Teléf. 42-13.

NECESITAMOS personal organización estampaciones todas provincias. Bien pagado y fácil. Soliciten explicación gratis. Apartado 9.093, Madrid.

NECESITO peluquera de señoras que sea completa en el oficio. Paseo Sarasate, 14. Peluquería Gavarrí. Pamplona

SE NECESITA criado molinero con alguna noción de electricidad. Dirigirse a Agustín Franco, Fuentes de Jiloca (Zaragoza). Sin buenos informes, inútil presentarse.

SE NECESITA socio con 4.000 pesetas, para importante negocio oficina en marcha, 25 pesetas beneficio diarios demostración libros. Dirigirse escrito Apartado 208.

SE OFRECE oficial sastre, sabiendo el corte, con mucha práctica y activo, para cualquier localidad. Lista de Correos, tarjeta de identidad, núm. 30.319, Jaca (Huesca).

SE OFRECE mecanógrafo. Plaza de la Seo, 13 pral.

SEÑORA se ofrece para despacho de pan o cosa análoga. Informes, Figueras 3 y 5 (barrio de las Fuentes).

JOVEN con pocas pretensiones se ofrece para oficina, o llevaría contabilidad por horas, y también aceptaría representaciones o plaza de viajante; responden de su conducta. Dirigirse a M. Apartado 306. Zaragoza.

OFICINISTA con mucha práctica en Banca y Comercio se ofrece para contabilidades por horas o todo el día. También para cualquier empleo adecuado a la profesión. Edad, 32 años, soltero. Informarán en calle Almagro, núm. 20, cuarto izquierda.

M.DIO oficial adelantado de sastre, desearía encontrar trabajo. Razón, Pensión Comercio, San Blas, núm. 10, principal. Teléfono 11-58.

SE OFRECE viuda con hijo 18 años, para portería o cosa análoga. Razón, P. Sáinz, Antonio Pérez, 1, tercero.

JOVEN contable, con mucha práctica, se ofrece para todo el día o por horas, también para viajante. Por escrito a M. G. P., Almería, 3.

SE OFRECE buen oficial panadero, especialista en Viena, para capital o pueblo, 23 años edad. Dirigirse, Avenida Madrid, 15, principal, 2, Zaragoza.

PERSONA de seriedad y solvencia ofrécese para cobros en taquilla o domicilio, garantizando sus cobros, auxiliar oficinas o cargo análogo; todo por retribución modesta. Avisando en Palomar, 18, se presentará a tratar.

MODISTA en blanco, joven, inmejorable reputación, ofrécese, para particular, repasar o lo que convenga; también para dependienta o cosa análoga. Don Juan de Aragón, número 8, tercero.

OFRECESE joven llevar contabilidad por horas o como convega; también para cobrador, inmejorable reputación. Daría fianza. San Clemente, 4, tercero izquierda.

SE OFRECE chófer mecánico. Referencias inmejorables. Diez años práctica. Razón, Sexto Celorrio, 17, entresuelo izquierda.

LECCIONES de taquigrafía da profesora particular. Precio módico. Razón, calle Rafols, 8, entresuelo izquierda.

COCINERO práctico se ofrece para fuera, de hotel y fonda, en buenas condiciones; persona seria. Razón, Pensión París, Calle de San Pablo, número 18. Zaragoza.

DEMANDAS

JOVEN 23 años, con título de maestro, conocimientos de mecanografía, colocarse colegio particular o religioso, oficina, auxiliaría, Banco o Compañía, para cobrador u otro empleo, inmejorable reputación; daría fianza. J. P. Informes en esta Administración.

SE OFRECE joven de 24 años, de oficio vaquero, sabiendo su obligación, para la capital o pueblo. Para informes, dirigirse al corresponsal de LA VOZ DE ARAGON, Castiliscar.

SEÑORA viuda bien educada se ofrece para regentar clínica, panadería, jabonería o reparar ropa. Dirigirse a Armas, 53, primero izquierda.

SEÑORA se ofrece para el repaso y planchado de ropa a domicilio. Figueras, 3 y 5, segundo.

SE OFRECE tapicero a domicilio. Razón, Coso, cuarto, electricista.

SE OFRECE oficial sastre para todo año; trabajo fino; dentro o fuera de la capital. Dirigirse a Francisco Moneva, Santa Eulalia (Teruel).

SE OFRECE mecanógrafo. Razón, Coso, 7, cuarto, electricista.

SE OFRECE chófer con pocas pretensiones, para coche particular o camioneta. Razón, Armas, 54, tercero. Emilio López.

EXAGENTE de la autoridad se ofrece guarda, vigilante, portero o cosa análoga, dentro o fuera de la capital; dará amplios informes. Razón, América, 13, barrio de Colón, Zaragoza.

SE OFRECE chófer con matemáticas y mecanografía, se ofrece por horas o todo el día, pocas pretensiones, inmejorables referencias. Clnegro, 3. Pensión "La Peña".

APRENDIZ de 14 años, instruido, se ofrece, sabiendo escribir a máquina. Paseo Pamplona, 5, tercero.

SEÑORITA taquimeca, lo mismo cajera, etc., se ofrece. Inmejorables referencias. Razón, Conde Aranda, 63, tercero, A.

SE OFRECE señora para servir a señor, padre e hijo o señora sola; con buenos informes. Razón, Méndez Núñez, 25, tercero.

PERDIDAS

PERDIDA de paquete con faja de goma, día 9, en iglesia de Santa Ana o Pilar. Gratificarán su devolución en plaza Lanuza, 6, segundo.

ENSEÑANZAS

ACADEMIA RODRIGO, Coso, 33, segundo (plaza de la Constitución). Comercio. Contabilidad. Bancos. Taquigrafía. Mecanografía. Ortografía. Reforma de letra. Correspondencia comercial. Idiomas. Clases especiales para señoritas y dependientes de comercio. Horas, de ocho mañana a diez noche. Director don Bernardo Rodrigo, profesor e intendente mercantil. Lema de esta Academia: HECHOS Y NO PALABRAS.

GALLETETA

Hulla de Asturias, especial para cocinas, la mejor

CASA PUYO

Blancas, 6. - Teléfono 1410

▼

Carbones de todas clases

NUEVA ACADEMIA de chófers "Aragón". Increíbles: Chófer mecánico en pocos días, por 90 pesetas. Precios especiales para obreros. Talleres, motores y plataformas de precisión para prácticas de los alumnos. Preparaciones para carnets de portería. Clases especiales para señoritas, y alquiles de automóviles por horas para todo el que tenga el carnet. Heroísmo, 55, garage. Teléfono 30-40.

MAQUINAS de coser usadas vendiendo de pie, desde 50 pesetas en la casa más surtida y que mejor sirve. También plazos. Plaza San Cayetano, 1.

PRESNAS para vino de varios sistemas. Turbinas hidráulicas. Molinería. Maquinaria de panadería. Presnas para aceite. Averly. Sociedad Anónima. Paseo María Agustín, núm. 17, Zaragoza.

CONSULTE usted nuestros precios especiales para anuncios fijos en esta sección.

VENTA de vaca lechera, e oíen parida, tercer parto, de inmejorables condiciones. Isidoro Tracia, en Samper del Salz.

OCASION: Vendo motor de un caballo, réstato y contador, corriente continua. Agustina de Aragón, 75, taller

SE VENDE coche Citroën, conducción interior, baratísimo. También se vende bécula y medidas de grano. Razón, calle Carbó, 9 (Camino San José), frente a la Licorera.

VENDO dos bicicletas semi-nuevas, baratas. San Lorenzo, núm. 5, primero, izquierda.

CESTERIA. 400 sillas junco, seminuevas, especiales para bares y cafés, vendo bajo precio. Coches y sillas para niño; canastilla costurera; sillería de encargo breve plazo; entrega antes de comprar. Consultad precios y calidades, calle Democracia, núm. 60. Cestería BBB.

VARIOS

PERITOS AGRICOLAS. Se desea formar el plano parcelario de las fincas de una Comunidad de Riego. Informes, presidente del Sindicato de Riegos del Comendador. Belver de Cinca.

OPORTORES: Certificados de penales en 24 horas. Presentación instancias. Certificados de últimas voluntades. Patentes marcas. Obtención de documentos en Centros oficiales. Coso, núm. 81, primero. C. I. J. C. A.

MARMOLES. Se facilitan detalles y presupuestos gratis de toda clase de trabajos en mármol a los señores arquitectos, aparejadores y maestros albañiles. Trabajos para cementerios. Despacho, San Miguel, 13 duplicado. Talleres, Manuela Sancho, 48 duplicado.

¡Ocasión! Compra de oro

Compramos toda clase de alhajas y objetos viejos de oro, por estropeados que estén, como también dentaduras usadas, pagando más que nadie.

Compramos las monedas de oro a más del doble de su valor. A todas horas se compran en las oficinas de **EL OCASO**, calle Conde Aranda, 22 y 24, teléfono 47-55, solamente hasta el día 20. Avisando se pasa a domicilio

La Voz de Aragón

Fundador: Francisco Aznar Navarro

Sociedad Anónima

AÑO 1934

Número de 20 páginas

PRIMAVERA

La gota de agua y el ruiseñor

Había una vez un ruiseñor enamorado de una gotita de agua, pequeño mundo cristalino que jugueteaba por los pétalos de una fragante rosa. La gotita, ufana y brillante, contestaba desdeñosa al ruiseñor enamorado: "No puedo estar contigo, buen pajarito. La vida es muy bella y yo quiero vivirla. Empezaré por reunirme con mis hermanas las claras aguas de la acequia. ¿Oyes cómo murmuran? ¡Felices de ellas que pasan la vida entre cantos y danzas recorriendo mundos maravillosos, perfumadas por las flores del azahar y el jazminero, y siguen... ¿A dónde irán? Quiero saberlo. Me uniré a ellas y seré feliz, muy feliz, en ese mundo infinito y desconocido!"

Así diciendo, aturdida y brillante, deslízase desde su trono perfumado la aventurera gotita... En su irreflexión equivocó el camino, midió mal las distancias y cayó sobre una hoja áspera y punzante. Asustada siguió resbalando de un inhospitalario tronco a una piedra angulosa, y de allí... Abrió los ojos y se encontró en las aguas pútridas de una charca infecta, entre cuerpos viscosos y repugnantes.

La gotita lloraba con desconsuelo, recordando en su dolor al pajarillo enamorado: "¡Oh, tú, buen ruiseñor: si es verdad que me quisiste, sácame de este antro horrible; vuélveme a la vida!" Y la buena ave-cilla del cielo, enamorada y heroica, voló alto, muy alto. El amor dió impulso maravilloso a todo su cuerpo y subió... subió tanto que pasó las nubes. Los arqueros, guardianes del trono solar, cegaron con sus flechas al atrevido pajarillo, que llegó hasta el Dios que es fuente de vida y energía para pedir por la pequeña gotita amada que resbala, poco a poco, hasta la charca... Y el padre Sol, con la patriarcal bondad del fuerte, envió uno de sus rayos para sacarla de allí, depurándola con su fuego.

... El ruiseñor ciego cantaba triste sobre un gajo florido de perfumado laurel, cuando sintió algo fresco y acariciante que se deslizaba por las secas cuencas de sus ojos. Era la linda gotita que, mimosa, alisaba su estropeado plumaje. "Gracias, buen ruiseñor; tu amor fué lo bastante fuerte para sacarme de la charca inmunda. Ahora soy otra vez una fresca gotita brillante y alegre, pero no con la alegría presuntuosa de antes. He sufrido, he llorado y estoy satisfecha de vivir junto a quien tanto me ha querido. Me ocultaré bajo tus alas, cuando el padre Sol quiera llevarme lejos, y yo refrescaré las vacías cuencas de tus ojos, mientras en los alegres amaneceres y los melancólicos crepúsculos cantas a las criaturas de Dios tu canción de vida, amor y redención.

ANGELINA BESCOS ISASI DE A. FLOREZ

Primavera de 1934.

CONTESTACION A NUESTRO ARTICULO

Gestiones que realizó la Cámara de Comercio

Esta Cámara de Comercio ha procurado, por todos los medios a su alcance, una vez iniciada la huelga general y a raíz de ser ésta resuelta, atenuar en lo posible los efectos de la misma, solicitando en primer lugar la condonación de los derechos de almacenaje en las estaciones ferroviarias, petición que fué atendida; gestionando que se concedieran indemnizaciones a los damnificados por los atentados terroristas y por las perturbaciones de orden público, señalando al efecto el ejemplo de la ley francesa dictada para tales fines; planeando un proyecto de Mutualidad entre comerciantes e industriales para cubrir esos riesgos mientras aquella ley se discutiera y aprobase, y llevando a cabo otros trabajos parecidos que perseguían idéntica finalidad.

También pidió la Cámara a los Poderes públicos que se concediera una moratoria para las letras de cambio, solicitud que fué repetida con insistencia, sin haber logrado hasta la fecha que se accediera a ella. En vista de ello la Cámara se dirigió al Consejo Superior para que éste intercediese cerca de los más importantes centros productores españoles, con el fin de que otorgasen espontáneamente un plazo de tolerancia a los comerciantes y consumidores zaragozanos para aliviarles en estos días la pesada carga que gravita sobre ellos.

Igualmente solicitó la Cámara una moratoria para el pago del actual trimestre de la contribución industrial, sin que hasta el momento presente se haya obtenido una contestación satisfactoria acerca del particular.

Y por último se ha dirigido también nuestra Corporación al Ayuntamiento rogándole que aplase por un espacio de tiempo prudencial el cobro de los recibos por toda clase de arbitrios e impuestos municipales, con objeto de dar algún respiro a nuestros electores que necesitan reponerse de las enormes pérdidas experimentadas en esa dilatada huelga general.

La anterior nota de la Cámara de Comercio responde a nuestro artículo de ayer, en el que aludíamos al excelente trabajo realizado por ella durante los días de huelga.

La Cámara cumplió con su deber de modo escrupuloso. Lo evidenciamos lo que dijimos y lo que ella señala en su nota.

Lo hacemos constar, con la mayor complacencia.

Juicio de divorcio de "El Gallo"

EL Y "PASTORA" NO CRUZARON NA SOLA PALABRA

MADRID. — En el Juzgado número 6 se ha celebrado el juicio previo de divorcio entablado por Pas-

tora Imperio y Rafael Gómez "El Gallo".

Durante la diligencia, que fué rápida y sencilla, ni Pastora ni "El Gallo" cambiaron palabra alguna.

LOS GRANDES PROBLEMAS ZARAGOZANOS

El alcalde insiste en cómo y dónde debe ser construída la estación central ferroviaria



que se inauguró los mismos que alabaron su magnífica construcción vieron que los esperados servicios, que debían allí implantarse, no encontrarían suficiente terreno, y, como consecuencia, no se prestaría la obra más que a una parcial utilización. Esto quiere decir que el resto de los servicios precisaba establecerlos en otro lugar de la línea: Zaragoza.

El puente sobre el Ebro no permite la instalación de una doble vía, además que su estado actual es deplorable. Recientemente hemos presenciado en él la realización de obras de consolidación que demuestran la necesidad de ir a la construcción de otro.

Estas son, a mi juicio, las principales causas y razones que, consideradas conjuntamente, nos llevan a la conclusión de que es necesaria la Estación Central, que, reuniendo todas las líneas a que, al comienzo, hicimos referencia, permita la instalación de Aduana en Zaragoza en conexión con los necesarios servicios en Arañones.

EL EMPLAZAMIENTO

El lugar de emplazamiento de la Estación Central tiene que ser, forzosamente, el terreno comprendido entre el Castillo de la Aljafería y las estaciones de clasificación Almozara o Caminreal, porque se da el caso de que en Zaragoza no necesitamos obras de enlace ferroviario porque las líneas ya mencionadas se unen en esa zona.

LO QUE SE RESOLVERIA

La construcción de la Estación Central resuelve diversos problemas urbanos: dotar a Zaragoza de un servicio ferroviario decoroso; resolver el paso inferior de las Delicias; permitir la urbanización del Arrabal y por último hacer posible la unión de las arboledas de Macanaz y Balsas de Ebro Viejo, porque la línea del Norte, que hoy lo impide, habría de ser desplazada por detrás de las actuales edificaciones de esa zona a encontrar el puente nuevo, que tendría que construirse sobre el Ebro medio kilómetro aguas arriba del actual.

La calle de Conde de Aranda sería entonces una magnífica vía de acceso a la ciudad.

BUENA IMPRESION. — PARA ESTUDIAR EL PROYECTO

Respecto a la actuación del proyecto estoy bien impresionado.

El ministro de Obras Públicas ha interesado al subsecretario de su departamento y al director general de Ferrocarriles el nombramiento de una comisión encargada de proyectar la construcción de la estación y de solucionar las incidencias que al proyecto se planteen.

La Comisión estará constituida exclusivamente por técnicos y figurarán en los cargos de presidente, vicepresidente y secretario representantes del Estado, Consejo Superior de Ferrocarriles, Ayuntamiento, Diputación y Compañías ferroviarias interesadas.

El ministro de Hacienda, señor Marraco, en conversación particular, me ha manifestado su más decidido propósito de apoyar esta iniciativa y dar en su departamento las máximas facilidades para que el proyecto llegue a la realidad.

RAZONES GEOGRAFICAS

—El proyecto —nos ha dicho el señor López de Gera— tiene extraordinario interés ferroviario.

Zaragoza, equidistante de los principales centros urbanos del País, es el nudo de las comunicaciones del Noroeste de España.

Unido hoy Aragón al puerto de Valencia por el Caminreal, la suspirada arteria férrea se quiebra en el paso del Ebro. Los viajeros de M. Z. A., Sur y Red Catalana no encuentran cohesión con el Canfranc, Caminreal y Norte en sus direcciones de Lérida, Irún, Bilbao y Galicia, ni éstas con las anteriores.

SOLUCION AL PROBLEMA FERROVIARIO

La solución del problema ferroviario español necesita de una mayor comprensión de los Consejos de las Compañías respecto a las necesidades y preferencias de los usuarios. La estación central de ferrocarriles no lo resuelve todo respecto a nuestra zona, pero al facilitar en gran parte generales conveniencias puede atraer hacia el ferrocarril contingente de viajeros y mercancías que hoy utilizan otros medios o que se abstienen de desplazarse por no encontrar facilidades que les inviten a ello.

LO QUE HAY Y LO QUE DEBIERA HABER

Nuestras actuales estaciones férreas no sólo no tienen el mínimo confort exigible, sino que carecen de los más elementales servicios; su construcción es muy antigua y en momentos determinados la congestión de sus muelles es causa de agobios en el despacho de mercancías, agobio que origina molestias y evidentes perjuicios para los consignatarios.

Con el actual estado de las comunicaciones ferroviarias no valía la

pena el haber conseguido la explotación del "alcorce" Zuera-Turuñana y la construcción de la Estación Internacional de Arañones para encontrarnos con que esa línea, en la que tanto confiamos, no se utiliza, por múltiples causas.

VIEJO Y PERTURBADOR ERROR. HAY UNA SOLUCION

El día nefasto en que nuestros políticos decidieron que las líneas férreas españolas habían de construirse con una anchura superior a la internacional cometieron error grandísimo que viene perjudicando lamentablemente a la economía española. Esta absurda decisión la tomaron fundándose exclusivamente en unas razones de estrategia que yo he calificado públicamente de pueriles y cándidas. Hoy, la completa transformación de las redes españolas tendría un costo aproximado de mil millones de pesetas. Pero existe una solución que podría remediar, en parte, este problema de nuestra red ferroviaria y sería la implantación del tercer carril de Port-Bou a Barcelona, de Arañones a Zaragoza y posiblemente a Valencia y de Irún a Madrid y Algeciras para servir ésta al proyectado túnel del Estrecho.

EL CANFRANC Y EL TERCER CARRIL

Volviendo al Canfranc, la carencia de este tercer carril que trajera a Zaragoza trenes internacionales y la no electrificación del trayecto impiden que la línea sirva a los intereses para beneficio de los cuales fué construída.

La estación de Arañones, obra formidable de ingeniería, defendida por una inteligente repoblación forestal y la corrección de impetuosos barrancos, se edificó en valle tan estrecho que no permite la ampliación de sus instalaciones. Desde el día